De Cochabamba su banco


# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XXV - Nº.- 6.552 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1976 - 30 PAGINAS - $b. 3.00


Banco de Cochabamba
Su corresponsal en todo el mundo
De Cochabamba

## Misión Musgrave

# Reforma fiscal no afectará a los sectores de bajos ingresos

### Será implantada en forma paulatina

- POSESION.– Montevideo, 1.(AP).– El nuevo Presidente del Uruguay, Aparicio Méndez, firma documentos después de tomar posesión. Con él está el Secretario de la Presidencia, Vargas Garmendia, a la derecha. (Radiofoto AP).

- El Subsecretario de Política Financiera, Lic. David Blanco, en conferencia de prensa informó que la nueva reforma fiscal no afectará a los sectores de bajos ingresos.

Explicó que se efectuará una racionalización de los impuestos, pero que de ninguna manera se aumentarán cargas impositivas y que más bien se tenderá a incrementar el nivel de vida de los sectores más modestos mediante la reducción de las tasas tributarias y asignación de mayores recursos para su desarrollo.

Blanco manifestó que la nueva reforma fiscal será implantada en forma paulatina. Concretamente, señaló que se están implementando algunas medidas, aspectos claros, que ya han sido sugeridos por la Misión Musgrave.

"Lo más difícil es la implementación, pero será realizada por el gobierno", afirmó Blanco.

Por otra parte, anunció también que en los próximos meses se implantarán otras medidas tributarias que son parte de la nueva reforma fiscal.

INFORME

El Coordinador de la Misión Musgrave de reforma fiscal, Lic. Juan Cariaga, presentó un informe sobre el estado de los trabajos efectuados por los miembros de la citada misión, indicando que los mismos han concluido en lo que respecta a trabajos de campo y recolección de datos sobre la situación fiscal de Bolivia.

Cariaga dijo que estos trabajos fueron realizados por 23 expertos de conocido prestigio mundial en materia tributaria. Aquellos trabajos serán presentados al profesor Richard Musgrave, en Estados Unidos, para elaborar un informe preliminar que posteriormente será analizado por el Ministerio de Finanzas. El informe final con todas las recomendaciones de la misión Musgrave será entregado el primero de abril de 1977.

Dijo que los trabajos fueron realizados en forma conjunta por expertos bolivianos de la Universidad de San Andrés y la Universidad Católica . Sus recomendaciones serán consideradas a la par y al nivel de las de los expertos internacionales.

Por otra parte, anunció que el trabajo de la misión Musgrave, ha dado ya algunos resultados citando como ejemplo que el sector manufacturero que estaba subestimado, muestra volúmenes y tasas de crecimiento mucho más importantes que los que aparecían en cifras oficiales, lo mismo sucede con la construcción que se ha acrecentado en los últimos años.

PLAN QUINQUENAL

Cariaga manifestó que la misión, en coordinación con el Plan Quinquenal, dará recomendaciones sobre cuáles serán las metas fiscales necesarias para llevar adelante tal plan.

Asimismo, la misión entregará algunos instrumentos de trabajo que le permitan efectuar predicciones y simulaciones económicas que le faciliten adelantarse a los ciclos económicos causados por el comercio exterior.

Señaló que el análisis general de los impuestos, presupuestos y gastos, que estudiará la misión Musgrave, permitirá al gobierno encarar una política fiscal que pueda compatibilizarse con los planes de desarrollo económicos y las metas que se ha fijado el Supremo Gobierno para los próximos cinco años.

PUNTOS BASICOS

Finalmente, informó que los puntos básicos que analizará la misión de reforma fiscal son los siguientes: en el marco económico, el sector fiscal en el desarrollo, modelo de estabilización a corto plazo, estabilización y fluctuaciones en el comercio exterior, reconstrucción de cifras del ingreso nacional, análisis de la distribución del ingreso; política presupuestaria, métodos presupuestarios, agilización en la preauditoría de gastos ya

(Pasa a la página 10)

## Exportación de artesanías se aproxima al millón de dólares

Importante incremento tuvieron las exportaciones de artesanías típicas a partir de 1973, estimándose que este año se aproximarán al millón de dólares, según ha informado el Instituto Boliviano de Pequeña Industria y Artesanía (INBOPIA). En 1973, en efecto, las ventas al exterior totalizaron 106.324 dólares; al año siguiente, se triplicaron con un total de 314.341 dólares,en tanto que en 1975 llegaron a 609.557 dólares.

Durante el primer semestre de este año, las cifras valorativas de las exportaciones fueron de 383.094 dólares, lo que permite estimar que al concluir el año, el total se habrá aproximado al millón de dólares o, cuando menos, alcanzará una suma superior a los 800.000 dólares.

INBOPIA ha aclarado que se trata de estadísticas incompletas, pues han sido tabuladas tomando en cuenta solamente las exportaciones que se hacen bajo el amparo del Certificado de Origen, otorgado por ese Instituto. Para salvar la deficiencia, INBOPIA ha iniciado ayer una inventariación de las firmas exportadoras de artesanías típicas que, a la fecha, según los registros de inscripción, totalizan el número de 33: 29 en La Paz y 4 en Cochabamba.

Según el Instituto, existen referencias de que tanto en Sucre como en Santa Cruz y, posiblemente en otras ciudades, realizan actividades otros negocios comerciales de artesanías bolivianas.

A partir de octubre, INBOPIA encarará la inventariación de productores de artesanías. A la fecha, sólo están registrados 60 talleres que tienen una inversión superior a los 14 millones de pesos bolivianos y que dan ocupación a 549 personas.

Conocidos que sean esos datos, el Instituto cumplirá la misión que se le ha encomendado, de prestar asistencia técnica y financiera a los artesanos y pequeños industriales, a fin de que esos sectores participen activamente en el Producto Interno Bruto con sus exportaciones y creación de fuentes de trabajo.

El Instituto estima que en el país existen alrededor de 60 mil artesanos dedicados a la fabricación de artesanía típica. Los campesinos de varias zonas del país, se dedican a la artesanía como actividad complementaria a la agricultura, en las épocas en que ésta se halla en receso.

## Aparicio Méndez juró a la presidencia

# Proscripciones en masa al comenzar "apertura democrática" en Uruguay

MONTEVIDEO, 1 (AP) - Uno de los primeros actos del nuevo presidente uruguayo Aparicio Méndez fue decretar la proscripción masiva de millares de políticos, una acción sin precedentes en este país.

Los políticos quedaron sin derecho de ejercer actividades por 15 años.

Sólo aquellos políticos que actualmente tienen posiciones de responsabilidad en el gobierno uruguayo quedaron excluidos de la proscripción.

Uruguay ha tenido un gobierno cívico-militar desde 1973 cuando el Congreso fue cerrado y la actividad política y laboral suspendida.

La medida de proscripción política, emitida en un decreto, comprende a todos los ciudadanos que hubieran participado en los comicios nacionales de 1966 y 1971.

La medida, según los observadores, implica la virtual decapitación de todos los cuadros dirigentes de los partidos ahora en receso.

Aunque el decreto no dio nombres o cifras del total afectado, los observadores dijeron que esta afectaría a millares.

Se establecerán severas sanciones, no especificadas, para aquellos que violen la ley.

Dice el decreto que la medida se tomó porque en años anteriores los políticos permitieron "con acciones y omisiones.. que el movimiento subversivo se extendiera con derramamiento de sangre inocente, conculcación de las libertades, derrumbe de la seguridad y caos administrativos".

Añade que "es firme propósito de las autoridades restaurar la vida política en un nuevo ordenamiento cuando se den las condiciones adecuadas".

Según los observadores, los dirigentes afectados más prominentes serían Wilson Ferreira Aldunate, del Partido Blanco; Jorge Batlle Ibañes del Colorado y Líber Seregni del Frente Amplio, todos liberales.

Ferreira Aldunate estaría ahora viviendo en Londres donde está en exilio voluntario. Seregni está detenido y Batlle Ibañes estaría en su casa de Montevideo, pero no fue posible obtener comentario alguno.

Se desconoce cuál sería la situación del destituido presidente Bordaberry quién desde el último 12 de junio cuando fue derrocado no ocupa ningún cargo y está en su casa local.

JURAMENTO

MONTEVIDEO, 1 (AP) - Aparicio Méndez, jurista conservador de 72 años, asumió hoy la presidencia del Uruguay por un período de cinco años y prometió "comenzar la apertura auténticamente democrática" que en el futuro conducirá a la restauración de la institucionalidad.

Luego de jurar el cargo ante el Consejo de la Nación de 25 civiles y 20 militares que lo designó para el cargo en julio pasado, Méndez trazó un balance de la situación del país y esbozó las primeras medidas de su gobierno.

Adelantó asimismo que se modificará la estructura del Poder Judicial, señalando que... "la reforma en estudio responderá en la intangibilidad de la sentencia como expresión de los derechos subjetivos y objetivos, afirmando su fortaleza institucional".

En uno de los aspectos sustanciales de su discurso, Méndez anunció "con orgullo y placer" que "ya estamos en medidas prontas de seguridad (versión atenuada del estado de sitio, vigente desde hace años). Dijo que se limitarían en cuanto ellas restringen ciertos derechos individuales.

"De inmediato daremos curso al trámite de una ley que conjuga la garantía del debido proceso la declaración de estado peligroso", afirmó.

Méndez anunció un paulatino retorno hacia lo que definió como objetivo del proceso, y dejó abierta la posibilidad de comicios municipales, limitados, para un futuro que no determinó.

"Esperamos comenzar la apertura auténticamente democrática, dando a las localidades la posibilidad de elegir sus intendentes dentro de un nuevo orden electoral", dijo.

Agregó que "la presencia de los partidos (políticos) tradicionales que tanto anhelamos por el bien de todos, vendrá por gravedad con la tranquilización de la conciencia cívica".

Manifestó su certidumbre de que ya se han resuelto "los aspectos más apremiantes de la seguridad", emprendiéndose la difícil tarea de restauración integral de los valores nacionales, y anunció que ahora se entrará "a una etapa preparatoria de transición... en la que un equipo gubernamental cívico-militar sucede a un conglomerado político que carecía de todo concierto constructivo posible".

## Para ayudar a países en desarrollo:

# EE.UU. propone financiar empresa que explote las riquezas marinas

- LEY DEL MAR.– Naciones Unidas 1.(AP).– El Secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, durante una entrevista concedida a periodistas en las Naciones Unidas, después de entrevistarse con Hamilton Amerasinghe, izquierda, de Sri Lanka, Presidente de la Conferencia sobre Ley del Mar. Kissinger ofreció ayudar a las naciones en desarrollo a establecer sus propias operaciones en la plataforma marítima, en un esfuerzo de última hora por quebrar el estancamiento en la redacción de una ley global de los mares.(Radiofoto AP).

NACIONES UNIDAS, N.Y. 1 (AFP) - Estados Unidos está dispuesto a financiar la empresa internacional encargada para sacar recursos de los fondos marinos por cuenta de los países en vía de desarrollo, declaró hoy aquí el Secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger.

El jefe de la diplomacia norteamericana hizo estas declaraciones respecto al financiamiento de su país a "la empresa", brazo industrial de la autoridad internacional, en el sentido de que dicho organismo esté en condiciones de funcionar con efectividad y no quede como mero papel mojado.

Kissinger acabaha de celebrar una entrevista con el Presidente de la Conferencia sobre el Derecho del Mar, Shirley Amerasinghe y subrayó al mismo tiempo que Estados Unidos mantiene por entero su exigencia de que una parte de los lugares de los fondos marinos sea reservada a la explotación de compañías privadas, paralelamente a las actividades de "la empresa".

"La contribución financiera norteamericana a esta última, dijo, será a esa condición".

Por otro lado, el Secretario de Estado recalcó el interés mayor de Estados Unidos en que la Conferencia sobre el Derecho del Mar salga del callejón sin salida en que se encuentra y señaló que hará propuestas más precisas a las personalidades de las tres comisiones con quienes se entrevistará hoy mismo.

Kissinger rehusó aislar del resto de la conferencia y de un texto eventual la cuestión de una autoridad internacional de los fondos marinos y del doble acceso a los recursos de los fondos minerales marinos por "la empresa" y la industria privada, subrayando una vez más que ningún grupo de la conferencia puede imponer su punto de vista al otro.

Estimó, por último, que todavía es posible redactar un texto común en las dos semanas venideras, el cual sería base de negociaciones, de enmiendas y de decisiones en una nueva sesión en 1977.

VERSION DE AP

NACIONES UNIDAS, 1 (AP) - El Secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, ofreció hoy ayudar a los países en desarrollo en la explotación minera del mar, en un esfuerzo de último momento por superar el estancamiento de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Derecho del Mar.

Kissinger dijo que durante las reuniones de un día de duración con las principales delegaciones propondrá "contribuir a que la empresa internacional pueda tener los recursos financieros y los medios para desarrollarse".

## Ultimas de la noche

COLISION

- ANKARA, 1 (AFP).– Un submarino turco y un navío soviético chocaron esta mañana en los Dardanelos, anunció el estado mayor turco.

El submarino "Dumlupinar" fue inmediatamente socorrido por otros navíos de las fuerzas navales turcas que lograron remolcarlo hasta "un lugar seguro", agregó el comunicado que precisó que el accidente no causó víctimas.

LOPEZ REGA

- RIO DE JANEIRO, 1 (AP).– Claudio Ferreyra, ex corresponsal de la agencia noticiosa oficial argentina TELAM en Río de Janeiro, dijo hoy que el ex Ministro de Bienestar Social, José Lopez Rega, quiere establecerse en Brasil.

DESALOJO

- LISBOA, 1 (AP).– El gobierno prometió hoy desalojar a miles de personas que han ocupado casas y terrenos ilegalmente desde la revolución de 1974, y advirtió que reprimirá con energía cualquier resistencia.

El anuncio formulado después de una sesión del gabinete provocó una inmediata y airada reacción de la izquierda.

SOBORNOS

- BOGOTA, 1 (AP).– La Corte Suprema de Justicia asumió la investigación por los supuestos sobornos pagados por la compañía aeronáutica norteamericana Lockheed a altos oficiales de la Fuerza Aérea Colombiana (FAC) para promover la venta de sus aviones Hércules en el país.

MOVILIZACION

- PEKIN, 1 (AFP).– El Primer Ministro chino Hua Kuo Feng pronunció hoy aquí su discurso político más importante desde que fue designado en abril último, con un llamado a la "movilización" de las masas contra "los enemigos de clase dedicados a operaciones de sabotaje"

## Paulo VI pide orar por obispo rebelde

CIUDAD DEL VATICANO,1 (AP)- El Papa Paulo VI dijo hoy que no adoptará de momento nuevas medidas contra el Obispo francés rebelde Marcel Lefebvre, pese a sus continuados "ataques públicos contra la Santa Sede el consejo vaticano y nuestra persona".

"Esperarían ustedes tal vez algún comentario nuestro sobre el caso de la misa celebrada en Lila, Francia, por el obispo Lefebvre, quien ya había sido suspendido ex divinis, y prohibido de celebrar misa a causa de su ordenación de sacerdotes en Econe, Suiza, a fines de junio" dijo el Papa al iniciar su audiencia pública semanal

"Pero no. Deseamos abstenernos en este momento de referirnos a tal tema", dijo el pontífice. "Está claro que no podemos sino deplorar profundamente este caso. Pero por ahora, les invitamos a ustedes y a aquellos que son fieles a la Iglesia Católica, si no a todos aquellos que gozan de sentido común, quienes siguen con interés este asunto, a rezar para inspirar a nuestro cofrade y a sus seguidores de mejor entendimiento y de efectiva fidelidad a la Iglesia Católica, por cuya paz y unidad imploramos la Ayuda Divina" dijo Paulo VI.

Algunos teólogos y comentaristas han dicho que el Obispo francés ya ha sido de hecho aislado de la Iglesia Católica Romana por su abierto reto a la autoridad papal y por rehusarse a aceptar las reformas del Concilio Vaticano Segundo. Empero, portavoces del Vaticano han manifestado que es improbable, por lo menos por el momento, que el obispo sea excomulgado.

El Papa está tratando de impedir que la disputa se extienda hasta configurar un verdadero cisma, según observadores del Vaticano.

El Obispo Lefebvre celebró una misa pública el domingo en Lila, Francia, en latín, pese a los pedidos públicos y a una nota manuscrita del propio Papa pidiéndole que reconsiderara su decisión. La misa fue escuchada por 7.000 fieles, la mayoría de ellos pertenecientes al fuerte movimiento tradicionalista de Francia.

El obispo francés ha dicho que él y sus seguidores constituyen la verdadera Iglesia y que el Papa y su consejo han corrompido a la Iglesia Romana bajo la influencia de comunistas y francmasones.

El arzobispo Lefebvre, de 71 años, ex obispo de Dakar, Senegal y Arzobispo de Tula, Francia, ha establecido su propio seminario en Econe, Suiza, para preparar sacerdotes a la manera tradicional.

También tiene adeptos en los Estados Unidos, incluso varios sacerdotes ordenados en su seminario.

# Ejército argentino desbarató plan extremista para fabricar armas

BUENOS AIRES, 1 (AP) - El Ejército anunció hoy haber desbaratado un plan para la fabricación de 10.000 armas automáticas, y dijo que ha detenido a cinco extranjeros implicados en el caso.

Entretanto, tres guerrilleros izquierdistas fueron abatidos en las últimas horas en tiroteos con fuerzas militares, con lo que la cifra de muertos por la violencia política se elevó a 132 durante el mes de agosto. Durante lo que va del año murieron unas 902 personas, cuatro más que en 1975.

Un comunicado del primer cuerpo de Ejército dice que el proyecto de fabricación de armas ya había comenzado, y que se cumpliría en fábricas y talleres metalúrgicos de Buenos Aires y sus alrededores.

Los arrestados son alemanes, un italiano, un checoslovaco, un noruego, aparte de dos argentinos.

El comunicado dice que el proyecto estaba orientado en forma conjunta por el "Ejército Revolucionario del Pueblo" (ERP), de orientación trotskista, y por las "montoneros", grupo incluido con la izquierda peronista.

Los detenidos, que según el anuncio serán sometidos a un consejo de guerra, son: J.A.N. Engstrom, noruego de 35 años, publidor de armas; Ernesto Eugenio Muller, alemán, de 53; Juan Emilio Wolfgang Charzar, alemán, de 46; Rodolfo Stalzer, checoslovaco, de 45 y Juan Unin Horkawixz, italiano, de 29 años.

- DESTREZA.– Salisbury, Rodesia, 1.(AP).– El Primer Ministro de Rodesia, Ian Smith, apunta a un blanco en el pabellón de la policía de la Exposición Agrícola y Hortícola 1976 de Salisbury. Según un vocero policial, Smith es un tirador "muy bueno" (Radiofoto AP).

# Siguen los disturbios en ciudades de Sudáfrica

CIUDAD DEL CABO, 1 (AP)- La policía antimotines disparó gases lacrimógenos y cargó a bastonazos para dispersar una multitud de varios cientos de jóvenes que arrojaban piedras en la localidad de Athlone, habitada por gente "de color" (mestiza).

Los comerciantes cerraron sus negocios cuando el gas lacrimógeno cubrió el área y los transeuntes se dispersaron por las calles laterales ante el avance de la policía.

La mayoría de los jóvenes eran escolares uniformados, algunos de ellos procedentes de Heidevel y Bonteheuwel, localidades cercanas donde vive gente de color, según informó la agencia noticiosa Asociación de Prensa Sudafricana.

Obreros de la construcción de un edificio arrojaron ladrillos contra los vehículos de patrulla policial.

Los agentes cargaron a bastonazos contra la turba luego que los parabrisas de varios vehículos fueron destrozados por las piedras. La zona fue acordonada y el tráfico desviado.

Los mestizos de Ciudad del Cabo y de otras localidades han estado manifestando contra la detención de estudiantes en disturbios anteriores y para evidenciar su solidaridad con los negros muertos durante los recientes disturbios raciales.

En otros incidentes, un bar y una escuela fueron incendiados en la población negra de Graffreinet, a 320 kilómetros al norte de la ciudad portuaria de Port Elizabeth. Se arrestó a tres personas.

En la zona mestiza vecina a Graffreinet, donde ocurrieron manifestaciones ayer, la calle principal fue bloqueada con piedras.

Algunos alumnos de la escuela secundaria de Spandau boicotearon hoy sus clases para protestar por el arresto ayer de seis estudiantes negros que dirigieron las manifestaciones en el gigantesco ghetto negro de Soweto, cerca de Johannesburgo.

Entretanto en la población india de Lenasia, estudiantes secundarios organizaron una manifestación en un estadio local para expresar su solidaridad con los negros de Soweto. La manifestación terminó sin incidentes.

# Duplicarán presupuesto para más locales escolares en Cochabamba

COCHABAMBA, 1 (PRESENCIA).- Por instrucción del Presidente Banzer, el Consejo Nacional de Edificaciones Escolares, duplicará el presupuesto asignado a Cochabamba, para la construcción y remodelación de edificios escolares en la próxima gestión reveló Ramiro Arzabe, Jefe Nacional de Planificación de esta entidad, poco antes de retornar a la sede de gobierno.

Desde 1971, se utilizaron entre 12 y 13 millones de pesos bolivianos en este distrito, mientras que el aporte correspondiente al uno por ciento de la fuerza productiva solo alcanzó a 8 millones de pesos. "Esto demuestra que nos hemos sobregirado en unos 5 millones de pesos para atender las necesidades de este departamento", dijo Arzabe. CONES tiene para esta gestión un presupuesto de 50 millones de pesos, correspondiendo al aporte local un 10 por ciento. La Paz contribuye con 54% Santa Cruz 18.60%, Sucre 4.30%, Oruro 4,80% y otros distritos en sumas menores.

Arzabe, puntualizó que los ingresos han sufrido un incremento desde 1971, "hay una proyección de incremento anual, por el ingreso del crecimiento vegetativo, que aumenta año tras año" añadió. El presupuesto anual se incrementó desde 20 a 50 millones por año. El Jefe de Planificación proporcionó estos datos, para aclarar algunos conceptos equivocados que podrían surgir, debido a una observación que hiciera el Alcalde, Humberto Coronel Rivas, en una reunión que se realizó la semana anterior. El Alcalde, había señalado que una asignación de 12 millones, en cinco años, sobre un ingreso de 50 millones, parecía ser muy reducida. Arzabe recalcó que los ingresos de CONES no fueron de 50 millones cada año.

Disposiciones internas de CONES, prohiben el uso indiscriminado de recursos, asignándose un 50% para edificaciones, 20% para refacciones, 20% para equipamiento y 10% para el funcionamiento administrativo. Añadió que se han racionalizado el uso de fondos, para atender a distritos que tienen mayores requerimientos, aunque éstos no sean los que aporten más recursos. En esta situación están los departamentos de Cochabamba y Santa Cruz, que sólo aportan un 28,60% pero se benefician con fondos que aporta La Paz.

Arzabe, dijo que CONES tiene el mejor interés de volcar mayores esfuerzos a Cochabamba, de acuerdo a las necesidades que verificó en varias inspecciones realizadas el último fin de semana. "Se necesita construir en la ciudad por lo menos diez edificios, reponiendo los edificios obsoletos que se tienen actualmente eso significa una gran inversión, por este motivo hemos venido a solicitar cooperación" añadió.

La Alcaldía ofreció a CONES ceder terrenos en forma inmediata, para la construcción de edificios escolares. En consecuencia, se procede a la ubicación de lotes para que la comuna coopoje en beneficio de esta entidad. De acuerdo a los estudios de CONES, en el casco viejo de la ciudad, están concentrados la mayor parte de los establecimientos educacionales. "Es necesario ver la proyección del crecimiento vegetativo y la expansión de la ciudad, para encontrar nuevos lugares donde ubicar las construcciones escolares, de acuerdo al cupo de alumnos que existen en las zonas" dijo. Como primer requisito, se buscará el testimonio de transferencia de propiedad y luego la dotación de servicios esenciales como energía eléctrica, agua y alcantarillado.

Arzabe visitó en los últimos días varios edificios escolares, evidenciando el diagnóstico en sentido de que un 80 por ciento de los edificios están en mal estado. 13 de ellos son obsoletos y 20 necesitan serias reparaciones, en la ciudad.

**JEFATURA DE EDUCACION URBANA**

El Jefe de Educación Urbana, Oswaldo Cardona, realizó una inspección a las localidades de Morochata e Independencia, para verificar el desarrollo de las labores escolares. Independencia recibió la visita de una autoridad escolar después de 30 años.

Las autoridades provinciales solicitaron al profesor Cardona interponga sus buenos oficios ante Desarrollo de Comunidades, para que concluya la construcción de un colegio secundario. El Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Cnl. Alberto Natusch Busch, habría instruido a esta institución alentar prioritariamente la edificación del colegio que fue abandonado por falta de fondos.

Maestros y estudiantes solicitaron igualmente la dotación de material escolar. Cardona dijo que, de acuerdo a sus posibilidades, gestionará ante las autoridades superiores la entrega del material necesario. Informó que el programa de estudios está avanzado en un 50 por ciento y pese a las dificultades climáticas de los estudiantes de ciclo básico, de extracción campesina, evidenció bastante aprovechamiento.

BIBLIOTECA EN COPACABANA.- Los Subsecretarios de Urbanismo y Educación Rural, Ing. Floyd Foster y Prof. Humberto Siles, presidieron el acto de inauguración de la biblioteca municipal de Copacabana, los vemos con autoridades de la comuna dirigiéndose a ese local, luego de haber visitado el Santuario.

# Será celebrado con sobriedad el domingo sesquicentenario de creación de Oruro

ORURO, 1 (PRESENCIA).- En forma por demás sobria será celebrado el Sesquicentenario de la Creación del Departamento de Oruro, el próximo domingo 5. Los principales actos a desarrollarse ese día tienen carácter eminentemente cívico y cultural. El programa ha sido preparado por la Prefectura del Departamento. Ceremonias similares se llevarán a cabo en las capitales provinciales.

El programa, en esta ciudad, comenzó hoy con actos realizados en las dependencias de la Policía Nacional, En la Guardia de Seguridad Pública se entregaron varias obras ejecutadas por la Corporación de Desarrollo de Oruro, en favor de esa institución, para el mejor cumplimiento de sus funciones. Los trabajos comprenden ambientes remodelados para la Oficina de Planeamiento y Operaciones; Oficina de Radiopatrullas; para Relaciones Públicas y una sala de juegos para el personal de clases y guardias.

**DOMINGO 5**

El domingo, a las 9 horas, se efectuará un Desfile de Banderas, con la participación de entidades públicas y privadas; instituciones cívicas, sociales y laborales. La marcha encabezada por las autoridades, empezará en el Parque de la Unión Nacional y terminará en la Plaza "10 de Febrero", con una concentración frente al monumento a Andecito Arce, donde se pronunciarán discursos y se colocarán ofrendas florales.

A las 10,30 en el mismo acto las damas orureñas residentes en Cochabamba colocarán una placa recordatoria, al pie del monumento.

A las 11, se cumplirá un Te Deum, en el templo de la Catedral, oficiado por el Obispo de la Diócesis, Monseñor René Fernández.

Por la tarde, habrá una demostración de danzas folclóricas, a cargo del grupo de danzas de la Unidad Escolar Donato Vásquez y los Liceos de señoritas "Pantaleón Dalence" y "Oruro".

**SESION DE HONOR**

A las 18 horas, en el salón principal de la Prefectura, se llevará a cabo una sesión de Honor, en cuyo transcurso se rendirá homenaje al Sesquicentenario de la Creación del Departamento de Oruro, a la vez que se otorgará la condecoración "Sebastián Pagador" a las entidades y ciudadanos que, desde diversas situaciones, trabajaron por el progreso de Oruro, defendieron sus intereses y mostraron su cariño por esta tierra.

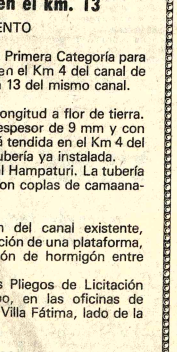
**OTROS ACTOS**

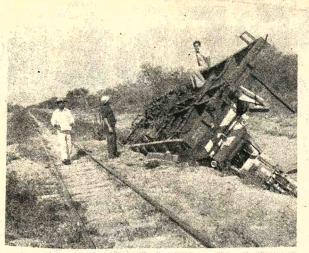
Se tiene conocimiento de que varias instituciones, fuera del programa oficial, cumplirán también actos en homenaje al Sesquicentenario entre ellas el organismo que agrupa a los ingenieros, que efectuarían una mesa redonda, la próxima semana, para considerar los problemas que aquejan al Departamento y a su capital. El evento tendrá por escenario el Paraninfo Universitario y la asistencia del público, será libre.

Como posibles temas, se citaron estos: de acuerdo al siguiente rol:

Lunes 6, La Represa de Ulloma, ventajas y posibles problemas para el Departamento de Oruro; Miércoles 8, Lago Uru-Uru, producción y conservación de su acervo; su lecho, además de consideraciones sobre otros lagos orureños; Viernes 10, problemas urbanísticos de la ciudad: agua, alcantarillado, pavimentación, etc.


SILVANA
El reloj suizo de confianza
Distribuidores para Bolivia
LA PRECISION
Casilla 569 Cochabamba



## Noticias de Santa Cruz

**- SANTA CRUZ, 1 (PRESENCIA).-** Acaba de concluir en esta ciudad un curso intensivo de reactualización de conocimientos para médicos rurales, que se desarrolló con los auspicios del Departamento Materno Infantil. El curso tuvo como norma "reactualizar conocimiento sobre Materno-Infantil-nutrición, control de enfermedades transmisibles y saneamiento básico. Asistieron 38 médicos de provincias.

**HOMENAJE A GASSER**

**- Los productores cañeros y el Club de Leones de Warnes están preparando un acto donde será condecorado el industrial Oscar Gasser Bowles, co-propietario del ingenio azucarero La Bélgica, en reconocimiento a su labor social y preocupación industrial durante 40 años consecutivos, según se dio a conocer con carácter oficial. Se dice que también los trabajadores de La Bélgica han decidido rendirle homenaje, haciéndole en vida un monumento o busto.**

**SUSPENDEN HUELGA**

Ha sido solucionado en esta ciudad una huelga de algunos establecimientos educacionales, cuyos estudiantes demandaban la dictación de una resolución que les garantice su ingreso a la universidad, una vez concluido el servicio militar obligatorio de nueve meses, para bachilleres. Los dirigentes han recibido de parte del Prefecto del Departamento una amplia explicación sobre las intenciones de las autoridades. El paro había comenzado el martes 24 de agosto y quedó solucionado a partir de hoy.

**PRACTICAS DE VUELO**

**- Los subtenientes de las últimas promociones del Colegio Militar de Aviación "Germán Busch" han iniciado sus pruebas finales en la preparación de pilotos y están "soleando", en aviones AT-6; mientras los alumnos del básico o primario también empezaron a volar; con instructores individuales, en aviones "Turapuru". Los primeros recibirán su respectiva brevet el próximo mes, durante un acto al que asistirá el general Banzer.**

## Ferrovía en mal estado

**SANTA CRUZ, 1º (PRESENCIA).- Un sector de unos 180 kilómetros, entre Ipias y Chochis, en el tramo ferroviario Santa Cruz - Corumbá, de 600 kilómetros, presenta serios deterioros en las vías, causa fundamental para los descarrilamientos que se producen periódicamente. Este fin de semana se lamentaron dos descarrilamientos en esta vía, felizmente sin que ninguno haya causado daños personales. La composición muestra el destrozo de la grúa que estaba siendo transportada para levantar los carros de un descarrilamiento anterior, en la región de El Portón. (FOTO Pericón- PRESENCIA - San José de Chiquitos).**

En el valle cruceño:

# Se realizan demostraciones de maquinaria agrícola moderna

MAIRANA, 1 (PRESENCIA).- Este fin de semana, en esta población y el centro tomatero de Los Negros, se realizaron interesantes demostraciones de maquinaria agrícola de tamaño mediano y pequeño; los técnicos (división agrícola) de la firma comercial de Santa Cruz "Hiller y Cía Ltda".

Las demostraciones hechas con tractores AGRALE de industria Brasileña, a cargo del ingeniero Heinrich Schulmeyer y del Jefe de Ventas, Carlos Hurtado, ha causado expectativa entre los pequeños agricultores asentados en estas poblaciones. Los tractores durante la citada demostración expusieron su versatilidad y maniobrabilidad; pueden ser muy bien empleados en la horticultura y otros trabajos pequeños y medianos.

Los tractores AGRALE vienen equipados con 14 implementos que pueden ser empleados para diversas actividades agrícolas por ejemplo el juego de arados ha sido para los agricultores uno de los mejores implementos, por que el arado de la tierra ha sido muy uniforme.

La firma cruceña de Hiller y Cía Ltda., piensa incursionar no sólo con maquinarias agrícolas en el valle de Santa Cruz, sino con asesoramiento técnico, para zonificar las áreas de mayor producción agrícola. Especialmente en Mairana, para fomentar el tabaco en Los Negros, tomate y otros rubros, igual en San Isidro, Comarapa y Vallegrande, considerados centros agrícolas que carecen de una efectiva planificación según el criterio de los técnicos de esta firma comercial.

## En Bermejo Declar estado de emerge

TARIJA, 1 (PRES CIA).- Ante versiones de g Alcalde Municipal y Jef Frontera de Bermejo, Ca Freddy Ortuño, sería biado de destino, para fiarle nuevas funciones trenes; las diferentes tituciones cívicas y labo de esa localidad de la vincia Arce de Tarija, declarado "estado de e gencia" solicitando Supremo Gobierno la tificación de ese oficial er funciones que actualm ocupa por lo menos expresan los solicita hasta que concluyan los bajos de instalación de vicios públicos de agua tables y alumbrado eléc proyectos en los cuales encuentra empeñada autoridad, con el apoyo d población.

Los representantes de instituciones que firma solicitud, ponderan solamente el trabajo reali por el capitán Ortuño, que, afirman, ha ganad consideración de las a dades fronterizas argent

# Radios orureñas promueven la capacitación de su personal

ORURO, 1 (PRESENCIA).- El afán de servicio a la colectividad y el deseo de contribuir a la mejor profesionalización de su personal, que han caracterizado a la radiotelefonía orureña, en estos días tienen cabal ejecutoria, con la realización de dos interesantes actividades, patrocinadas, por separado, por las emisoras "El Cóndor" y "Batallón Topáter".

**CURSILLO**

La emisora ferroviaria, dirigida por Omar Tórrez Reque, ha iniciado un segundo cursillo sobre Etiqueta Social, a cargo del especialista Esteban Castrillo Rodríguez, Asisten cerca de un centenar de personas, especialmente damas. En el primer cursillo, que duró 15 días, recibieron a su finalización, certificados de asistencia, cerca de 200 personas.

Los temas dictados versaron acerca de preparación de banquetes, vestimenta, cosmetología, urbanidad, etc.

También para el domingo 12 del presente, radio "El Cóndor" tiene preparada una competencia de cochecitos sin motor, destinado a los niños.

**CICLO DE CHARLAS**

Por su parte, radio "Batallón Topáter" continuando con la celebración del segundo aniversario de su fundación, tiene patrocinado un ciclo de charlas sobre "Medios de Comunicación Social". El ciclo empezó el pasado lunes y finalizará el siguiente miércoles 8.

En las charlas, que se efectuan en el salón auditorio de radio "El Cóndor" y son transmitidad por ambas omisoras, participan directores y trabajadores de todas las estaciones radiales de Oruro.

El coronel Abel Martínez, director de radio "Batallón Topáter" manifestó que el ciclo de charlas; tiene por objeto reactualizar los conocimientos de los radialistas y mejorar su cultura profesional. Los expositores y temas son siguientes:

Omar Tórrez Re Director de radio "El Cón con "La Radio dentro Comunidad"; Lucio Mon Chura, de "Batallón Topá con "Conciencia y cientización en los Medio Comunicación Social"; Machicado Galván, interve de radio "San José" con Radio: Medio de Vi Laboral"; Alfredo Luján M ión, Director de Radioemis "Bolivia" con "Cual la fluencia de la Radio en la S dad"; Jorge Lazzo Quint Director de Radio "Oruro" "La Prensa en la Radio"; E Tórrez Aramayo, de "Bata Topáter" con "Medios Comunicación Social en Construcción Humana"; Ca Peláez Ferrada, de "Bata Topáter" con "Hacia la nación de una Legis Radial"; Mario Lizar Sánchez Director de ra "América" con "Publicida Radio".


Gran oportunidad para excelente inversión en Santa Cruz

Por disolución de Sociedad, se ofrece en venta a precio de Inventario, toda la existencia de Aparatos Médicos, Electromédicos, Instrumental e Implementos Médicos, Aparatos e Instrumental Dental, Aparatos para Laboratorios Clínicos y Químicos, Material de Vidrio Pyrex, Implementos para Laboratorios, Sustancias, reactivos, sueros etc.

Ventas por lotes o en conjunto.
Informes y datos: ORGANIZACION "TORO" S.R.L. Bolivar 570 Casilla de Correo 1226. Sta. Cruz.



Agentes de ventas

Importante Empresa Comercial requiere vendedores dinámicos. Entrevistas día Sábado 4 de Septiembre de hrs. 10 a.m. a 12 p.m. y de 14 p.m a 17 p.m.

Calle Loayza Nº 167, altos Arauco Prado.


# Ministerio de Urbanismo y Vivienda
# Ministerio de Previsión "Social y Salud Pública"

PRORROGA DE PLAZO PARA PRESENTACION DE PROPUESTAS.

Por disposición de los señores Ministros de Urbanismo y Vivienda y de Previsión Social y Salud Pública y en atención a la solicitud de varias empresas constructoras, se prorroga el plazo para presentación de propuestas de las siguientes obras:

1.- "AMPLIACION HOSPITAL DE RIBERALTA"
2.- "CONSTRUCCION DE LA UNIDAD SANITARIA DE COBIJA"

Las empresas interesadas en la presente licitación deberán estar debidamente inscritas en el Registro de Firmas Constructoras del Consejo Nacional de Obras Públicas y de la Cámara Nacional de Constructoras.

Los planos, especificaciones y demás documentos serán proporcionados en las oficinas de la Dirección General de Arquitectura del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, previo pago respectivo de cada obra, situadas en la Avenida 20 de Octubre esquina Fernando Guachalla 3er. piso del Edificio CONAVI, donde deben ser presentadas hasta horas **15:30 del día VIERNES 10 DE SEPTIEMBRE DE 1976**, fecha en la que se procederá a la apertura de las mismas en presencia de los interesados en reunión de la Junta Nacional de Licitaciones a realizarse en el Ministerio de Urbanismo y Vivienda.

La Paz, septiembre de 1976.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

# S.A.M.A.P.A.

CONVOCATORIA INTERNACIONAL Nº 21/7.2-6A/76

## Tendido de tubería en el km. 4 del canal de Hampaturi y del Sifón en el km. 13

SEGUNDO LLAMAMIENTO

SAMAPA convoca a las Empresas de Primera Categoría para los trabajos de prolongación de la tubería en el Km 4 del canal de Hampaturi y el tendido del sifón en el Km 13 del mismo canal.

- Tendido de una tubería de 1.083 m. de longitud a flor de tierra. La tubería de acero DN 800 y 960 mm, espesor de 9 mm y con uniones a coplas mecánicas flexibles, será tendida en el Km 4 del Canal de Hampaturi, prolongando una tubería ya instalada.
- Tendido de un sifón en el Km 13 del canal Hampaturi. La tubería para este sifón tendrá un DN 800 mm. con coplas de camaana-espiga y una longitud de 460 m.

Los trabajos incluyen la demolición del canal existente, movimiento de tierras para la zanja y formación de una plataforma, construcción de tres cámaras de transición de hormigón entre canal y tuberías.

Los interesados, pueden adquirir los Pliegos de Licitación cuyo ejemplar doble cuesta $b. 3.000.oo, en las oficinas de SAMAPA ubicadas en Av. Las Américas, Villa Fátima, lado de la fábrica de tubos.

El Precio oficial es de: $b. 6.424.717.oo

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y sellado de acuerdo a las formalidades del Decreto Ley Nº. 10120 de 2 de febrero de 1972, hasta el día lunes 20 de septiembre de 1976, a horas 12:00.

La Paz, 30 de agosto de 1976.

# S.A.M.A.P.A.

CONVOCATORIA NACIONAL NO. 22/ 7.3 - 12/76

PRIMERA FASE — SEGUNDA ETAPA

Obras Civiles para la Ampliación de la Planta de tratamiento Pampahasi

SEGUNDO LLAMAMIENTO

SAMAPA convoca a las Empresas Constructoras Nacionales de Primera y Segunda Categoría, para las Obras Civiles de la Ampliación de la Planta del Tratamiento Pampahasi, se trata principalmente de hormigón armado impermeable para la ampliación de los filtros de la galería de tubos, de la galería de maniobra y del estanque de floculación.

Precio Oficial: $b. 4.377.536.00

Los interesados podrán adquirir los Pliegos de Especificaciones en doble ejemplar por $b. 2.800.00 en las oficinas de SAMAPA, ubicadas en la Av. de las Américas Villa Fátima, lado de la fábrica Mpal. de tubos.
Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado, sellado y lacrado y con las formalidades legales previstas por el Decreto Ley de Licitaciones No. 10120, hasta las 12:00 horas del día lunes 20 de septiembre de 1976.

La Paz, 30 de agosto de 1976

# Guía Profesional

## Médicos

**Dr. ANTONIO MEJIA ESCALERA**
CIRUJANO CANCEROLOGO ESPECIALIZADO EN TUMORES.- Detección precoz; Mama; Tiroides, Piel; Tubo digestivo; Genitales, LINFOGRAFIA. QUIMIOTERAPIA.
Consultorio - Edificio cine SCALA 7º piso Teléfono 56695. Horario - 18 - 20.

**DR. ERLAND PACHECO PESA**
Internista-Endocrinólogo
Bocio, obesidad, infertilidad, diabetes, trastornos del crecimiento, menopausia y climaterio. Medicina Interna. Consultorio Av. Arce 2390 Teléfono 20987 Domicilio 41596 Horas 17 a 19.30

**LABORATORIO DE BACTERIOLOGIA ESPECIALIZADA**
**Dr. JUAN GUERRA MERCADO**
(Catedrático de Microbiología)
Universidad de Londres. Paris Río de Janeiro.
Cultivo de bacterios y hongos. Antibiogramas.
Controles microbiológicos industriales.
Centro Médico de Diagnóstico Avenida 6 de Agosto 2404, esq. Belisario Salinas.
Reservar hora.
Telf. 21280 - 20016

**DR. ALBERTO MARIACA V.**
MEDICO CIRUJANO
Medicina interna. Esp. Gastroenterología, Estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesicula biliar, páncreas, etc. Trastornos de la nutrición.
Consultorio Plaza Venezuela 3er. piso (Edificio Sobima) Altos O.K. de horas 14 a 17 y de 19 a 20.30.
Teléfonos: Consultorio 65178. Domicilio 23832.

**DR. MARIO MENDEZ ELIAS**
Especializado: Neurología, Neurocirugía, Suecia, Inglaterra, Holanda.
Enfermedades, Cirugía del Cerebro, médula, nervios, traumatismo cráneo cerebrales, vertebrales, epilepsia, dolor.
Consultorio: Edificio Venezuela, Capitán Ravelo 2070 primer piso horas 16 a 17. teléfono 58075 - 82909.

**DR. FABIO PRADO BARRIENTOS**
ENFERMEDADES DE PIEL
Hospital de Buenos Aires.- San Pablo.- Santiago de Chile. Eczemas - Alergias. Tiñas. Acné. Consultorio Edificio Castilla 2do. piso, oficina 201 (Loayza 250) Teléfono 56641, 16.30 adelante.

**DR. ALFREDO RAMIREZ TORRICO**
CIRUJANO UROLOGO
Estudios especialización Universidad de Chile.
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, etc.
Avenida Camacho 1377 Teléfonos 57219 - 64817.
Consultas: Horas 14-19; sábados 10-12.

**Dra. SONIA A. OCAMPO**
GINECOLOGIA-OBSTETRICIA
Estudios universitarios y especialización Brasil y México.
Atiende Prenatal, partos, enfermedades de señoras, planificación familiar.
Consultorio Ayacucho 208 1er. piso. Edificio Flores horas 15-19. Teléfonos 25459 Domicilio 43429.

**DR. GUILLERMO SUAREZ TEJADA**
UROLOGO
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, venéreas, etc., trastornos uro-genitales de la infancia.
Consultorio Mercado 996 Esq. Yanacocha 4º. Piso. Horas 18 a 20 p.m.

**Dr. EDDY VILLALBA CAR GINECOOBSTETRA**
Prenatal.- Partos. Co plicaciones.- Flujo Hemorragias.- Planifica familiar.- Irregularida menstruales.- Transtor sexuales matrimoniales.-
CONSULTORIO.- Sag naga 288.- (Altos Suc. Ba Boliviano - Americano).
MAÑANAS 9.- 12.
TARDES.- 14 - 20

**Dr. RUBEN CASTELLAN ROJAS**
MEDICO DE NIÑOS
Especialización: Italia Francia.
CONSULTORIO: 16 de Jul 1616, 2º. Piso.
De 14.30 a 16.30.
TELEFONO 30461.
DOMICILIO: Rosend Gutiérrez 628.
Teléfono 54413.
ATENCION DE URGENCIAS

**DR. JAIME C. TERAN T.**
GINECOLOGIA Y OBSTETRICIA
Especialización en los Es dos Unidos de Norte Amér Miembro de la Asociación Ginecología y Obstetricia Norte América Laparosco Cauterización por cr reglamento.
Consultorio Aven Villazón 1966.- 2do. piso, telé 25050. De horas 9 a.m. - 12 Domicilio teléfono 43538.

## Abogados

**DR. MARTIN CASTRO DRANO**
ABOGADO
Asuntos civiles, administrativos, sociales, c tratos en general, divorcios
Acepta poderes del inter y exterior de la República.
Bufete: Yanacocha cuarto piso, oficina 8. Teléfo 62657 - Casilla 970.

# PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.


## Aprovechamiento de los ríos navegables

Es común que se diga que Bolivia tiene muchas riquezas potenciales. Lo triste es que, mientras son sólo potenciales, apenas pueden considerarse riquezas pues no nos aprovechan, y, por el contrario, suelen ser fuentes de los problemas suscitados por ambiciones de vecinos nuestros.

A las enumeraciones acerca de productos posibles, pero no convertidos en realidad hasta el presente, podemos agregar ahora el ítem de los ríos navegables, de los que nos servimos en muy escasa proporción no obstante lo mucho que necesitamos de nuevas y económicas vías de transporte.

El caso de la hoya amazónica puede ser citado como un ejemplo. Según los cálculos más conservadores, allí tenemos vías navegables que suman varios miles de kilómetros -que sepamos, nadie los ha calculado todavía con exactitud, considerando los tramos que son navegables por obra de la naturaleza y aquéllos otros que podrían habilitarse con algún trabajo humano-. Esa red, que muchos consideran potencialmente mayor que, por ejemplo, la existente en Europa occidental u oriental, está lejos de haber dado los frutos que podría esperarse y no sólo para el transporte dentro de nuestro territorio, sino para comunicarnos con el océano, como una solución más, abierta para nuestra mediterraneidad.

Si tomamos en cuenta lo que en otras partes ocurre, comprobaremos que el transporte fluvial se halla dentro de los más baratos, los más eficientes y, sobre todo en una región como la amazónica,que requiere de menores inversiones en proporción a los beneficios derivados. No sabemos de ningún estudio actualizado sobre lo que habría que invertir para poner los ríos principales en condiciones de navegabilidad permanente, pero, hace dos decenios, se dijo que, en moneda de entonces, no se requerirían más de cinco millones de dólares. Frente a los fletes que hoy se pagan en falso e inclusive a las posibilidades del país, puede decirse que esa suma, aunque se quintuplicara, resultaría bien invertida para lograr un gran impulso al desarrollo de una extensión que abarcaría quizá cerca de la mitad del territorio nacional.

La falta de aprovechamiento de estas vías de comunicación se debe a varias razones, a varias dificultades, entre las cuales se destacan dos: 1) El que algunas de estas rutas no hayan sido debidamente habilitadas, lo que incluiría no sólo la denominada "limpieza" de los cauces sino también algunos trabajos de canalización, arreglo de cachuelas, y otros semejantes; 2) la carencia de una flota fluvial moderna para el transporte. Algo se ha hecho en los dos aspectos, pero, hasta tiempos recientes , no lo bastante para abaratar el transporte y tornarlo contínuo y, dentro de lo posible, rápido.

Sin embargo, surgen muchas y sólidas esperanzas de que esta actitud, que podríamos calificar como de olvido y poco aprecio de nuestras potencialidades, ha de concluir dentro de poco pues ya comienza a ser remediada. La obra de progreso se halla a cargo de la Fuerza Naval, que ya antes había realizado varios trabajos meritorios. En los últimos días, se han dado a conocer dos noticias que tienen que llenarnos de satisfacción. Por una parte, la Fuerza Naval encarará la tarea de "limpieza" de nuestros ríos navegables de la hoya amazónica, tarea que era impostergable. Por otra parte, se han puesto en servicio una barcaza cisterna que transportará derivados de petróleo a todo el norte del país, con un considerable abaratamiento; eso corregirá algunos absurdos, como el de que el combustible que se requiere en toda esa zona tuviera que llegar hasta por vía aérea con la cual ciudadanos de un país petrolero, tenían que pagar precios sumamente elevados por el kerosén y la gasolina que consumían. Esta barcaza -y otras que serán puestas en servicio posteriormente- significarán un enorme ahorro en el transporte y consiguientemente, un aliciente para producir artículos inclusive de baja densidad económica que podrán ser transportados del norte al resto de nuestro territorio.

Esta acción, tan promisoria, tiene no sólo que continuar sino que ampliarse y en el menor plazo posible. La Fuerza Naval ha dado los primeros pasos de alta significación; pero tienen que cooperar , para que los frutos sean prontos y considerables, otras entidades, como el Ministerio de Transportes, los comités regionales y la empresa privada. Piénsese que pueden abrirse nuevos derroteros no sólo para ligar el territorio nacional y para abaratar el transporte sino hasta para el turismo.

## Plan Quinquenal:

# Vuelve el dilema de la economía mixta o la economía estatizada

Por RENE BALLIVIAN CALDERON

**1. LA CALIDAD DEL DOCUMENTO**

De entrada debemos destacar que dentro de las limitaciones propias del Plan como del específico marco de acción que le fuese asignado, o, si se quiere, los términos de referencia del mismo, les ha sido dado a sus artífices ofrecer lo que, en mi concepto, es el mejor trabajo hasta este género entre aquellos otros, numerosísimos, con los que se ha pretendido concitar el interés de la opinión pública boliviana. En sus aspectos formales es sin duda el más logrado, no únicamente en lo que hace a su pulcritud, de la que los documentos públicos bolivianos se ven tan asiduamente despojados, sino en cuanto a las características tipográficas, de formato, de papel, cubierta, etc. del volumen en el que este nuevo esfuerzo académico está contenido.

La parte introductoria es particularmente feliz, tanto en la forma como en el contenido. Destácase en ella la mesura en el lenguaje no exento de un buen sentido y equilibrio en el análisis de la realidad boliviana.

Los objetivos que el Plan enuncia bien podrán brindar ocasión a la controversia. Se pretende poner en marcha un auténtico proceso desarrollista que sin duda implica, o tiene por exigencia. "la realización plena del hombre boliviano". Tal, sin duda, la meta del esfuerzo "desarrollista" del cual el "crecimiento económico" es uno de sus ingredientes, pero en modo alguno el norte de las aspiraciones colectivas.

**2. ¿ES INDICATIVO EL PLAN QUINQUENAL?**

Según sus artífices, lo es, y aunque este modelo planificante es el único bien adaptado a una sociedad de libre empresa no cabe duda de que poco tiene de él. En la esencia del modelo indicativo de planificación aparecen dos requisitos: 1) una estrecha compatibilización o congruencia entre el plan macroeconómico-estatal y los planes microeconómico-empresariales lo que supone la participación constante de las empresas y los sindicatos de trabajadores, a través de sus respectivas asociaciones o cámaras o sindicatos en la elaboración del plan, de cabo a rabo; desde su inicio hasta sus toques finales; y 2) la concesión de estímulos e incentivos a fin de dar vigor a un proceso de inducción en la corriente potencial de inversiones hacia sectores productivos que, espontáneamente, hacia áreas y regiones cuyo desarrollo se desea estimular dentro del esquema general adoptado. Tales incentivos asumen, por lo general, la modalidad de concesiones impositivas, de orden crediticio, infraestructurales, de asistencia técnica, etc. En suma, el modelo indicativo de planeación, por ser el único realmente adaptable a una economía de mercado, reposa sobre dos pilares básicos: el de la compatibilización y el de un sistema de motivaciones.

El carácter pluralista que en la tarea planificante supone la congruencia, tiene un alcance tripartito: gobierno -empresa privada- sindicatos de trabajadores. Tal el arbitrio al que se acude en la estructuración de los planes franceses clásicamente indicativos. Es allí donde, recordémoslo, esta técnica fue concebida y refinada.

Ahora bien, en la elaboración de nuestro propio Plan Quinquenal 1976-1980, no se ha invocado, hasta donde tenga yo conocimiento-el concurso ni del empresariado o los sindicatos de trabajadores (a través de sus respectivos coordinadores). Luego, tampoco se observa en el Plan un franco empeño por lograr un grado de inducción en el flujo potencial de inversiones. Bien es cierto, en lo que hace a las industrias, que se alude a un substancioso monto de asistencia técnica; a un estímulo a la instalación de parques industriales y se afirma que se adecuarán los instrumentos arancelarios, tributarios, crediticios, cambiarios y de precios a los objetivos y del Plan". (Cabe preguntarse, ¿a qué arbitrios cambiarios se alude?). Tampoco se hace el crucial sector de la minería, enuncia el Plan el saludable propósito de "reformar el Código de Minería" y el de racionalizar el oneroso sistema tributario que afecta desde hace marras a esta industria, soporte de la economía nacional.

Estos enunciados son, sin embargo, de un carácter demasiado general para poder tomárselos en serio. En su vaguedad no ofrecen asidero firme a posibles convenios contractuales entre gobierno y empresas con miras a que sobre la base de estímulos concretos y efectivos sean logradas inversiones inducidas. Acaso sea oportuno recordar que tales acuerdos contractuales, en una modalidad más o menos concesionaria, constituyen parte del instrumental planificador indicativo.

**3. LA FALTA DE UNA VERDADERA CONSULTA-PLANIFICACION**

Hay consenso entre los economistas que se han ocupado de la planificación macroeconómica en que la ausencia, o la inadecuación, de la congruencia entre los eslabones de la pirámide que la planeación de este género conforma, constituye una de las graves limitaciones de tales ensayos en los países subdesarrollados. Nuestro caso no es una excepción. Lewis, el malogrado economista jamaiquino, atribuía esta deficiente coordinación-desarticulación entre la base microeconómica y los crecientemente macroeconómicos eslabones que se integran en la cúpula de la planificación central, a las mutuas desconfianzas y emocionales antipatías, en suma, a la penosa dicotomía que en los países incipientes pónense de manifiesto entre el sector público y el privado. Tal deficiencia anuncia de antemano el fracaso de los planes. Si no fuesen con el decidido apoyo del sector productivo no-estatal, sus posibilidades están de hecho, limitadas. Y ese decidido apoyo sólo puede verse alentado por el sentido de responsabilidad mancomunada y solidaria que surge de una efectiva co-paternidad en la gestación del plan.

No requiere explicación de qué manera las incompatibilidades -y la falta de incentivos adecuados- atentan contra los objetivos del plan macroeconómico que de tan grande manera reposa sobre la presunción de que cada una de las piezas que lo conforman han de caer, en el momento oportuno, en el lugar preciso que se les tiene asignado dentro del gran rompecabezas económico nacional.

**4. LA INCOMPATIBILIDAD, SIN EMBARGO, ES MENOS NECESARIA CUANTO MENOS SIGNIFICATIVO UNO U OTRO SECTOR**

En los extremos de la gama de posibilidades estructurales socioeconómicas, la compatibilización, luego, obviamente, un papel menos significativo. Así, por ejemplo, en una economía socializada de la que la empresa privada y los sindicales de trabajadores han sido eliminados, la necesidad de compatibilización asume un carácter casi exclusivamente endógeno, en el sentido de que la realidad del contorno nacional brinda un ambiente pero no procesos de realización capaces de entrar en pugna con los objetivos del plan, de la misma manera en la que la planificación microeconómica de la empresa tiene por exigencia una compatibilización entre sus varios componentes (divisiones, subsidiarias, etc.). vale decir, preeliminentemente endógena, pero sin verse entero desvinculada de los factores y circunstancias externas. En todo caso, la exigencia de compatibilización externa actúa, macroeconómicamente o microeconómicamente en relación inversa a la importancia del papel que ya el Estado o el sector privado, desempeñan en el contexto económico y social.

En el caso de Bolivia, la escasa importancia que los planificadores parecen haber asignado a la compatibilización reflejaría esta realidad. La participación asignada al sector privado en las inversiones alcanzaría, según el Plan, a un 30 por ciento del total. Tal participación es algo inferior a la que dicho sector ocupa en el Producto Interno Bruto, pero, en términos generales, refleja la tendencia general evidente en la estructura Económica del país, cuando menos desde 1952. Tendencia que data de orientación del Plan Quinquenal ha de acentuarse puesto que, en procura de más elevados niveles de crecimiento, el énfasis está puesto en las actividades directamente productivas. las mismas que por su naturaleza y la exigencia de una administración eficaz, corresponden al sector privado, al que se le concede su falta de dinamismo, aunque sin aludir a sus bien conocidas causas remotas e inmediatas.

En realidad, son difíciles de reconciliar las alternativas que se nos ofrecen"si Bolivia ha de crecer económicamente, como condición de sus posibilidades de supervivencia, el pathos que el Plan trasunta y sus objetivos de prácticamente duplicar en el próximo quinquenio, la tasa del anterior, no hay duda que le toca al Estado asumir un papel de líder con el 70 por ciento de las inversiones. Pero es precisamente en esto que se brinda renovado vigor a una tendencia peligrosa según la cual, en la medida de la expansión del sector público se contrae la del sector privado: tanto más cuanto menores los incentivos que se le brindan y más evidentes las trabas que se le oponen en todos los niveles operacionales del gobierno. El resultado de este crecimiento estatal como precio de un crecimiento económico, es una especie de esquizofrenia colectiva de la que sólo podremos librarnos cuando, en definitiva, por un crecimiento más acelerado dentro de un proceso estatizante o crecimiento más acelerado dentro de una economía mixta o de mercado. En último término,

(Pasa a la página 15)

# ¿Marchará Bolivia en el ritmo que Chile imponga?

Por HUGO ALFONSO SALMON

Me planteo esta pregunta al leer la prensa que, al reproducir despachos internacionales, viene especialando sobre la desintegración del Pacto Subregional Andino. Una información de la Agencia Latin, procedente de Bogotá, concreta la figura diciendo que "el controvertido y casi agonizante Acuerdo de Cartagena avanza a pasos más acelerados en cuanto hacia su desintegración, dándose por seguro que los propósitos de cooperación subregional serán continuados por sólo tres países: Colombia, Venezuela y Ecuador", según sostiene el servicio noticioso colombiano "Periodistas Asociados".

"¿Y qué pasó o pasará con Chile, Perú y Bolivia, que también integran ese acuerdo? Lo que acontece con Chile, más o menos ya se sabe. Se ha planteado en ritmo de lo que le conviene, ignorando lo que tienen resuelto los demás, de conformidad a convenciones colectivas. La "Decisión 24" no llega a los niveles que desesperadamente requiere Chile para salvar su ruinosa economía o quizá para dar vía libre a qué secretos designios de alguna hegemonía o del capitalismo internacionalmente organizado para sojuzgar. No se sabe aún, a ciencia cierta, qué hay en el fondo de esa peculiar y aparte posición. Lo que sí se conoce y se ha denunciado en diversos medios, es que este país ha preferido arrogarse para negarse a suscribir la "Decisión 100", de vital trascendencia para que continúe vigente el Grupo Andino, al cual Chile torpedea, vaya a saberse por qué y para qué.

En cuanto al Perú, ese mismo comentario de "Periodistas Asociados" anota que este país "ha demostrado absoluta independencia en sus soluciones", añadiendo que "actualmente, afronta muchas dificultades en materia de industria, financiación, créditos, comercio, etc", a lo que habría que agregar también del comprobado armamentismo. Pero, no es del caso referirse mayormente a la posición peruana, en relación a la cual sólo habría que relievar esa "absoluta independencia en sus decisiones" que conduce con el principio de soberanía que todo país debe observar.

Este punto es el que resulta susceptibilizante respecto a Bolivia, porque la mencionada información, de Bogotá consigna algo que insinúa que nuestro país marcha un poco al paso al compas chileno, al señalar que "la situación se complica debido a la solidaridad de Bolivia con Chile, a pesar de haber ratificado el Protocolo". esto es, la "Decisión 100": "La solidaridad de Bolivia con Chile" - vale recalcar - resulta cobrando en este asunto un sentido muy especial, si en las líneas siguientes de la información comentada se agrega: "Bolivia está interesada en conseguir su salida al mar y para lograrlo adelanta negociaciones con Chile".

Este añadido es el que plantea una serie de interrogantes que no sólo la responsabilidad periodística, sino también la inquietud cívica, deben exteriorizar. No con el ánimo, desde luego, de "poner piedras en el camino", como precipitadamente se suele juzgar, sino en ejercicio del derecho constitucional de pedir aclaraciones o simple consideración de esas inquietudes, dentro de la libre emisión de lo que se piensa o se opina. De ahí que formulo las siguientes preguntas:

¿Qué fundamento tiene aquello de que posiblemente Bolivia quede al margen del Acuerdo de Cartagena? ¿Sería porque, lealmente, así se conviene a los altos intereses económicos nacionales o porque tenemos que marchar al paso de ese acuerdo al compas chileno en nuestras negociaciones para lograr una salida al mar? ¿Esos altos intereses económicos, comerciales, están siendo examinados a la luz del parecer de los organismos gremiales privados y de los líderes de la opinión pública nacional? ¿La esperanza de un corredor marítimo ya cada vez se aproxima y se aleja más pesa más que el progresivo potenciamiento económico del país, que en el futuro pueden deparar el vigor necesario para resolver el enclaustramiento boliviano en el seno del Continente Andino? ¿No será que Chile, al juzgar gravitaciones económicas del mañana, prefiere torpedear ahora el Pacto de Cartagena, para que cada país en ese mañana se las arregle como pueda, sin apoyo alguno y bajo determinadas exigencias, en la solución de sus problemas de integración industrial y comercial?.

Se que muchas de estas preguntas no pueden ser plenamente respondidas porque las respuestas podrían dar indicios reveladores sobre la reserva que hay que guardar en la estrategia de nuestra política internacional. Pero, cuando menos, sepamos que se las considera sin perderlas de vista, para que no haya margen a pesar que más adelante podríamos hacer música bajo batuta chilena. Ya se dice algo en este sentido en el ámbito interno y aquí, en el país, el colega periodista Juan Pereira Fiorilo, entre otros, dijo también lo suyo, con el respaldo de su conocimiento y experiencia en la materia, cuando en artículos publicados a fines del pasado mes señaló que la Cancillería del Mapocho - maestra en argucias, a menudo - pregunta irónico hábilmente a Bolivia en el "virtual chantaje" que estaba haciendo contra el Pacto Andino.

Cabe recordar, además, esta verdad de la diplomacia moderna: pasó a la historia aquella escuela de las genuflexiones del menos desarrollado. Ahora, en este tiempo de la geopolítica y de la integración económica regional, que amparan las soberanías nacionales bajo otros moldes, los derechos, las posibilidades de progreso y hasta las palabras, deben ser expresados hablando claro y fuerte y, si fuese del caso, hasta con unas palmadas en la mesa, para que el derecho no se confunda con el favor, ni se crea que tener amistad es perder la independencia.

# Política de cooperación económica de Venezuela con el Tercer Mundo

Por ENRIQUE DAVID MONTEVERDE
Servicio Especial de Inter Press Service

CARACAS, AGOSTO, (IPS) - En tanto que, durante los últimos tres años, las naciones industrializadas han rebajado sensiblemente el monto de su cooperación económica con los países de menor desarrollo, Venezuela y los demás miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), lo han incrementado en algunos casos hasta multiplicarlo y no sólo bajo la fórmula de ayuda y cooperación directas sino a través de los organismos internacionales dedicados a ese fin.

El destacado economista norteamericano Irwing S. Friedman, escribió recientemente en "Fortune", que : "Aún antes de que el aumento del petróleo sobrecaliente a la economía mundial, los países más ricos ni siquiera se habían acercado a la modesta meta de cooperación solicitada por las Naciones Unidas, que consistía en la derivación de un 0.7 por ciento de su producto bruto a tal fin".

Friedman, agrega que ante la nueva prosperidad de las naciones de la OPEP, éstas han comenzado a repartir efectivamente sus mayores ingresos, aunque objeta que tal cooperación no se viene efectuando en base a criterios de vecindad, como en el caso de la ayuda venezolana a la América Central o el auxilio prestado por Irán a Paquistán y la India. Sin negar esta evidente modalidad, que puede resultar distorsiva en el panorama global del Tercer Mundo, lo cierto es que la ayuda ha sido brindada y continuará afluyendo.

Cuando la OPEP decidió sancionar los aumentos a los precios del petróleo, las naciones desarrolladas se alarmaron, intensamente que esto generaría una etapa recesiva para la economía mundial, que afectaría básicamente a las naciones pobres no productoras de hidrocarburos. La respuesta de la OPEP fue la de iniciar vigorosos programas de cooperación con las naciones importadoras de petróleo que confrontaban mala situación económica.

De acuerdo con lo expresado por el Presidente del Fondo de Inversiones de Venezuela, Constantino Quero Morales, "cuando los países Petroleros asumen sus programas de ayuda económico en favor de los países insuficientemente desarrollados, les permiten reducir el equilibrio de sus economías externas, dándoles capacidad de compra mediante prestados directos en divisas internacionales".

En el período que va entre el 1 de enero de 1974 y el 30 de junio de 1976, Venezuela ha comprometido 2.957 millones de dólares en cooperación financiera internacional y ha desembolsado para ese fin 1.903,3 millones de dólares.

Esta cooperación se ha efectuado a través de varias vías: multilaterales, bilaterales, integración económica y mercado de valores.

En programas bilaterales, se han desembolsado 75.5 millones de dólares en programas que favorecieron a Costa Rica (20 millones), Honduras (4 millones), Nicaragua (3 millones), Perú, 23,5 millones y Jamaica (25 millones)

(Pasa a la página 15)

# El encuentro Geisel-Morales

SERVICIO ESPECIAL DE IPS
Servicio Especial de IPS

RIO DE JANEIRO, AGOSTO (IPS) - "Son muy favorables las perspectivas de un breve encuentro entre los presidentes Ernesto Geisel y Morales Bermudez, del Perú que está siendo gestionado y cuyas negociaciones se encuentran muy avanzadas".

Esta información fue dada en Brasilia el día viernes, por el canciller del Perú, Miguel Fernández Puyo, luego de haber mantenido una entrevista con el canciller brasileño, Azeredo da Silveira.

El embajador Fernández Puyo, que estuvo recientemente en Lima, recibiendo instrucciones, informó que en la segunda quincena de septiembre una comisión brasileño-peruana se reunirá en la ciudad de Iquitos, (en la Amazonia Peruana) para discutir proyectos de cooperación en los sectores de comunicación, transporte fluvial, medicina forestal y exploración de recursos minerales.

Fernández Puyo manifestó que informó oficialmente al gobierno brasileño que el Perú no ha hecho ninguna compra masiva de cazas bombarderos soviéticos. El gobierno del Perú sólo ha abierto una licitación para la adquisición de treinta y seis aviones de combate.

En una entrevista divulgada en Brasil, el nuevo embajador de Colombia en el país, Germán Rodriguez Fonnegra,-consideró altamente positivas las posibilidades de entendimiento de los países, sobre todo a partir de los programas de desarrollo de la Amazonia.

Este plan permitirá, según el embajador Fonnegra, concluir el enlace de carreteras entre los países del Amazonas, obra que, si no tiene un plazo definido, avanza con premura. También estimó el embajador que las economías de ambos países son complementarias pudiendo inclusive llegar al trueque de productos manufacturados temas que serán analizados por una comisión mixta que se reunirá este año en Brasilia.

Finalmente el representante de Colombia afirmó que está en estudio un proyecto de intercambio comercial- de carbón colombiano por mineral de hierro brasileño que sería extraído de la zona de Carajas, en la Amazonia. El intercambio se realizaría en el puerto brasileño de Itaqui, en el norte del país donde se proyecta construir una siderugria para procesar el mineral de la sierra de Carajas. Consultadas fuentes brasilenas afirmaron que si bien las intenciones son esas, los proyectos del puerto de Itaqui, y de Carajas se encuentran aún indefinidos y bastante atrasados en sus proyectos.

# Informe de CEPAL sobre la economía boliviana

La adopción de decisiones de política económica tuvo dos centros focales directamente vinculados a los objetivos perseguidos. Por una parte, el extraordinario aumento de la inversión bruta interna (24% en 975, sobre 18% el año precedente) y, en particular, de la inversión pública. Este fue el asgo distintivo de la política de recimiento, el cual fue comlemento de las fuertes inentivos otorgados a la iniciava privada nacional y extranera.

Por otra parte, la política ambiaria fue uno de los prinipales componentes de la poliica antiinflacionaria. El antenimiento del tipo de ambio fijo y el régimen de ambios múltiples fueron sus asgos sobresalientes. Sin mbargo, este expediente, si ien contribuyó a disminuir el imo de la inflación, redundó en uertes pérdidas de reservas e ncrementos en la deuda externa del país. El congelamiento de ueldos y salarios en gran parte el sector público y los restringidos incrementos de las remuneraciones en el sector privado constituyeron, asimismo, iezas importantes de la estrategia de control de la inlación. La disminución de eservas contribuyó también a imitar significativamente el recimiento de la liquidez del istema económico. Por el lado le la oferta de bienes, el incremento de las importaciones y el crecimiento de los sectores ropecuarios e industrial faorecieron asimismo la disminución del ritmo inflacionario.

Antes de describir en detalle la trayectoria de las principales variables macroeconómicas parece conveniente señalar que la evolución de 1975 confirma una cierta tendencia en la modalidad de crecimiento del sistema económico. El dinamismo reciente favoreció principalmente a las actividades secundarias y pese a las elevadas tasas que registró en 1975 la mayoría de los sectores productores de bienes, las correspondientes a las actividades comerciales y de servicios en general fueron más persistentes en el último quinquenio. Si se compara la importancia relativa de ambos conjuntos de sectores en 1975 con la que prevaleció cinco y diez años atrás, se observa que la participación de la producción de bienes ha disminuido notablemente. En 1965, su aporte al producto fue de 56%, bajó a 49% en 1970 y en 1975 fue de poco más 45%.

El crecimiento de las actividades de comercio y de servicios fue particularmente intenso en el trienio 1973 - 1975, coincidiendo con un período de gran bonanza del sector externo. Resta conocer cual fue la estructura de la inversión en esos años: hay indicios que las actividades productoras de bienes habrían recibido atención prioritaria en la asignación de recursos. Sin embargo, en tanto no se disponga de esa información, el alto y sostenido crecimiento de los sectores secundarios sigue llamando la atención. El crecimiento aparece estrechamente dependiente del comportamiento del sector externo; las oscilaciones que lo caracterizaron en el pasado reflejaron una importancia capital en la estrategia de crecimiento sostenido que propugna el gobierno boliviano.

**2.- LA EVOLUCION DE LA ACTIVIDAD ECONOMICA**

**a) LA EVOLUCION GLOBAL**

El dinamismo que cobró la economía boliviana en 1975 se refleja en la elevada tasa de crecimiento del producto. (Véase el cuadro 2) El registro de 6.8% es el más alto del último quinquenio y uno de los más elevados en los últimos 15 años; asimismo, el producto por habitante se expandió 4.1%,2/ Sin embargo, el comportamiento de su sector externo determinó un apreciable desmejoramiento de la relación de precios del intercambio con respecto a 1974; por ese motivo, el incremento del ingreso bruto fue de sólo 1.2% en 1975, muy inferior a la excepcional tasa de 19% obtenida en 1974. (Véase nuevamente el cuadro 1).

El aumento de la disponibilidad de bienes fue aún mayor que el producto, pues la oferta global acusó una tasa de crecimiento de 9% en 1975, después de haber crecido 10% el año anterior. El crecimiento de

Cuadro 2
BOLIVIA: OFERTA Y DEMANDA GLOBALES

| | Millones de pesos bolivianos a precios de 1970 | | | Composición porcentual | | Tasas anuales de crecimiento | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1970 | 1974 | 1975a/ | 1970 | 1975a/ | 1971-1973 | 1974 | 1975a/ |
| Oferta global | 14 604 | 18 539 | 20 180 | 120.9 | 128.7 | 4.9 | 5.2 | 8.9 |
| Producto interno bruto | 12 080 | 14 683 | 15 681 | 100.0 | 100.0 | 4.8 | 5.7 | 6.8 |
| Importaciones | 2 524 | 3 856 | 4 499 | 20.9 | 28.7 | 5.7 | 29.2 | 16.7 |
| Demanda global | 14 604 | 18 539 | 20 180 | 120.9 | 128.7 | 4.9 | 5.2 | 8.9 |
| Demanda interna | 12 100 | 15 254 | 17 371 | 100.2 | 110.1 | 4.0 | 13.2 | 13.2 |
| Inversión bruta interna | 1 880 | 2 758 | 3 420 | 15.6 | 21.8 | 7.5 | 18.0 | 24.0 |
| Inversión bruta fija | 1 666 | ... | ... | 13.8 | ... | 8.1 | ... | ... |
| Pública | 1 053 | ... | ... | 8.7 | ... | ... | ... | ... |
| Privada | 613 | ... | ... | 5.1 | ... | ... | ... | ... |
| Consumo total | 10 220 | 12 496 | 13 951 | 84.6 | 88.3 | 3.3 | 11.0 | 10.8 |
| Del gobierno general | 1 351 | 1 845 | 1 893 | 11.2 | 12.1 | 7.5 | 10.0 | 2.9 |
| Privado | 8 869 | 10 651 | 11 952 | 73.4 | 76.2 | 2.6 | 11.1 | 12.2 |
| Exportaciones | 2 504 | 3 285 | 2 909 | 20.7 | 18.6 | 9.4 | 0.2 | -11.4 |

Fuentes: Estimaciones de la CEPAL sobre la base de cifras del Ministerio de Planeamiento y Coordinación del Banco Central de Bolivia.
Nota: Las cifras sobre exportaciones e importaciones de bienes y servicios se obtuvieron del balance de pagos en dólares corrientes, convertidos a valores constantes de 1970 deflactados por índices de precios calculados por la CEPAL para dicho efecto.
a/ Cifras preliminares.

## Cartas a PRESENCIA

# El transporte público y el horario continuo

Se ha pasado por la Televisión en días anteriores un debate en el que el país puede apreciar con la misma impotencia con la que a diario vive el pueblo, lo que se llama el "caseo central" de la ciudad de La Paz, y el desesperado y desordenado tráfico de peatones y vehículos que en horas pico afán de vencer la presión de la hora, convierten sus calles y avenidas en un laberinto en el que todos tratan de ganar bien andando, bien manejando un vehículo, cada quien con el "colectivo" un "micro", un "especial" un "trufi", o un "taxi" para que los deje aunque sea a dos cuadras" de su destino, se torna en un espectáculo irrisorio, patético, en un acontecimiento de tres o cuatro veces al día que da lugar a la compasión por el pueblo y a la dura censura por todos aquellos elementos que constituyen toda esa "organización desorganizada" que constituye el pésimo e insuficiente sistema de transporte público que se desplaza por calles y avenidas en medio de un tráfico asfixiante y tan lento que la velocidad del peatón es más segura y efectiva, dado que en el otro blanco de la censura esta "tránsito" o la "policía de Tránsito", o como se quiera llamar a esta entidad .

Las calles céntricas de la ciudad de La Paz, ya no abastecen para la densidad peatonal y vehicular que las inundan y asfixian a más de que muchos edificios nuevos en actual construcción están siendo levantados sin sus correspondientes plantas subterráneas de parqueo, sin sus correspondientes bombas de agua contra incendios. Ciudades de la capacidad de habitantes y vehículos, con el nivel comercial, industrial y cultural de la ciudad de La Paz, en otras partes del mundo y sin ir muy lejos en Latinoamérica, han adoptado por decisión de sus autoridades, con un criterio más amplio y práctico, el horario contínuo de trabajo, bien sea de 8.00 a 16.00 o de 9.00 a 17.00 horas que evita el fastidioso e incómodo trajín de medio día y soluciona a la vez el atentatorio desgaste de medio día que sufre la mediocre economía de la gran mayoría de la gente que trabaja, así el "ejercicio", para la persona y su bolsillo sería sólo dos veces al día, ya que no se trata de la comodidad y conveniencias de patrones, gerentes y ejecutivos, sino más bien de la comodidad y bienestar social, familiar y laboral de quienes generan la economía de esos empleadores. Y esto impulsaría y tonificaría sustancialmente el traqueteante ritmo al que va el desarrollo de la Nación, pues ya hace tiempo que deberíamos haber dejado atrás el incómodo y pesado horario de "8.00 a 12.00 y 14.00 a 18.00" que no es más que una muestra más de cómo vive y trabaja un país tan atrasado y casi "subdesarrollado" como el nuestro.

Atentamente
Gonzalo Guillen V.
C.I. 488175.

## NOTA DE PERFIL

# Corredores no famosos

**Hoy desperté gritando: ¡adelante Milton Zenteno! Y no conozco a este corredor y estoy seguro que ustedes, en una gran mayoría, tampoco le conocen. Es por eso que hoy me dedicaremos a alentar a todos esos deportistas que todavía no se han convertido en héroes populares como son Hubner, Crespo, Zamora, Rocha o Recalde, el argentino.**

**Yo creo que son muchachos que se han inscrito en esta carrera a lo largo y ancho de todo el país que se llama "amor al deporte", aunque no descarto en alguno un legítimo afán de gloria y de fama. Una ambición de ser conocido en todas partes y que su sola presencia sirva para que la gente empiece a decir: "Ahí va Germán Alcócer, el gran corredor"! Y Alcócer sacando pecho, se hará el que no escuchó nada.**

**Hubner y los que he nombrado ya conocen la fama. También la gloria se llamó Oscar Crespo y a lo mejor se vuelve a llamar así en una próxima carrera. Cuando Hubner entra en un restaurant, las chicas dicen: "ese es el chato Hubner, me lo llevaría a no fuera tan mañudo" y los hombres, celosos, murmuran: "gran cosa había sido ser corredor, si yo interviniera en las carreras lo haría talco".**

**De esa misma manera se escuchará hablar el día de mañana , cuando la fama se llame Milton Zenteno o Rolando Chiappe y las multitudes se vuelquen en ellos para abrazarlos, para ceñirlos con laureles de victoria, para apechugarlos, para robarles sus billeteras. En esta carrera algunos ya han sabido de estos halagos de la fama, y otros ya han atisbado la gloria y les ha producido un gustirriquitín porque no hay nada que hacer como a cualquiera le gusta entrar en un boliche cuando no hay mesas desocupadas y se levanten unos fans y le digan : "Pase usted, campeón, pase señor Eduardo Santa Cruz, siéntese aquí, nosotros ya nos vamos, siempre que usted nos firme un autógrafo en la camisa".**

**Yo recuerdo haber estado muchas veces con Oscar Crespo que ha sido mi héroe deportivo y sigue siendo. Entonces admiré lo que valía ser un héroe deportivo : todo el mundo quería chupar contigo, perdón, quería brindar contigo, quiero decir: con Oscar Crespo y sus amigos. Y brindábamos por el deportista que en este caso era el automovilismo, lo cual me causaba mucha gracia porque a mí no me meten en un auto de carreras. Ya bastante sufro con los Trufis que me llevan hasta Obrajes, o con mi coche al que algunas veces subo, cuando me ruegan.**

**Con esta mi pasión nueva por el automovilismo digamos ahora : ¡Viva Jorge Abdala, el gran corredor! A este señor tampoco le conozco pero he visto su nombre en la clasificación general y veo que ha cumplido bastante bien. De aquí a unos años, o tal vez muy pronto, nuestras hijas y nuestras nietas estarán suspirando por este Jorge Abdala al que nadie le ha dado pelota, o nadie le ha dado balatas, como decimos entre los automovilistas.**

**Y estas mismas palabras de reconocimiento popular y de aliento personal vayan también para los hermanos Jofré, Waldo Monje, Oscar Navia, Pepe Goitia, Gonzalo Rojas, Luis Pérez, Mario Chacón, Walter Villegas, Víctor Alanoca, Les Tortuguitas, Franklin Salas, Armando Lizarraga y Dante Jería. Los otros son famosos. Estos que he nombrado en esta crónica seguramente se casarán mañana con la fama y nunca más podrán entrar en un boliche discreto sin que nadie los reconozca, ni nadie pregunte: "¿Quién será ese crudo que está con esa fiata tan recia?", lo que no deja de ser maravilloso.**

**PAULOVICH**

Sucre:

# Promueven cambio de dirigentes en las instituciones cívicas

SUCRE, 1. (PRESENCIA).- Las diferentes agrupaciones laborales empezaron a acreditar a sus delegados que participarán en la elección de la nueva directiva del Comité Cívico de Defensa de los Intereses de Chuquisaca.

Aún cuando no se señaló la fecha en la que se procederá a dicha elección, los delegados de las diez provincias, que integran por su parte el Comité Impulsor del Desarrollo Provincial (CIDEPRO), se reunieron para elegir al candidato que las represente.

Las agrupaciones de la ciudad deben proceder del mismo modo eligiendo su candidato. Ambos nombres serán sometidos luego al veredicto final, en una reunión conjunta entre el comiteismo capitalino y provincial.

En días pasados, el actual presidente de CODEINCA Javier Flores, manifestó que algunos sindicatos "mostraban negligencia al no dar a conocer oportunamente los nombres de sus representantes".

Las elecciones del Comité Cívico debieron cumplirse el pasado mes de julio, pero fueron suspendidas en razón del estado de sitio decretado por el gobierno.

**ALTERNATIVA DE REFERENDUM**

El Semanario de los trabajadores de la prensa, "El Noticiero" publica en su edición de este domingo el titular "Referéndum alternativa para el Comité Cívico".

"Ante la grave circunstancia de la demora en la elección del directorio ante la indolencia de las instituciones que no han respondido al llamado para designar representantes que elijan dirigentes cívicos y siendo necesario a nuestro entender, organizar con miras esencialmente utilitarias las estructuras de CODEINCA, sugerimos la realización de un referéndum que permita la participación directa y masiva de todo el departamento, en una elección soberana y democrática", expresa el comentario.

Añade que la sugerencia no tiene ninguna pretensión de carácter político y es propuesta para superar el agobiante problema de la falta de representación cívica, genuina, de los verdaderos hombres que asumen responsabilidades por el pueblo.

"Una cosa es cierta: fracasó y fracasará la fórmula clásica de elección del Comité cívico. Una nueva estructura y una nueva modalidad deben adoptarse impostergablemente. El pueblo de Chuquisaca debe alistarse en esta gran cruzada, con un criterio de unidad y de progreso", afirma El Noticiero.

En próximas horas, debe reunirse el directorio actual de CODEINCA, para nominar a su candidato. Es probable que en esa oportunidad se analice la alternativa propuesta por el órgano de la prensa, que recibió acogida favorable en algunos sectores de opinión aún cuando no menciona la forma de realizar el referéndum.

**- REUNION NACIONAL.- Las autoridades de la Congregación de Padres Franciscanos en el país se reunen actualmente en Cochabamba, para realizar un diagnóstico de la tarea que desarrollan y fijar nuevas metas, especialmente en la promoción de vocaciones sacerdotales.**

# Gestionan financiamiento para ejecutar obras en Rurrenabaqu

TRINIDAD, 1 (PRESENCIA)- Antonio Nuñez y el R.P. Fernando Pellicioli, Alcalde Municipal de Rurrenabaque y Tesorero del Subcomité de OO.PP., de la indicada población, han estado en Trinidad, para hacer conocer la documentación con la cual se descargan de los fondos que se les entregó para realizar obras programadas en la presente gestión y que alcanzan a la suma de $b. 80.000. Entre los trabajos que se verificaron está el enladrillado de la escuela "Gualberto Villarroel", el levantamiento topográfico y diseñado de la plaza principal, la construcción de 19 canaletas de desagües de las bocacalles y otras obras menores.

En su representación han solicitado al organismo de desarrollo la implementación de mayores recursos para la construcción de otras cinco aulas más dado el crecido número de alumnos que tienen, pues tienen que atender los requerimientos de algunas localidades de la provincia Iturralde del departamento de La Paz, como San Buenaventura, Capaina, San Miguel, Caigen, Buena Vista, Altamarani, San José, Tumupasa e Iciamas, tanto en el ciclo básico como en el medio.

Los trabajos de la Alcaldía son: la construcción de un mercado central con cooperación de desarrollo de la Comunidad, que tiene un comedor popular, administración, venta de verduras, frutas y carne. Una lavandería con capacidad para seis personas, con el objeto de proporcionar estas comodidades a las mujeres dedicadas a estas actividades.

Tambien hizo conocer, que el Ingenio azucarero de San Buenaventura sigue en ejecución y que el Servicio Nacional de Caminos, una vez concluida la consolidación de la plataforma del camino a está abriendo una vía de a Santa Rosa, según las del titular de esta entid Alfonso Balderrama. Un mucho interés es que meses, han ingresa Rurrenabaque 300 turist

Pero dentro de esas especiales conocidas Cosas de Mojos", esta l dependencia de la Pr Ballivián. Tienen dos vi La Paz y ninguno a Trini tal forma que para poder a la capital del departa tienen que ir por La P costo lo dicen sonrientes $b. 1.500.-por pasaje. Si v en avioneta es de $b. 5.0 expreso. De esta forma, e a una gestión a Trinidad, blema, con todo lo tenem hacer.

# Los periodistas potosinos visitarán plantas de ENAF

POTOSI, 1 (PRESENCIA).- En el curso de los próximos días, periodistas de esta capital viajarán a Oruro con el fin de observar el complejo metalúrgico de Vinto.

La Empresa Nacional de Fundiciones, ENAF, reactualizó una anterior invitación y representantes de todos los medios informativos de Potosí se trasladarán a Oruro próximamente.

El Gerente General de ENAF, Hugo Ortiz Matos y el Gerente Técnico, Jorge Lema Patiño, han oficializado la invitación.

En Vinto, los hombres de prensa de la Villa Imperial verán el funcionamiento de las plantas de fundición de estaño y recogerán datos relacionados al complejo de plomo y plata que se instalará en Potosí.

Se supo que técnicos del Comité de Desarrollo del Departamento también viajarán a Oruro, juntamente con los periodistas.

# Los cañeros cruceños distinguirán a propietario del ingenio La Bélgica

SANTA CRUZ 1 (PRESENCIA).- Una infatigable labor realizada a través de cuarenta años, será reconocida por los cañeros proveedores del ingenio La Bélgica cuando estos descubran un busto de Oscar Gasser Bowles y le hagan entrega de otros reconocimientos en mérito a su labor en beneficio del pueblo.

Para este acto, al que los proveedores de caña de Santa Cruz le asignan una gran importancia, asistirá el Ministro de Industria y Comercio, autoridades del Departamento y trabajadores que retribuirán de esta manera la labor de Gasser, que ha beneficiado con su trabajo a los habitantes de la región, dotándoles de todo lo indispensable y formando una población numerosa la que ha dotado de escuelas, unidad sanitaria y otros beneficios.

Oscar Gasser, hace mas de cuarenta años, comenzó a trabajar en el campo de la agricultura y posteriormente levantó un ingenio que actualmente da trabajo a una población elevada. Su labor ha sido siempre ponderada por propios y extraños, además, con notable visión, ha ido trabajando de manera que posteriormente, el Departamento se ha vinculado con varias obras camineras, que han servido para una comunicación permanente.

**CONDECORACION DE LOS LEONES**

Precisamente, como dando un espaldarazo a la intención de los proveedores de caña de La Belgica, la institución de los Leones hace poco tiempo, entregó una preciosa joya a este conocido industrial, en mérito a su infatigable labor".

Su aporte a muchas obras de beneficio social, su ayuda para la construcción de la sede de los Leones dió lugar a este homenaje.

Oscar Gasser Bowles se ha destacado por su espíritu altruista y su notable sensibilidad, especialmente cuando se trató de cooperar a la niñez y a la juventud de nuestro país.

**- DIA DE SANTA ROSA.- En ocasión de la fiesta de Santa Rosa, el Obispo de Potosí, Mons. Bernardo Fey, dio la primera comunión a numerosos niños.**

# Oruro tendrá en breve carro bombero

ORURO, 31 (PRESENCIA).- El carro bombero asignado a Oruro y en cuya adquisición contribuyó toda la ciudadanía, podría llegar, finalmente, en el curso de esta semana, aunque a nadie cree en las declaraciones oficiales que vienen sucediéndose desde el pasado 10 de Febrero.

El Director Departamental de la Guardia Nacional de Seguridad, Coronel Efraín Imaná Savatier, siguiendo la costumbre de sus antecesores, ha dado seguridades que el rezado carro bombero "estará en nuestra ciudad en el tiempo más breve".

Informó a la prensa local que, recientemente, mediante un vuelo, a la pedido informe sobre el vehículo, al Comandante General de la Policía Nacional Coronel Pablo Caballero Díaz.

El coronel Imaná Savatier negó: "Durante su último viaje por nuestra ciudad, luego de una gira efectuada por diferentes distritos del país, el Coronel Caballero Díaz, me aseguró que el carro bombero estará en nuestra ciudad, hasta fines del presente mes".

La población y sus instituciones cívicas, que han estado reclamando insistentemente por el referido vehículo, se muestras escépticas.

Sin embargo el Director de la Guardia Departamental esta vez, se encuentra confiado en que el carro llegará pronto, por lo que se ha apresurado ya a presentar una lista de los accesorios que precisará para su mejor equipamiento, así como el de los bomberos, a consideración del Prefecto del Departamento. Esos accesorios serán adquiridos con el dinero sobrante de lo recaudado para el carro bombero.

El coronel Imaná Savatier, manifestó para disipar dudas: "El pueblo de Oruro debe estar tranquilo porque estoy seguro que el carro bombero, estará pronto en nuestra ciudad".

# Universidad Mayor de San Andrés

## Dirección General Administrativa

Con referencia a la Convocatoria a Concurso de Méritos para optar los cargos de :

JEFE DE LA DIVISION DE FINANZAS Y JEFE DE LA DIVISION DE INFRAESTRUCTURA en la Dirección General Administrativa de la U.M.S.A.

Se comunica a los interesados que realizada la calificación de méritos, se complementará el concurso con Exámenes de Competencia mediante la formación de Tribunales del más alto nivel.

La Paz, 31 de Agosto de 1976

Lic. Guillermo Aliaga Alvarez
Director General Administrativo
Universidad Mayor de San Andrés

# H. Municipalidad de La Paz

# Ingeniero Electricista

La Municipalidad requiere los servicios profesionales de un Ingeniero Electricista debiendo los interesados presentar su curriculum vitae a la Jefatura de Servicios Eléctricos de la Municipalidad hasta el lunes 6 del presente mes a horas 18., con el fin de que participen en el Concurso de Méritos para la provisión de dicho cargo.

La Paz, 1 de Septiembre de 1976.

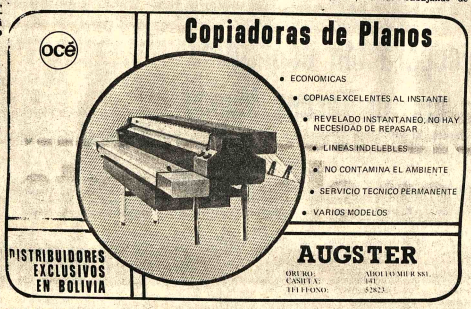

# Nutrinal ES MUCHA COSA EN ALIMENTOS BALANCEADOS

LA PAZ: TEL. 25696
COCHABAMBA: TEL. 21389
SANTA CRUZ: TEL. 28872

Publicentro

Nutrinal S.R.L. DINAMICA EN CALIDAD

# Copiadoras de Planos




- ECONOMICAS
- COPIAS EXCELENTES AL INSTANTE
- REVELADO INSTANTANEO, NO HAY NECESIDAD DE REPASAR
- LINEAS INDELEBLES
- NO CONTAMINA EL AMBIENTE
- SERVICIO TECNICO PERMANENTE
- VARIOS MODELOS

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS EN BOLIVIA

AUGSTER

ORURO: CASILLA: TELEFONO: MIGUEL MURILLO 141 2823


# Betanzos: Se construirá un ercado campesino

POTOSI, 1 (PRESENCIA) - autoridades de Betanzos, al de la Provincia Cornelio edra, solicitan ta eración de Potosí para truir un mercado cam- o en esta población.

oberto Nagel Tapia, de Municipal de Betanzos, só: "un mercado cam- o para los productos olas de la región es ario y dará oportunidad que el hombre de campo sus productos con con- y con la comodidad para er a los compradores".

agel Tapia, indicó; nzos ha solicitado la ración de la Prefectura del tamento, de la Alcaldía ipal de Potosí, y del Comi- Desarrollo, para realizar nstrucción del mercado sino".


VAS ESPERANZAS A EL ALCOHOLICO

odo alcohólico puede habilitado, si cuenta a decidida ayuda de tes y amigos. Re- rados especialistas dos a este problema, comprenden día a ELECCIONES de Se- re, la revista-libro, se ta en un artículo ple- interés. Compréla.

ena noticia Hombres

primeros síntomas de AD SEXUAL, falta de , y otros trastornos as en el hombre, las OPOVITAM restable- IGOR SEXUAL. OPOVI- una nueva y mejorada de BIOSANTE LABORA- de NEW YORK, que EXTRACTO TESTICU- ras substancias glan- sexuales masculinas. AM es muy eficaz en DEBILIDAD SEXUAL, DEPRESIVOS FISICOS IONALES, FALTA DE , y otros síntomas de a decadencia en el Vuelva a sentirse jo- moso para todo . . . su Vigor Varonil. . .


# Empresa Nacional de Electricidad S.A.

COCHABAMBA—BOLIVIA

## Proyecto de Interconexión de Sistemas

LICITACION PUBLICA 48P—E1948

La Empresa Nacional de Electricidad S.A., está ejecutando el proyecto de Interconexión de Sistemas que consiste en la construcción y ampliación de las siguientes líneas de transmisión y subestaciones:

1.- Línea Cochabamba-Vinto (Oruro), 115 KV, 152 Kms.
2.- Construcción o ampliación de las Subestaciones de Arocagua (Sacaba), Cochabamba (Valle Hermoso), Oruro y Santa Isabel, donde se instalará equipo de transformación e interrupción y capacitores.

Para el anterior proyecto se invita a presentar propuestas para el suministro CIF - Antofagasta, Chile del siguiente equipo:

a) Un autotransformador 120/72 KV, 18.75/25 MVA, ONAN/ONAF, trifásico, 50 Hz.
b) Un transformador 115/10 KV, 12/15 MVA, ONAN/ONAF trifásico, 50 Hz.
c) Tres transformadores 115/10.5 KV, 12/15 MVA, ONAN/ONAF, monofásicos, 50 Hz.

La adquisición del equipo descrito anteriormente será financiada con un préstamo del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, por lo que esta licitación se sujetará a los requerimientos de elegibilidad del BIRF, de conformidad con el respectivo contrato de financiamiento.

En esta licitación podrán participar proponentes establecidos en los países miembros del Fondo Monetario Internacional y Suiza.

Los documentos de licitación 48P-E1948 pueden ser obtenidos de la Empresa Nacional de Electricidad S.A., avenida de Las Heroínas N°. 4574, casilla N°. 565, Cochabamba, Bolivia a partir del 30 de agosto de 1976 previo pago de $b. 1.500.

Los interesados que adquieran los documentos de licitación podrán hacer consultas, solicitar cualquier información adicional o inspeccionar algún plano que no estén incluidos en los documentos de licitación en las oficinas de la Empresa Nacional de Electricidad S.A., en Cochabamba.

El plazo para la presentación de propuestas vence el 30 de noviembre de 1976 a horas 17:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Se adjudicará la orden de compra a la oferta evaluada más conveniente para los intereses de la Empresa.

La Empresa se reserva el derecho de rechazar cualquiera de las propuestas recibidas.

Cochabamba, agosto de 1976.

# Empresa Nacional de Electricidad S.A.

COCHABAMBA—BOLIVIA

## Proyecto de Interconexión de Sistemas

LICITACION PUBLICA 48P—E1947

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. está ejecutando el proyecto de Interconexión de Sistemas que consiste en la construcción y ampliación de las siguientes líneas de transmisión y subestaciones:

1.- Línea Vinto (Oruro) - Catavi, 115 KV, 73 Kms.
2.- Línea Catavi-Potosí, 115 KV, 179 Kms.
3.- Línea Potosí-Punutuma, 69/115, 75 Kms.
4.- Construcción o ampliación de las subestaciones de Catavi, Potosí, Punutuma, Landara, Tazna, Telamayu, Sucre y Corani donde se instalará equipo de transformación e interrupción y capacitores.

Para el anterior proyecto se invita a presentar propuestas para el suministro CIF - Antofagasta, Chile del siguiente equipo:

a) Dos autotransformadores, 120/72 KV, 18.75/25 MVA. ONAN/ONAF, trifásico, 50 Hz.
b) Un autotransformador 72/48 KV, 10/12.5 MVA ONAN/ONAF, trifásico 50 Hz.
c) Un transformador 66/10 KV, 12/16 MVA, ONAN/ONAF, trifásico, 50 Hz.
d) Dos transformadores 115/10 KV, 11.25/15 MVA, ONAN/ONAF, trifásico, 50 Hz.

La adquisición del equipo descrito anteriormente será financiada con un préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo, por lo que esta licitación se sujetará a los requerimientos de elegibilidad así como a la política del BID, de conformidad con el respectivo contrato de financiamiento.

En esta licitación podrán participar proponentes establecidos en países que eran miembros del BID antes del 9 de julio de 1976.

Los Documentos de Licitación 48P-E1947 pueden ser obtenidos de la Empresa Nacional de Electricidad S.A., avenida de Las Heroínas N°. 565, Cochabamba, Bolivia a partir del 30 de agosto de 1976 previo pago de $b. 1.500.-

Los interesados que adquieran los documentos de licitación podrán hacer consultas, solicitar cualquier información adicional o inspeccionar algún plano que no estén incluidos en los documentos de licitación en las oficinas de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. en Cochabamba.

El plazo para la presentación de propuestas vence el 30 de noviembre de 1976 a horas 17:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Se adjudicará la orden de compra a la oferta evaluada más conveniente para los intereses de la Empresa.

La Empresa se reserva el derecho de rechazar cualquiera de las propuestas recibidas.

Cochabamba, Agosto de 1976.

# Ministerio de Educación y Cultura

## Escuela Industrial Superior "Pedro Domingo Murillo"

## Convocatoria

La Escuela Industrial Superior "Pedro Domingo Murillo" convoca a inscripciones a los alumnos, de ambos sexos, del Tercero Intermedio vencido y Bachilleres que deseen seguir las siguientes carreras:

**Instituto de Técnicos:** Mecánica de máquinas-herramientas, Química, Electricidad y Electrónica.

**Instituto de Técnicos Superiores:** Mecánica de Máquinas-Herramientas, Electricidad, Química y Electrónica.

**REQUISITOS DE INGRESO**

**Para el Instituto de Técnicos:**

a) Certificado de Estudios del Tercero de Intermedio vencido.
b) Carnet de Identidad y/o Certificado de Nacimiento.

**Para el Instituto de Técnicos Superiores:**

a) Certificado de Estudios del Cuarto Medio vencido y/o Título de Bachiller.
b) Carnet de Identidad.

**CALENDARIO**

**Del 6 al 10 de septiembre:** Inscripción de alumnos postulantes y Revisión Médico-Dental.

**Del 13 al 14 de septiembre:** Examen de admisión, para ambos Institutos:

- Día 13 de septiembre: Instituto de Técnicos
- Día 14 de septiembre: Instituto de Técnicos Superiores

Del 20 al 24 de Septiembre: Matriculación de postulantes y alumnos antiguos. Selección de materias con los Jefes de Carrera, de acuerdo a Rol Alfabético:

**ROL ALFABETICO PARA LA COMPRA DE MATRICULAS**

| | |
|---|---|
| A.B.C.CH.D. | Lunes 20 de septiembre |
| E.F.G.H.I. | Martes 21 de septiembre |
| J.K.L.LL.M.N.Ñ. | Miércoles 22 de septiembre |
| O.P.Q.R.S. | Jueves 23 de septiembre |
| T.U.V.W.X.Y.Z. | Viernes 24 de septiembre |

**ROL ALFABETICO PARA INSCRIPCIONES EN LAS CARRERAS**

| | |
|---|---|
| A.B.C.CH.D. | Martes 21 de septiembre |
| E.F.G.H.I. | Miércoles 22 de septiembre |
| J.K.L.LL.M.N.Ñ. | Jueves 23 de septiembre |
| O.P.Q.R.S. | Viernes 24 de septiembre |
| T.U.V.W.X.Y.Z. | Sábado 25 de septiembre |

Día 27 de septiembre: Iniciación de clases del Segundo Período de la Gestión Académica de 1976, en ambos Institutos.

**NOTA.-** Otras informaciones complementarias, en la DIRECCION ACADEMICA del Establecimiento (Av. Chacaltaya N° 1001).

La Paz, agosto de 1976

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

# Presidente Ford ordenó investigaciones sobre irregularidades en oficina de FBI

WASHINGTON, 1 (AFP).- Presidente Gerald Ford ordenó hoy aquí una inmediata investigación sobre supuestas irregularidades cometidas por Director de la Seguridad ederal (FBI) anunció el porta-oz de la Casa Blanca, Ronald ssen.

Según la prensa local, el rector del FBI, Clarence elley, recibió "regalos" paga-os con fondos del organismo, bre los cuales un armario, una esa y cortinas, instaladas en l departamento privado por mpleados del FBI.

Al exigir un informe in-mediato, Ford parece estar spuesto a adoptar vigorosas edidas para restablecer la autoridad y eficacia del FBI y evitar que un "escándalo" actual sea agravado por la campaña electoral, notaron observadores.

El conjunto de las investigaciones y alegatos pusieron en duda hoy la reputación de integridad del organismo, agregaron.

Ford mantuvo hoy una conversación telefónica de cinco minutos con el Ministro de Justicia, Edward Levi - superior directo de Kelley - sin que trascendiera la naturaleza del diálogo.

Sin embargo, Nessen indicó que puede estar relacionada con algunas recomendaciones referidas a posibles sanciones contra el director del FBI.

Según el Washington Post, Levi recibió recomendaciones de altos funcionarios del Ministerio de Justicia de alejar inmediatamente a Kelley de su cargo y otros pidieron sólo una reprimenda ya que el acusado afirmó que los regalos fueron hechos sin que él lo solicitara.

Kelley se manifestó dispuesto a reembolsar los gastos de los regalos.

El mes pasado, un alto funcionario del FBI, Joseph Dunphy, renunció tras reconocer haberse apropiado de madera perteneciente al organismo para su uso personal.

**MEDIDA ECONOMICA.- Fotografía de archivo del Presidente de México, Luis Echeverría, quien aseguró que su país mantendrá la libre convertibilidad de cambios y no impondrá restricción monetaria a raíz de la llamada "flotación" del peso mexicano en los mercados internacionales (AP)**

# Gobierno mexicano de su moneda con

MEXICO, 1 (AFP) - El abandono de la paridad del peso mexicano respecto al dólar, anunciada anoche fue la nota dominante del informe sobre el estado de la nación que el Presidente Luis Echeverría presentó hoy al parlamento.

El curso oficial fijado hace 23 años y que había sido celosamente mantenido, será reemplazado a partir de hoy por una cotización flotante que surgirá del libre juego del mercado cambiario.

El déficit de la balanza de pagos, que en 1975 alcanzó la cifra récord de 3.643 millones de dólares, ha sido según el Jefe de Estado, una de las principales razones que llevaron a su Gobierno a suprimir la rígida paridad anterior.

Dicho déficit, agregó, se debe a que los costos y los precios internos aumentaron en mayor grado que los externos, por lo que México perdió competitividad en los mercados internacionales.

El alto costo de la vida en México no solamente desalentó al turista extranjero (que aporta una parte substancial de las divisas del país), sino que frenó considerablemente las posibilidades de venta de productos mexicanos en el exterior, dijo el mandatario.

Durante casi cinco horas, Echeverría expuso a los parlamentarios, secretarios de estado, cuerpo diplomático, altos funcionarios y representantes de todas las fuerzas activas del país los logros de su administración durante los seis años de su mandato que terminará el primero de diciembre próximo.

Dijo que entre las medidas que se tomaran para evitar en el mercado una especulación sobre la moneda nacional figura la intervención del banco de México, que cuenta con reservas de 1.381 millones de dólares y derechos de giro por otros 1.046 millones.

Citó además el estricto control de las importaciones y de los precios de artículos de primera necesidad y materias primas y un nuevo impuesto a las utilidades extraordinarias de origen cambiario.

El Presidente afirmó además solemnemente que el Gobierno mantendrá sin limitación alguna la libre convertibilidad del peso mexicano, así como la libre transferencia al exterior de dinero y de capitales.

"El control de cambios acarrearía inmediatamente el mercado negro de divisas, con la consecuente corrupción que esta clase de operaciones genera", dijo.

Resumiendo los logros de su sexenio, Echeverría recordó que el producto bruto aumentó en un 5,6 por ciento y que la producción de petróleo alcanza ya más de un millón de barriles diarios.

También destacó la duplicación de la producción siderúrgica y de la generación de energía eléctrica, y el aumento de la inversión pública en 8.000 millones de dólares.

## Medida
## México c

NUEVA YORK, (AP) - Una tr
fusión en la cotización del peso me
primera reacción en Nueva York a
Gobierno de ese país de hacer flotar
valor de su moneda.

En medios bancarios se habiab
tabilización del peso alrededor de
dólar, pero inicialmente la cotizaci
con un amplio margen en ambos se
cifra.

Perera Fifth Avenue, uno de
corredores de monedas extranjeras
cotizaba el peso al abrir esta mañ
por dólar tipo vendedor y sólo lo pesc
posteriormente, modificó la cotizac
vendedor y 15 tipo comprador.

John Flynn, vicepresidente ej
firma, expresó que "se trata de cot
visionales hasta que veamos como se
la situación. Nos vemos obligados a
amplio margen entre los tipos vem
pra'or para protegernos en la i
actual".

Flynn, señaló que ayer Perera
peso mexicano a 12.90 pesos por d
dedor y 12 pesos tipo comprador. E
ducido entre ambas cotizaciones ref
bilidad del peso, que no había vari
dólar desde 1954.

Flynn manifestó que Perera
bustecido la cotización del peso dur
hoy basándose en informaciones de
frontera, que indicaban que la baja
mexicana no sería la brusca co
inicialmente.

Perera compra y vende billet
principalmente a turistas, y en es
margen de diferencia entre los tipo
comprador siempre ha sido mayo
transferencias de grandes sumas en
internacionales.

Flynn comentó que a esta alt
volumen de ventas de pesos no es r
que recien en octubre se nota un may
parte de turistas que se dirigen a

En las transacciones interban
mexicano también bajó bruscame
ñana. Fuentes bancarias dijeron que
15.60 pesos por dólar tipo vendedo

# Reunión de partidos políticos españoles

MADRID, 1 (AP) - La posición izquierdista de España, excepto la catalana, mantiene su plan de celebrar la primera reunión general de los partidos políticos del país desde la Guerra Civil Española.

La "coordinación democrática", dominada por la alianza socialista-comunista, solicitó ermiso al Gobierno para ostener una reunión cumbre en Madrid durante un fin de semana, según dijo a los periodistas Antonio García Trevijano, uno de sus líderes.

Hasta ahora el Gobierno no ha respondido a la solicitud.

El Consejo de Fuerzas Políticas de Cataluña, que representa a 12 partidos políticos de la zona Barcelona decidió abstenerse de participar. La decisión se adoptó en una votación 6-6, por lo que parte de las fuerzas catalanas, que no integran el consejo, podrían participar de todas formas, según expresaron sus líderes.

La discrepancia entre la oposición se produjo cuando aparentemente fracasó el primer intento por formar un nuevo Partido Demócrata Cristiano, que incluiría a miembros del gabinete.

Fernando Alvares de Miranda, Jefe de la Izquierda Cristiana Demócrata, manifestó que veía pocas posibilidades para el partido después de la reunión celebrada ayer con asistencia de cinco ministros.

# Radiocongelación para diagnósticos de cáncer

RIO DE JANEIRO 1 (AFP).- La "radiocongelación" una nueva técnica para el diagnóstico precoz del cáncer de la mama, que permite la cura total, fue presentada hoy aquí, por el médico Antonio Franco Montoro, durante una sesión del XV congreso brasileño de cirugía.

Según el médico Franco Montoro, un tumor de la mama demora ocho años, desde la primera manifestación celular del proceso canceroso, para que pueda ser diagnosticado. Pero, a partir de su sexto año, (con la nueva técnica, se pueden detectar lesiones microscópicas, invisibles y no palpables).

Explicó el médico que la "radiocongelación" es hecha por un radiologista, un patologista y un cirujano. En primer lugar explicó Montoro es hecha una radiografía de la mama, a través de un aparato especial, que acusa la presencia de la anomalía antes de la fase palpable.

Si el resultado es positivo, agregó, la paciente es sometida a una intervención quirúrgica para extraerse una pequeña muestra para exámenes más rigurosos.

Enseguida el patologista ejecuta los exámenes de congelación, orientado por la radiologia con una duración aproximada de treinta minutos, cuando aún la paciente está anestesiada.


## Secretaria Ejecutiva Bilingüe

Requiere Empresa Industrial, con oficinas en el centro de la ciudad. Imprescindible dominio de Taquigrafía.

Enviar Currículum Vitae a Casilla 500. La Paz.

## Profesor

Institución educativa requiere los servicios profesionales de un profesor de Administración de empresas, kardex y archivo y un profesor de inglés comercial. Remitir carta, Curriculum Vitae y antecedentes a la casilla 4107. La Paz.

## Importante empresa del ramo automotivo

Requiere los servicios de empleado con amplia experiencia como vendedor de repuestos. Enviar datos completos y pretensiones a Casilla EX-7458 La Paz.

## Local para depósito

Se requiere local en alquiler para depósito de muebles.

Enviar ofertas a casilla 1609 o llamar a teléfonos Nos. 62201 - 62203.

La Paz, Agosto, 1976

## Se vende automóvil Chevy Malibu nuevo

3000 km. recorridos—Buen Precio. Hnos. Manchego 2594- Teléfono 43267 0900-1230 y 1430-1700.

## Administrador

EMPRESA MADERERA necesita contratar los servicios de un Administrador para su oficina en esta ciudad.

Enviar solicitudes con curriculum-vitae y pretensiones a casilla N°. 7968 La Paz.

# Estamos ap
# en el pres
# las ideas fut
# del pasad

Las soluciones no reconocen fronteras

Buscar la manera de hacer las cosas mejor es la tendencia que impera actualmente en todas partes, y en todos los países, ya sean grandes o pequeños, fate contribuye a ese fin aportando la tecnología y los medios prácticos que pueden conducir a nuevas soluciones.

CI

CALCULADORAS ELECT

# ahora Washington París en el Concorde

En sólo 3.50 horas

| Salidas | | Llegadas |
|---|---|---|
| Washington 13.00 horas | París | 22.50 horas |
| lunes - jueves - sábados | | |
| París 20.00 horas | Washington | 17.50 horas |
| miércoles - viernes domingos | | |

Después de Caracas - Paris y Rio-París Air France, ofrece su 3era Frecuencia entre América del Norte y Europa: **Washington -París**

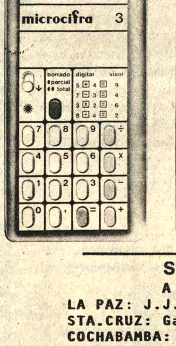
Informes y reservaciones en su Agente de Viajes IATA o en

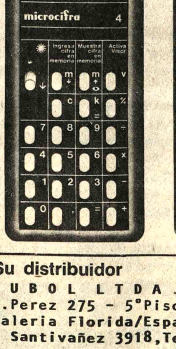
**AIR FRANCE** Concorde

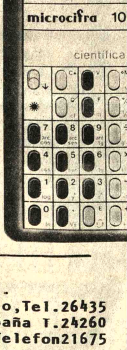
*un nuevo avión para una nueva era*

Av. 16 de Julio Edificio Alameda Telf. 51740 - La Paz

# microfra




**Su distribuidor**

AUBOL LTDA.

LA PAZ: J.J.Perez 275 - 5°Piso,Tel.26435
STA.CRUZ: Galeria Florida/España T.24260
COCHABAMBA: Santivañez 3918,Telefon21675

Es un producto de Fate División Electrónica.

SERVICIO TECNICO PROPIO * REPUESTOS
GARANTIA DE FABRICA * MANTENIMIENTO

# Juró el nuevo Presidente del Gobierno del Uruguay

MONTEVIDEO, 1 (AP).- Aparicio Méndez, abogado conservador de 72 años, juró hoy como Presidente por un período de cinco años, iniciando una nueva etapa del proceso de Uruguay que vienen impulsando las Fuerzas Armadas, que ejercen el poder principal.

Méndez juró ante el "Consejo de la Nación", máximo organo de la actual estructura gubernamental, integrado por los 23 consejeros de Estado y los 20 miembros de la Junta de Oficiales Generales de las Fuerzas Armadas. Ese Consejo designó a Méndez en julio pasado.

La ceremonia se realizó en el Palacio Legislativo, asiento del Senado y de la Cámara de Representantes disueltos cuando comenzó el actual proceso impuisado por los militares.

Méndez es un antiguo militante del Partido Nacional una de las dos fuerzas tradicionales del Uruguay, y ambas actualmente en receso, debido a la prohibición de la actividad política.

Horas antes, habían asumido formalmente los nuevos Consejeros de Estado, que cumplirán labores legislativas. El Consejo de Estado suplantó hace tres años al Parlamento bicameral de 130 miembros.

Méndez recibió la presidencia de mano de Alberto Demicheli, quien la ejerció interinamente desde la destitución de Juan María Bordaberry por las Fuerzas Armadas del 12 de junio.

Bordaberry , constitucionalmente elegido hace cuatro años y medio, entró en insoluble discrepancia con los militares cuando les planteó la necesidad de abolir a los partidos políticos tradicionales.

El marxismo ya está proscripto.

Las Fuerzas Armadas rechazaron eso, y anunciaron que los partidos políticos retornarán, aunque bajo nuevas pautas y orientaciones, para evitar la "politiquería" que, señalaron, dio origen a la actual situación de hecho.

No se han establecido claramente los plazos para el retorno de la actividad política. Sólo se sabe que Méndez, que también defendió la vigencia de los partidos políticos, estará cinco años en el cargo.

Demicheli dijo que quizás el plazo pueda ser más corto, si el proceso de "recuperación institucional" y "saneamiento político" se consolida.

Por otra parte, fuentes informadas indican que la asunción de Méndez irá acompañada de enérgicas medidas políticas, tales como una proscripción y pérdida de derechos civiles de un buen número de dirigentes políticos.

Méndez había adelantado que debería profundizarse el "saneamiento", aunque al mismo tiempo dijo que "no vamos a salir con un mandoble a cortar cabezas".

Aparte de cambios en el gabinete, el nuevo Gobierno implicará otros en algunas intendencias provinciales.

Posiblemente, la influencia y radio de acción de los militares se ampliará, si, como indican algunas versiones, pasa a ocupar la Presidencia del Banco República el General Abdón Raymundez, y la presidencia del ente petrolero estatal ANCAP el Brigadier Jorge A. Borad. Sus anteriores presidentes fueron designados como consejeros de estado.

Los militares ocupan ya puestos claves virtualmente en todas las dependencias oficiales.

SENTENCIADO.- Nicosia, 1 (AP).- Nicos Sampson, al centro, dirigente del grupo terrorista EOKA, que fue presidente de Chipre una semana, a raíz del golpe derechista de 1974 contra el Arzobispo Makarios, sale de un tribunal tras ser sentenciado a veinte años de cárcel. (Radiofoto AP).

# Aniversario del Acuerdo sobre Sinai

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, 1 (AP).- Al cumplirse hoy un año de la suscripción del Acuerdo del Sinai entre Israel y Egipto, que coronó las gestiones políticas de Henry A. Kissinger en el Medio Oriente, este aparece firmemente en vigencia y cumpliendo los objetivos buscados.

Fuentes de las Naciones Unidas y diplomáticos occidentales opinan que el acuerdo ha reducido la tensión entre Israel y Egipto a sus niveles más bajos en 27 años.

Entre las consecuencias de la observancia del acuerdo pueden mencionarse las siguientes:

—Israel ha recibido 2.300 millones de dólares en asistencia norteamericana, cuya prestación estaba condicionada a la firma del Acuerdo.

—Israel goza del respaldo político de los Estados Unidos en el seno de las Naciones Unidas. Estados Unidos se ha negado a reconocer a la Organización de Liberación Palestina, OLP.

—Israel ha contado con un respiro para reconstruir su Ejército, fuertemente dañado en la guerra de 1973.

El acuerdo contemplaba otras cosas, que no se han cumplido:

—La moderación de la propaganda anti-israelí y de las gestiones diplomáticas egipcias. La actual guerra civil en el Líbano ha empujado a las naciones árabes a la adopción de posiciones extremas y a la intensificación de los ataques propagandísticos contra Israel.

—Aunque las medidas de distanciamiento de las respectivas tropas y otras medidas de carácter militar en general se han cumplido sin contratiempos, Israel acusa a menudo a Egipto de violaciones, pero en general estas son de carácter técnico y no se consideran como incurridas a propósito con la intención de violar el acuerdo.

—Aunque Israel se ha manifestado desde la concreción del acuerdo interesada en que Egipto, Siria y Jordania pongan fin a su estado de guerra con Israel, ninguno de estos países ha respondido a ese mismo pedido significar que ninguno de los tres se arriesga a rechazar de plano la idea.

# Características modestas en Canal Interoceánico de Colomb

BOGOTA, 1 (AP)- El Presidente Alfonso Lopez Michelsen dijo que el Canal Interoceánico que construirá Colombia en los próximos dos años utilizando los grandes ríos navegables de la zona del Choco será de características modestas y no puede compararse con el de Panamá.

En un discurso ayer en Manizales, ciudad del occidente del país, Lopez dijo que sería "desproporcionado comparar con el Canal de Panamá y darle un significado continental a lo que va a ser un modesto canal, pero una vieja aspiración del occidente que va a comunicar el Océano Atlántico con el océano Pacífico".

Agregó que no tienen fundamento apreciaciones de algunos periodistas que han dado al futuro Canal Interoceánico de Colombia "proporciones ciclópeas", diciendo que hará "rebajar las tarifas del Canal de Panamá". Agregó que tales exageraciones pueden caer en el ridículo.

Según los proyectos del Gobierno, el canal podría estar concluido en dos años, uniendo los grandes ríos San Juan, que desemboca en el Pacífico y Atrato, desemboca en el Atlántico.

El canal recibirá buques hasta de 150 toneladas y su objetivo es impulsar la economía de la zona del Choco, tradicionalmene deprimida, especialmente por el aislamiento del resto del país debido a la escasez de carreteras.

El Gobierno ya inició los estudios topográficos y geológicos en la zona en donde abrirá el canal, de unos 22 kilómetros, y proyecta invertir dos millones de dólares inicialmente.

## Egipto retiró sus tropas del Canal de Suez

TEL AVIV, 1 (AP) - Egipto retiró tres batallones de la ribera occidental del Canal de Suez acatando el acuerdo de tregua con Israel, dijo hoy el Ministro de Defensa Shimon Peres.

También el canal, en un discurso ante norteamericanos dedicados a recaudar fondos para Israel, que en una segunda población cercana a la frontera israelí se estaba combatiendo contra los guerrilleros palestinos que, aparentemente tratan de recuperar el control de la estratégica zona.

Peres no dio el nombre de la población. Anteriormente, los cristianos libaneses de Ein Ibil rechazaron un intento guerrillero de penetrar en el villorio. Cerca 70 palestinos y tres libaneses fueron muertos.

Fuentes fidedignas dijeron que hasta esta semana durante meses no se habían visto palestinos por el sur del Líbano. Algunos funcionarios gubernamentales han interpretado el retorno de los palestinos al sur como un intento de perturbar la política de puertas abiertas seguida por Israel en la zona, que ha permitido a millares de libaneses cruzar la frontera para recibir tratamiento médico y efectuar compras.

# Oponentes políticos a Indira Ghandi abandonaron sesiones del Parlamento

NUEVA DELHI, 1 (AP) - Los oponentes políticos de la primera ministra Indira Ghandi, tanto de la izquierda como de la derecha, abandonaron hoy la sala de sesiones del parlamento y prometieron boicotear cualquier debate sobre una propuesta gubernamental que, según denunciaron, convertiría a la India en una dictadura constitucional.

En una rara exhibición de unidad, los comunistas se unieron a cuatro importantes partidos no-comunistas para rechazar la enmienda constitucional propuesta por el Gobierno, que consolida los poderes ejecutivos, e inmediatamente abandonaron la cámara baja.

Los legisladores opositores protestaron también por la detención de unos 30 parlamentarios desde el inicio de la emergencia nacional declarada hace 14 meses por el Gobierno de la primera ministra Indira Gandhi, así como por la censura de prensa.

Seguir participando en discusiones parlamentarias en estas circunstancias constituye para los miembros de la oposición dar una apariencia de legitimidad constitucional al movimiento gubernamental para estrangular la democracia e imponer un mando autoritario", dijo el líder oposicionista, H.M. Patel.

El Ministro de Leyes, H.R. Gokhale, negó en el parlamento que existan restricciones a la prensa. "No hay censura previa", dijo.

Pero una hora después de sus declaraciones, el Gobierno impuso censura previa a las informaciones sobre debate parlamentario en que se pusieron algunas de las críticas más fuertes hasta el momento al fuerte control de la señora Gandhi bajo el estado de emergencia.

Sin embargo, ya se habían transmitido algunos despachos al exterior cuando se ordenó la censura.

Aún los comunistas pro - Moscú, aliados de la señora Gandhi desde 1969, objetaron a la presentación de la enmienda constitucional que reescribe el preámbulo en 59 cláusulas de la constitución del país, en vigor desde hace 26 años.

# Presidente Mao visita Pekín

PEKIN, 1 URGNETE (AFP) - El Presidente Mao Tse Tung se encuentra en Pekín pese a las cinco semanas de alerta al terremoto que vivió la capital china, precisó hoy aquí la agencia China Nueva.

La agencia dijo que más de 1.500 representantes de los organismos de rescate se reunieron hoy en una conferencia y tuvieron "el gran honor y felicidad de reunirse en Pekín donde se encuentran el gran líder presidente Mao".

Hoy, un diario australiano citando fuentes diplomáticas anunció que Mao, que tiene 82 años, había dejado Pekín después del terremoto del 28 de julio último.


## Cervecería Taquiña S. A.

### Deudores morosos

| NOMBRE | CIUDAD | MONTO | |
|---|---|---|---|
| Hugo Lino Castro | Vallegrande | $b. 236.505.-- | más intereses |
| Antonio Molina | Tarija | $b. 70.480.28 | " " |
| Rubén Melgar | Trinidad | $b. 15.637.74 | " " |
| Ricardo Aneyba | Santa Cruz | $b. 13.702.04 | " " |

Habiendo resultado inútiles los esfuerzos de cobranza a estos deudores, se les iniciará los juicios correspondientes.

Cochabamba, Agosto de 1976

## Se precisa

Choferes con brevet profesional para Empresa Minera. Presentar su Curriculum Vitae en las oficinas de EMUSA, Avda. 20 de Octubre N°. 1963. 5to. Piso.

## Profesionales

Prestigiosa institución, requiere los servicios de 2 profesionales titulados.

REQUISITOS:

1.- Poseer título académico, preferentemente en Ingeniería Industrial o Administración de Empresas.
Experiencia de trabajo en Organización y Administración

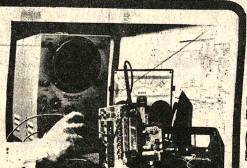
2.- Poseer título en Ingeniería Mecánica
Experiencia en montaje y organización de talleres.

Los interesados deberán enviar sus solicitudes, Curriculum Vitae y pretensiones de sueldo a: "Profesionales", Casilla de correro 288 La Paz, hasta el día viernes 10 de septiembre hrs. 18:00.

## DALSA SERVICE

DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DALSA SERVICE
DA ELECTRODOMESTICOS CE
DALSA SERVICE

REPARACIONES DE Radio, Televisores, Grabadoras, Tocadiscos, Radiolas, Aparatos Stereo, Aparatos de Alta Fidelidad, Máquinas de Calcular, Relojes electrónicos, Relojes Digitales, Cuadrafónicos, Tres en Uno, Máquinas Electrónicas, Transmisores, Equipos de Control, etc.



DALSA SERVICE, un nombre en el cual confiar en Electrónica.

DALSA SERVICE
RADIO - TELEVISION - ELECTRONICA
Oficinas y Laboratorios:
Colón No. 660 Teléfono 53599

## Comando General del Ejército

## Comando de Ingeniería del Ejército

El Comando de Ingeniería del Ejército requiere los servicios de:

— Un Ingeniero Titulado ó Egresado
— Un Arquitecto Titulado ó Egresado a tiempo completo.

Los interesados deben presentarse en el Departamento Personal del Comando de Ingeniería, (Gran Cuartel General de Miraflores) todos los días hábiles de horas 9 a 11 en las tardes de 15 a 17, munidos de sus respectivos documentos personales y antecedentes profesionales.

La Paz, Septiembre de 1976

Departamento de Relaciones Públicas

## Corporación de Desarrollo de Oruro

## Concurso de anteproyectos

### Aviso importante

La Corporación de Desarrollo de Oruro (CORDEOR) comunica que a solicitud de entidades y personas interesadas en participar en el Concurso de Anteproyectos para construcción del edificio CORDEOR, renovación urbana y cine-teatro, se amplía el plazo para la presentación de los trabajos, hasta el día viernes 15 de Octubre, a hora 12,oo del presente año.

Se encarece tomar debida nota de esta comunicación.

Oruro, Septiembre de 1976.

## AHORA! la RIQUISIMA Papayísima

## PAPAYA SALVIETTI en su botella de 1 LITRO

siempre imitada, nunca igualada!

CALIDAD Salvietti

AVISA RIQUIDO

## Supervisor Regional ORURO

Necesitamos persona dinámica que pueda tomar a su cargo nuestra oficina de Oruro, ampliar su actual base de consumidores y desarrollar mercados potenciales.

Sólo consideraremos aquellas personas que tengan un mínimo de tres años de experiencia en venta de productos masivos, posea brevet profesional y bachillerato.

Edad: 25 a 30 años.

OFRECEMOS:

Sueldo básico atractivo y excelentes comisiones, además de preparación profesional para su avance personal y económico.

Enviar Curriculum Vitae y fotografía actualizada a
BOLIVIAN AMERICAN TOBACCO Co., S. A.
Casilla No. 3862 — La Paz — Bolivia.

Fabricantes de los Famosos cigarrillos Colorado — Big Ben y Marlboro

## BALATAS "FRAS LE"

Seguridad y Garantía

En juegos preparados, rollos, tejas planchas, forros de embrague, para toda clase de vehículos y equipos petrolíferos.
Precios: los más bajos del país.
Compre en las principales casas del ramo

Distribuidor exclusivo para Bolivia:
PROMOTORA PAULISTA
LA PAZ - Alto de la Alianza 626 - 2do. piso
Av. Alonso Ibañez 150 Tel. 39080 Casilla 2254
SANTA CRUZ - Calle Warnes 32
Tel. 21166 Casilla 2173


## Aclaración en torno a una denuncia

Algunos matutinos de la ciudad de La Paz en fecha 8 de mayo del año en curso, publicaron una información proporcionada por la oficina de "Relaciones Públicas" de la Dirección General de Aduanas en sentido de existir una denuncia formulada por el Sr. Mario Orlando Tames Crespo contra del Sub-administrador de Aduana del aeropuerto de Cochabamba, sindicando a éste de haber sido cómplice en la internación de copas de cristal, jarritas para agua, fuentes para picados. Lo que se omitió en aquella oportunidad era decir que el denunciante Tames era precisamente la persona a quien se le había decomisado las copas de cristal y otros, tampoco se dijo que el valor de la mercadería decomisada era de $b. 4.000.- (Cuatro mil 00/100 pesos bolivianos), normalmente la citada oficina proporciona el valor aproximado de la mercadería que capturan los organismos aduaneros.

En fecha 27 de febrero de 1976 arribó en un vuelo de itinerario del LAB procedente de Buenos Aires el pasajero Mario Orlando Tames Crespo, traía consigo y como equipaje acompañado 8 cartones, los mismos que fueron abiertos para su revisión por el personal aduanero, cuatro en total, y en presencia del vista de turno que realizaba labor de supervigilancia, habiéndose constatado que contenían copas de cristal y otros, lo que motivó que mi autoridad ordenara el comiso correspondiente. Ante mi actitud firme, el infrascrito de disposiciones aduaneras viajó extemporáneamente a la ciudad de La Paz y en fecha 28 de abril del presente año formuló la denuncia calumniosa ante la Asesoría Jurídica de la Dirección Gral. de Aduanas, es decir después de transcurridos 61 días desde que se produjo el decomiso; se da paso a la misma sin antes pedir antecedentes a la distrital aduanera de Cochabamba, o en su defecto verificar la existencia del "Parte de Especies Secuestradas" Nro. 17/76 que cursaba en esa Dirección y en el que constaba el decomiso respectivo y su posterior ingreso al almacén de "Comisos", previa su inventarización y avaluación respectiva en presencia de personal superior de la distrital de Cochabamba; De lo anterior salta a la vista de que se trataba de un típico y vulgar acto de represalia y por consiguiente al dar paso a mi procesamiento se da margen a un peligroso precedente, pues en el futuro cualquier funcionario, no importa su jerarquía, que cumpla con sus obligaciones, será víctima de infundadas denuncias.

En el curso del proceso el denunciante como es lógico, no aportó, ni podía aportar, prueba alguna, contra ninguno de los funcionarios de la aduana en el aeropuerto local, razón por conferidas por ley emitió el siguiente fallo, cuya parte resolutiva dice textualmente:

"Resuelve: 1.- Declarar probada la denuncia de contrabando contra el Sr. Mario Orlando Tames Crespo, ordenándose el comiso definitivo de la mercadería constante en "Parte de Especies Secuestradas" Nro. 17/76, ordenándose su venta en pública subasta previas las formalidades previstas por el Art. 301 de la Ley Orgánica de Administración Aduanera.

2.- DECLARAR IMPROBADA LA DENUNCIA DE COMPLICIDAD CONTRA EL SR. CARLOS VILLARROEL RIVERA.

3.- Habiéndose acreditado negligencia en el cumplimiento de sus específicas funciones se dispone que el producto total de la venta de la mercadería ingrese en favor del Estado, no reconociéndose participación alguna para los funcionarios que figuran en el parte de especies secuestradas respectivo.

Notifíquese, etc".

ADUANA DISTRITAL DE COCHABAMBA
Luis B. Salomón Soria
ADMINISTRADOR

Cochabamba, agosto 27 de 1976

Carlos Villarroel R.


## H. Municipalidad de La Paz

CONVOCATORIA A PROPUESTAS N°. 111/76

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a las firmas importadoras legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la provisión de:

MIL (1.000) PARQUIMETROS PARA LA CIUDAD DE LA PAZ

Las especificaciones técnicas podrán solicitarse de la Secretaría de la Dirección de Supervisión y Coordinación de Proyectos de la H.A.M.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento de Licitaciones y Contratos de la H. Alcaldía Municipal, en sobre cerrado y lacrado hasta el martes 14 de septiembre del presente año, a horas 18.00

La Paz, 31 de agosto de 1976.

## CURSO DE DIRECCION FINANCIERA

DICTADO POR EL LIC. GUILLERMO VIVADO
PROFESOR DE RECONOCIDO PRESTIGIO

LOCAL: AUDITORIUM Edificio COSMOS
INICIO: LUNES 6 DE SEPTIEMBRE
DIAS: LUNES - MIERCOLES Y VIERNES
HORARIO: DE 19.00 A 21.00 Hs.

SE OTORGAN CERTIFICADOS DE APROBACIO

INFORMES Y RESERVACIONES EN LOAYZA N° 115 Of. 7 6 TELEFONO 58775

# residente argentino expresó su respeto a la libertad de prensa

ENOS AIRES, 1 (AP).-- sidente Jorge R. Videla anoche su respeto por la de prensa y su adhesión orma democrática de la Al hablar en una cena de ciación de la Prensa gera.

antes, ante directivos culo de la prensa de Aires, había expresado os similares, en lo que locales interpretaron na reafirmación de la de militar moderada y ática que encarna el Jefe ado, de 51 años, dentro gimen castrense ins-taurado el 24 de marzo.

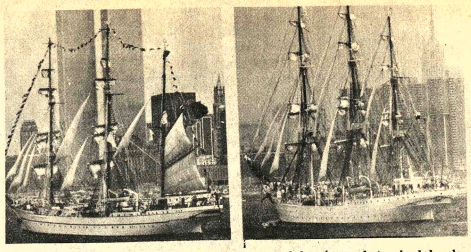
Videla habló al término de la cena, y, por acuerdo previo, no hubo preguntas.

"Pienso que tal vez hoy en día no se puede hablar de una prensa extranjera y una prensa nacional. Resulta más a tono con la realidad hablar de gente que como ustedes sirven al hombre a través de los medios masivos de comunicación social", dijo Videla, quien de civil asistió acompañado por su esposa, Alicia Raquel Hartridge.

"Como gobernante, siento también la trascendencia e importancia que tiene la prensa como medio de formación de opinión y como medio de relación íntima entre el gobernante y el gobernado, justamente porque permite al gobernante conocer mejor al gobernado, y por mejor conocerlo mejor servirlo. Consciente de este valor trascendente de la prensa, el Gobierno argentino abre a la prensa -sin aditamento ni distingos-- el acceso libre a todas las fuentes de información, porque entiende que a través de esa apertura libre a las fuentes de información, facilitamos ese servicio que la prensa brinda al hombre argentino y al hombre en general", declaró Videla.

"Facilitamos ese acceso porque también entendemos que es una forma de afirmar nuestro sentido y concepción democrática de la vida, entendiendo por tal un sistema de vida dentro del cual el hombre, protagonista de la historia, pueda desarrollarse plenamente, con libertad y con dignidad", dijo Videla.

Service 4
Reparamos su televisor
Técnicos de gran experiencia en el exterior a sus órdenes.
Héroes del Acre 1679 - San Pedro.



**- VELEROS EN NUEVA YORK: (USIS).- Como uno de los números destacados de la celebración del Bicentenario de los Estados Unidos, 225 barcos veleros procedentes de 28 naciones ofrecieron un impresionante desfile. Las torres gemelas del Centro Mundial de Comercio de Nueva York y el barco portugués "Sagres" aparecen en la fotografía de la izquierda y el barco polaco "Dar Pomorza" aparece a la derecha, con el Empire State Building al fondo.**

CITIZEN

# Dos masones son interrogados en Italia sobre delitos políticos

- ROMA, 31 (IPS).-- Los exponentes de la Masonería italiana están siendo interrogados por el procurador de la República de Florencia quien e preocupa de las investigaciones sobre el asesinato el procurador de la República e Roma, Vittorio Occorsio. El echo de sangre ocurrió el 10 de ulio pasado.

Los dos altos exponentes de la asonería, son : el "Gran aestro", Lino Salvini y el "Maestro Venerable", Licio elli.

Las averiguaciones realizadas en Florencia descubrieron 15 arillas escritas a máquina y enviadas anónimamente a un semanario italiano donde se decía que el procurador Occorsio fue asesinado por estar averiguando algunas actividades ilícitas de la logia "propaganda 2" Estas actividades serían el tráfico ilegal de armas y otros hechos similares.

# Ultima operación para separar de Marte a la nave Vikingo II

PASADENA, CALIFORNIA, 1 (AFP) - Una última operación separa hoy la sonda Vikingo 2 de su aterrizaje en Marte, o sea, la comprobación de los instrumentos de a bordo de su compartimiento de descenso.

El funcionamiento de todos los aparatos será controlado el jueves desde el centro espacial de Pasadena, donde los especialistas confían en que estas pruebas darán un resultado positivo.

El viernes en la mañana, una última mesa redonda reunirá a los responsables de la misión que deberán dar la luz verde para la separación de los módulos de la sonda unas horas más tarde.

Deberán asimismo tener en cuenta las condiciones meteorológicas que reinan encima de Utopia Planitia, la zona donde debe posarse Vikingo 2, y los resultados de las comprobaciones realizadas el jueves en la nave espacial.

Si tomasen una decisión positiva, una señal sería enviada a la computadora de Vikingo 2, que ya registró todo el programa que manda la separación de los dos módulos y las operaciones de descenso del compartimiento de aterrizaje.

La separación debería intervenir a las 19H40 GMT y el aterrizaje unas tres horas después, a las 23H00 GMT.

En un primer tiempo, el módulo descenderá libremente hacia el planeta a través de la atmósfera marciana. Por último, poco antes de posarse el módulo, se encenderán pequeños motores para garantizar un aterizaje suave.

El compartimento orbital seguirá, por su lado, su circunvalación en torno del planeta rojo, sirviendo en particular de enlace entre la Tierra y el módulo posado en Marte para las transmisiones.

VIKINGO 1

PASADENA, CALIFORNIA, 1 (AP) - El módulo de descenso Vikingo 1, que está a punto de ceder el centro de la atención científica a su gemelo el Vikingo 2, acaba de informar a la Tierra que aún se produce en el interior de su cámara-laboratorio una actividad gaseosa inexplicable.

Harold Klein, director de biología de la misión no tripulada al planeta rojo, dijo ayer que los más recientes datos radiales transmitidos desde la superficie marciana evidencian la continuidad de la presencia de indicios de dióxido de carbono en un experimento que detecta gases emanados de una muestra del suelo.

Dijo que recién para el viernes día en que el Vikingo 2 descenderá en la cara opuesta de Marte- se contará con una interpretación de los datos recibidos.

La prueba a que se refiere Klein es sólo una de tres que han estado estudiando las posibilidades de existencia de vida en Marte desde el mes pasado. Los otros dos experimentos no arrojaron resultados concluyentes y se están repitiendo con nuevas muestras de suelo.

El experimento con los gases consiste en el suministro de nutrición a una porción del suelo para ver si se produce un intercambio de gases entre el suelo y la atmósfera circunvecina. Anteriormente, Klein informó que emanaba de la muestra cierta cantidad de dióxido de carbono y un poco de nitrógeno. Ayer confirmó que esa circunstancia persistía.

Dijo también que los biólogos aún no han tenido tiempo de examinar el posible significado de los datos más recientes.

Para el viernes, añadió, deben estar a la mano los resultados de la segunda repetición de uno de los experimentos, el que detecta la asimilación del carbono atmosférico por la muestra de suelo, un posible indicio de la existencia de vida.

El descenso del Vikingo 2 en la región denominada Utopía, debe producirse el viernes a las 15:58, horas del Pacífico, o sea a las 09:48 horas del día marciano. A pocos segundos de posarse en Marte, la nave-robot captará la primera de dos imágenes de la zona de aterrizaje.

## Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

- Hoy es jueves 2 de septiembre, el día 245 de 1976. Quedan 120 días en el año.

Un día como hoy:

31 A.C. - Octavio derrota a Marco Antonio y Cleopatra en la batalla de Actio.

1666-- Comienza el incendio que en cinco días habrá de arrasar casi por entero a Londres, inclusive la histórica Catedral de San Pablo.

1861-- Prusia cierra un pacto comercial con China en Tien-Tient- Sin.

1870-- Napoleón III de Francia acepta dejar el poder en Sedan, Francia.

1930-- Los militares argentinos deponen al presidente Hipólito Irigoyen, quien es reemplazado por el General Jose Felix Uriburu.

1940-- Estados Unidos transfiere 50 destructores a Inglaterra en cambio de un permiso para establecer bases militares en Newfoundland y Las Indias Occidentales Británicas.

1945-- Ho Chi Minh proclama la República Independiente de Vietnam y asciende a la Presidencia de la misma, rendición formal del Japón en la Segunda Guerra Mundial.

1947-- Las repúblicas americanas firman el Tratado de Asistencia Mútua en Rio de Janeiro.

1960-- Rusia le provee aviones a Patricio Lumumba en el Congo; Cuba reconoce a China y condena el pacto de ayuda militar firmado en 1952 con Estados Unidos.

# Ex legisladores liberados viajaron a Bahía Blanca

- BAHIA BLANCA, ARGENTINA, 1 (AFP).-- Los ex legisladores radicales Hipólito Solari Yrigoyen y Mario Abel Amaya, liberados después de quince días de haber sido secuestrados por grupos de desconocidos fueron trasladados a esta ciudad, según trascendió aquí, 680 Kms. al sur de Buenos Aires.

Los dos políticos, según las fuentes, fueron traídos por vía aérea en la última hora de la tarde del martes, desde la ciudad de Viedma, en la provincia de Río Negro, 1000 Kms. de Buenos Aires, y conducidos a la sede del comando del quinto cuerpo de Ejército.

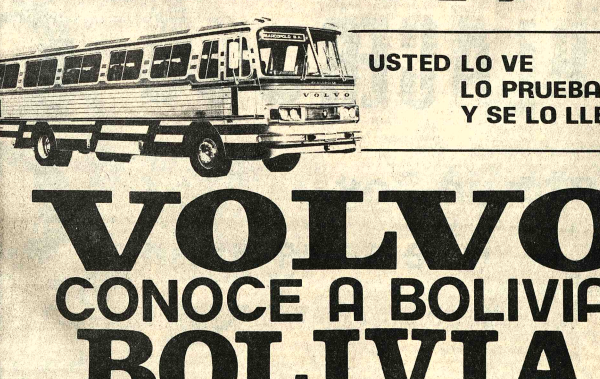
El viaje lo hibieron acompañados por el Jefe de la delegación de la Policía Federal, y por el Jefe del Distrito Militar de Viedma, Teniente Coronel Alfredo Padilla Tanco.

De acuerdo a los trascendidos, en la sede de esa unidad militar se proseguirán las actuaciones iniciadas en Viedma, a raíz de sus secuestros.

PREVIENE:

PUBLICIDAD

VOLVO
SU MEJOR
"SOCIO"
QUE NO LO DEFRAUDARA
SIEMPRE TRABAJA DURO Y PAREJO
ELIJA! su mejor "SOCIO" entre los ñatos F88-F89, trompudos N7-N10, camiones, volquetas y buses



USTED LO VE
LO PRUEBA
Y SE LO LLEVA!
VOLVO
CONOCE A BOLIVIA
BOLIVIA
CONOCE A VOLVO
VOLVO
UNICA CALIDAD COMPROBADA Y APROBADA PARA TODOS LOS CLIMAS Y CAMINOS DE BOLIVIA!
CONVENIENTES PLANES DE PAGO!
VENTAS - SERVICIO - REPUESTOS
INTERMACO
LA PAZ: Mercado 1075
En el interior sucursales GRACE
...AHORA YA SABE, PORQUE LOS TRANSPORTISTAS MAS IMPORTANTES TIENEN CAMIONES VOLVO!

POR SIEMPRE

TITUS
EL RELOJ QUE MARCA SU NIVEL...
VENTAS EN EL RINCON RELOJERO DE:
LA GRAN CADENA DEL HOGAR
DISTRIBUIDORAS NATIONAL
REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA "LA PRECISION" COCHABAMBA

En Puerto Villarroel

# Astillero Naval inició el remplazo de embarcaciones de madera por metálicas

Donald Zabala (Enviado Especial)
Fotos: César Machicado

Una importante transferencia tecnológica ha comenzado a aplicar la Fuerza Naval Boliviana para modernizar su flota de operaciones en el sistema troncal de navegación Ichilo-Mamoré. El astillero de la Base Naval No. 2 con sede en Puerto Villarroel ha iniciado el reemplazo de sus antiguas embarcaciones de madera por metálicas.

El astillero esta a cargo del Cap. de Corb. Hugo Dominguez Barbo, mientras que el Cap. de Frag. Ing. Edmundo Pereira Torrico es el Comandante de la Base Naval de Puerto Villarroel. Este último explicó a la prensa que el astillero ejecuta los proyectos de ensamblaje de las embarcaciones.

El astillero cuenta con casino de oficiales, viviendas para oficiales, clases y tropa. Además cuenta con amplias dependencias para la sección lavanderia, jardines, campos deportivos, talleres, prevención, tanques de agua y dos motores para suministro de energia eléctrica.

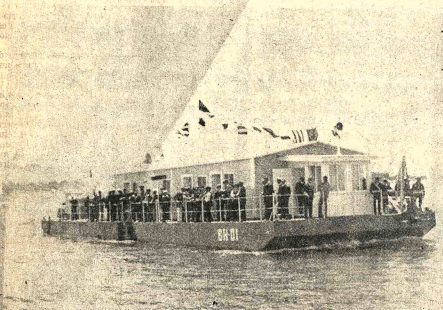
El Cap. Frag. Pereira Torrico, señaló que la maestranza del astillero se encuentra en pleno montaje, esta dotada de las secciones de almacenes, veleria, pintureria, carpinteria, herreria, calderereria, electricidad, motores y sección mecánica. Afirmó que actualmente se encuentra en etapa de negociación entre los gobiernos de Bolivia y Bélgica la adquisición de un barco "saca palo" con la finalidad de construir en el futuro deslizadores a base de fibra de vidrio.

El astillero se administra a base de sueldos y salarios que provee la Fuerza Naval Boliviana, además con dotación de equipos y movilidades. Para el ensamblaje de barcazas-cisternas, la Fuerza Naval adquirió un préstamo de 400 mil dólares de YPFB. Con estos fondos se compraron las barcazas-cisternas, grupos electrógenos, motores marinos de 120 caballos de fuerza, equipos de soldadura, oxigeno y herramientas. El costo de las cuatro barcazas-cisternas es de 206.180 dólares y fueron adquiridas de la Armada de los EE.UU.

Estas barcazas-cisternas estan destinadas al transporte de combustible, con una capacidad de 270.000 litros cada una. Tienen estas caracteristicas: Eslora total (largo) 27.50 metros; Manga (ancho) 8.50 metros, puntal (altura de las embarcaciones) 1.50 metros y calado (parte sumergida de las embarcación) 1.40 metros máximo.

El Astillero Naval No. 2 cuenta también con instalaciones sanitarias, tanto para jefes, como para oficiales y clases. Existe un servicio médico permanente atendido por un médico, un dentista y los casos de enfermedad reciben tratamiento en el Hospital Militar con sede en Cochabamba.

La labor silenciosa que cumple en esa alejada zona del territorio nacional, permitirá a la Fuerza Naval Boliviana introducir importantes cambios en la estructura orgánica, pues es encomiable el esfuerzo que realizan tanto los técnicos civiles como los oficiales navales que trabajan en Puerto Villarroel.



**ATENCION MEDICA.- Con un itinerario fijado por el Departamento III Operaciones de la Fuerza Naval Boliviana, el Barco Hospital "Julián Apaza" comenzó su labor de asistencia médica a las poblaciones aledañas a la zona del Lago Menor del Titicaca.**

**El Barco Hospital fue sometido a mantenimiento en la base naval del Distrito Nº 4 de Tiquina, durante un periodo de tres meses. En ese tiempo se procedió al cambio de algunas estructuras y planchas metálicas que fueron corroidas por las aguas del Titicaca.**

**El Barco Hospital estará comandado por el Tte. de Frag. Juan Carlos Andrade y durante el presente mes recorrería las poblaciones campesinas de Santiago de Ojje, Taraco, Desaguadero, Coacollo, Llanda Rosa, Nachoka, Suriqui, Patapatani, Puerto Pérez, Huatajata, Chúa, Compi, Janko Amaya y Tiquina.**

**En esta travesía, el Barco Hospital lleva consigo un grupo de médicos, odontólogos, enfermeras y técnicos en rayos X para la atención de las comunidades campesinas. Asimismo se procederá a la vacunación de poblaciones infantiles para evitar epidemias.**

# Cursillos para empadronadores tendrán duración de sólo un día

La preparación de empadronadores que se utilizarán en el censo nacional de población y vivienda de septiembre próximo, no dará lugar a suspensión de actividades en colegios y escuelas durante el mes en que se dicten los cursillos de capacitación a profesores, por cuanto, si bien la enseñanza se prolongará durante una o dos semanas, cada grupo asistirá sólo un día a recibir instrucción de acuerdo a roles especiales.

Se efectuó la consulta, ante las dos versiones en sentido de que las clases serían suspendidas desde el 13 de septiembre hasta despues del 30, en atención a que los profesores deben ser preparados para actuar como empadronadores el 29.

Se explicó en el INE que el Ministerio de Educación y Cultos de ese sector, están brindando toda su cooperación para facilitar el proyecto censal, donde se reiteró que la preparación de empadronadores dará lugar a la suspensión de solo un día de actividades por colegio o escuela para instruir a los empadronadores, el Instituto Nacional de Estadistica utilizará el sistema audiovisual, lo que cuenta con equipos y material especialmente preparado.

**EMPADRONAMIENTO EN LA PAZ**

Para el trabajo de empadronamiento en la ciudad de La Paz se emplearán aproximadamente 9.300 personas, según expresó el Director del Censo, Lic. Gonzalo Riveros, durante una conferencia que dictó dentro de un cursillo que se realiza en la Asociación de Periodistas.

Según esas explicaciones, la ciudad de La Paz ha sido dividida en noventa áreas censales, cada una dividida en diez distritos, dividido a su vez en diez zonas. Cada zona ha sido dividida en diez sectores y cada sector en diez segmentos.

Riveros explicó que el empadronamiento en la ciudad de La Paz estará casi en su totalidad a cargo del magisterio, salvo algunas zonas que serán encomendadas a instituciones públicas que hicieron conocer su disposición para participar en la tarea.

El Instituto Nacional de Estadística contará el dia del censo "con un grupo de empadronadores de reserva" para sustituir o completar grupos, de acuerdo a necesidades que se puedan presentar.

## Curso de promotoras sociales

Más de 60 personas, entre madres de familia, señoritas participan en el Primer Curso de Promotoras Sociales para actividades materno-infantiles.

El Curso se lleva a cabo en la zona El Tejar de la ciudad de La Paz y en el mismo participan vecinas de otros puntos de la ciudad como Chamoco Chico y Mariscal Santa Cruz, además de El Tejar.

Estas actividades comenzaron el 9 del presente mes y terminarán hoy. Las asistentes al curso trabajarán en sus horas libres en labores de educación y promoción para los servicios de salud materno-infantil.

Este primer curso ha sido organizado por la División Materno Infantil y Bienestar Familiar, dependiente del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, por el Plan de Padrinos, la Parroquia de El Salvador" y la Cooperativa de Salud "El Tejar".

Se anunció que el mismo curso será dictado a nivel nacional, en la mayor parte de los departamentos del pais.

Las clases se cumplen en horario nocturno, con plena asistencia de las voluntarias que siguen con marcado interés las charlas de los especialistas que participan en el curso.

**NUEVO EDIFICIO PARA ESCUELA HOLANDA.- En acto especial el Ministro de Educación, Waldo Bernal inauguró el edificio de la escuela de Holanda, ubicada en la zona Entre Ríos. El Ministro hizo conocer la política que imprimió el gobierno del Presidente Banzer para apoyar construcción de edificios escolares y mejorar las condiciones de educación de la niñez y la juventud nana.**

**También se refirió al crédito de nueve millones de dólares que se obtuvo para beneficiar a zonas as de Cochabamba. Añadió que se realizan las últimas gestiones para obtener un crédito de 24 nes de dólares por parte del Banco Mundial.**

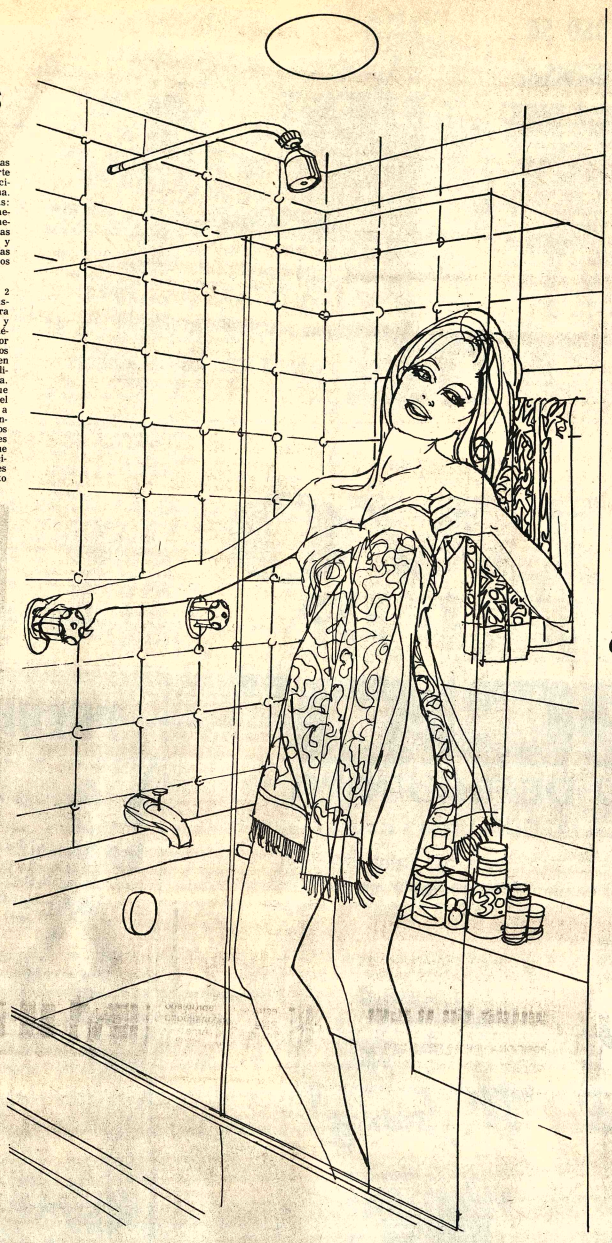
**Finalmente anunció que se incrementarán los ítems para la escuela y el CEMA, atendiendo una solicitud presentada por los padres de familia.**

**El edificio escolar constará de tres bloques de dos pisos cada uno, aula múltiple, 24 aulas, laboratorios de química, física y ciencias naturales, biblioteca, oficinas para dirección y administración, campos deportivos y sala sanitaria.**

**La construcción estuvo a cargo del Consejo Nacional de Edificaciones Escolares, CONES, y el costo ascendió a 3.501.670 pesos bolivianos.**

**También hicieron uso de la palabra, el Presidente de la Asociación de Padres, Hernán Ariñez y la Directora del establecimiento, profesora Julia Plaza Baldivieso; ambos expresaron su agradecimiento al gobierno por la construcción del edificio.**

**También hizo uso de la palabra, el Mayor César Cardona, Director Ejecutivo de CONES, quien dijo que esta obra se construyó con fondos provenientes de toda la población activa del país.**

Prepárese para un baño gustoso de verdad

KDT ELECTRICO CALEFON

LE BRINDA ESE PLACER...

a la gente de hoy que sabe vivir

SERVICIO TECNICO AUTORIZADO

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

AUBOL LTDA

Juan José Perez esq. Pasaje Urdini
Nº 275 - 3º piso 5º - Oficina Nº 9
teléfono: 26435 - TELEX BX 5498

SANTA CRUZ
GALERIA COMERCIAL FLORIDA esq. ESPAÑA
Teléfonos: 24053 - 24260 - Cas. 1404

POTOSI
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO
Calle Bustillos Nº 910

COCHABAMBA
Calle Sontivañez Nº 3918 - Tel. 21
Casilla de Correo Nº 3145

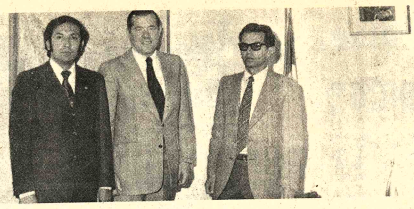
# olonizadores de Alto Beni piden caminos

epresentantes de las colonias de Alto Beni han icitado la construcción de caminos hasta las reteras troncales, para facilitar el transporte sus productos agrícolas y su comercialización los mercados de consumo. Esa solicitud será anteada ante las autoridades de Gobierno, a fin que el Servicio Nacional de Caminos, el Ser- cio Nacional de Desarrollo de la Comunidad, stituto Nacional de Colonización y otras en- dades estatales atiendan el pedido que, según n explicado a través de un comunicado, cons- uye problema de la mayor importancia para los cleos de colonizadores.

En el Area número 2 del Alto Beni, según la plicación, se hallan asentadas las colonias de n Antonio, Villa Litoral, Villa Porvenir, Puerto Carmen, Cooperativa Chate, Cooperativa Mercedes y colonia Santa Elena, que requieren la construcción de un empalme con el camino La Paz al Beni.

Han señalado que los colonizadores de esa zona tienen que realizar grandes esfuerzos para el traslado de sus productos sobre sus espaldas, desde sus parcelas hasta el río Beni, en una extensión de más de dos kilómetros. Por la falta de caminos, no pueden sacar toda su producción, la misma que se malogra y pierde.

El comunicado de los colonizadores anuncia que de no encontrar eco su pedido, solicitarán una audiencia al Presidente de la República, para exponerle sus problemas.



**- VISITA.– El Presidente de la Comisión Geográfica del Instituto Panamericano de Geografía e Historia, Dr. Harold Wood, elogió la labor técnica que en esa materia se desarrolla en Bolivia.**

**Esa autoridad permaneció tres días en el país y retornó anteayer a Canadá.**

**Declaró estar "impresionado por el grado de avance que en esta materia (geográfica) se tiene en Bolivia".**

**Sostuvo reuniones con el Director de Becas de CONEPLAN y con el Director de Asuntos Internacionales de la Cancillería.**

**Visitó el Instituto Geográfico Militar, el Servicio Geológico de Bolivia y el Pregrama ERST- NASA- GEOBOL.**

**Expresó que esas entidades que cumplen una labor técnica en el campo de la geografía, tienen metodologías que se rigen al Instituto Panamericano de Geografía e Historia, que tiene sede en Canadá.**

## Sector automotriz y metalmecánico:

# Producción deberá alcanzar, en 1980, a 480 millones de dólares

La producción del sector Automotriz y Metalmecánico durante el quinquenio 1976-1980, deberá alcanzar un monto de 480 millones de dólares, frente a una demanda del mercado subregional andino de 577 millones de dólares para el año 1980, según ha informado el Ministerio de Industria y Comercio.

Los datos están contenidos en el Resumen del Plan Quinquenal del Sector Metalmecánico ampliado, que ha preparado la Dirección General de Proyectos e Integración del mencionado Ministerio. Según ha aclarado este, los datos y estimaciones han sido preparados como "hipótesis de trabajo", ante la seguridad de que el proceso de integración del Grupo Andino ha de funcionar a pesar de sus problemas y de las demoras que sufre en su aplicación.

El Plan Quinquenal muestra la situación del sector, las industrias instaladas y las estructuras existentes, como aspectos básicos para el desarrollo del plan. El panorama que presenta, muestra perspectivas restringidas no sólo por el nivel tecnológico actual, sino, mayormente, por lo reducido de la demanda nacional que no ofrece campo para ingresar a la mayor parte de las manufacturas sectoriales, ya sea dentro de la metalmecánica y automotriz como de otra especialidad.

El Plan propugna la necesidad de un cambio fundamental en las estructuras del sector y la implantación de establecimientos "ex-novo", que sirvan de "núcleo tecnológico y económico para el desarrollo generable".

El cambio debe extenderse, además, a la mayoría de las estructuras nacionales, de manera de apoyar ese desarrollo.

En cuanto a los objetivos generales del Plan, se pretende crear nuevas fuentes de trabajo, aumento progresivo de las mismas mediante grados crecientes de contenido de fabricación nacional en las manufacturas, lograr un aspecto industrial más equilibrado introduciendo producción de bienes de alta tecnología, con destino, mayormente, a la exportación.

El Plan pretende aportar un incremento significativo al ingreso bruto interno per cápita y el encauce de iniciativas empresariales, energías potenciales individuales y c tunidades de empleo, como dio de asentar en el país portantes núcleos humanos.

En cuanto a los objet específicos en el se mácanico, se busca introd dentro de la economía bolivi un sector caracterizado por producciones en serie, de tecnología y precis paralelamente a la construc y reparación de máquina herramientas, para asegu eventualmente, una autono parcial y adquirir tecnol especializada.

Finalmente, consigna atención a la demanda sector minero del país, volumen creciente de bien repuestos nacionales, para jorar los servicios de tenimiento.

# Nuevos decomisos aduaneros por valor de $b. 177.500

La Dirección General de Aduanas dio a conocer nuevos decomisos de mercaderías de contrabando efectuados en La Paz, cuyo valor ha sido calculado en 177.500 pesos.

Se explicó que funcionarios de control aduanero, decomisaron el viernes en el Aeropuerto Internacional de El Alto, mercaderías evaluadas en 27.500 pesos, "que un pasajero trataba de internarlas en su equipaje acompañado". Se dijo que se trata de sábanas, fundas, chompas, mantillas y aretes.

Por otra parte, personal de la Sección Investigaciones, procedió el sábado a decomisar un cargamento de mercaderías de procedencia peruana, con un valor estimativo de 150.000 pesos.

**CONTROL**

Consultado sobre nuevas modalidades de control de equipajes en los aeropuertos del país, el Director General de Aduanas explicó que se han establecido "dos puntos claves": en La Paz y en Santa Cruz, por ser esos los primeros lugares donde aterrizan los aviones comerciales procedentes del exterior.

Agregó que anteriormente se daban casos, por ejemplo de que en el recorrido con estaciones internas, algún equipaje aparecía como si hubiese sido embarcado en determinado punto del país.

El Cnl. Hugo Toro expresó que la nueva modalidad no debe preocupar al pasajero normal, ya que éste no tropieza con dificultades y la revisión es rápida. En casos en que el equipaje de un pasajero que hace la ruta Buenos Aires-La Paz, quede en Santa Cruz por efectos de revisión, es la Aduana responsable de que el mismo llegue a su destino final.

# Condolencia presidencial por muerte de Juan Mend

El Presidente de la República envió una nota de condolen la señora Toti Ramírez de Mendoza, por el fallecimiento de s poso, Dn. Juan Mendoza, uno de los impulsores de la avia nacional.

La nota dice : "Distinguida señora: Hondo sentiment pesar ha causado en mí la infausta noticia de la muerte de su es Dn. Juan Mendoza, quien fuera el pionero de la aviación bolivia que, como tal, tantas glorias diera a nuestra Patria desaparición de Dn. Juan Mendoza, en efecto, enluta a todo bolivianos, que por igual sienten el dolor ante tan irrepa pérdida.—Por medio de estas líneas, me permito expresar a mis sinceras condolencias así como las de mi familia y del Gob que presido, rogando a Dios que la resignación llegue a su espí al de todo su familia ante la Voluntad Divina".— Con este dol motivo, ofrezco a usted las seguridades de mi consideración distinguida y afecto personal. Firmado, Gral. Hugo Banzer Su Presidente de la República.


a sola firma!!
SIN CUOTA INICIAL

PLAZOS 6 12 18 MESES

LANOFIX

CURSOS GRATUITOS DE TEJIDO Y CONFECCION

la máquina que teje los más delicados y complicados puntos en tricot

credipopu

Potosí · Ayacucho y Mercado del 951 al 957

EXPOSICION Y VENTAS POR MAYOR
Av. Mcal. Santa Cruz 1365

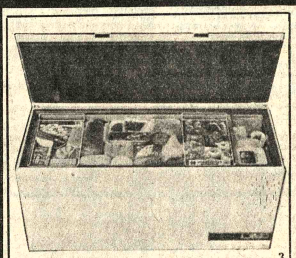


Se vende

Departamento a estrenar apropiado para policonsultorio médico Av: Arce Ref. Tel. 24002 - 58594.

Electrolux

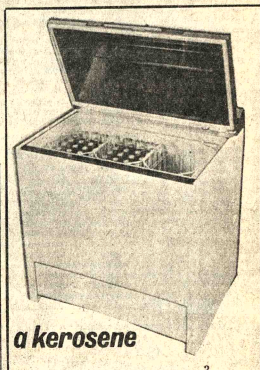
EN HANSA CON EL SURTIDO MAS COMPLETO EN CONGELADORAS



eléctricas
Modelos: TC 195 19½pies³
TC 145 14½ "
TC 75 7½ "

* DE INCOMPARABLE CALIDAD EUROPEA
* ELECTRICAS Y A KEROSENE
* VERTICALES Y HORIZONTALES

eléctricas
Modelos: TF 80 8 pies³
TF 113 11 "



a kerosene
Modelo: RC—K 6½ pies³

* PARA CADA NECESIDA Y CADA BOLSILLO.
NO IMPORTA DONDE VIV VIVA MEJOR CON
Electrolux
VEA LA SUYA EN HANSA Y VERA QUE FACIL ESTENERLA

HANSA Ltda.
La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del pa
DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL. 50878 Yanacocha esq. Mercad
Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON-AT

# CAF aprobó primer desembolso para proyectos metalmecánicos

La Corporación Andina de Fomento, mediante su Fondo Promotor de apoyo a la industria boliviana, en el renglón de la metalmecánica, aprobó el primer desembolso de 640 mil dólares como Capital de Riesgos, para la puesta en marcha de varias empresas nacionales, según informó ayer el Ministerio de Industria y Comercio.

El monto será distribuido para sinterizados de carburo de tungsteno, con 200 mil dólares. ferritas, 150 mil dólares, cadenas de transmisión, 200 mil dólares, y rodamientos, 90 mil dólares.

El Ministerio informó que su Dirección de Proyectos e Integración está a cargo del control de esas disposiciones de la Corporación Andina de Fomento y en directa coordinación con el Comité ad-hoc del Fondo Promotor de apoyo a la industria metalmecánica nacional.

Señaló, además, que actualmente se cumplen los registros de las organizaciones que conformarán las empresas que han de tener a su cargo el establecimiento de esas industrias, con los recursos aprobados por la Corporación Andina de Fomento.

El Comité ad-hoc está conformado por un representante de la Presidencia de la República, otro de la Presidencia de la CAF y un miembro de la Junta del Acuerdo de Cartagena. El Comité se encarga de solicitar y agilizar los desembolsos del Fondo para fomentar la creación de industrias del sector metalmecánico en Bolivia.

Respecto a los sinterizados de carbono de tungsteno, metal que reemplaza al diamante en los barrenos, triconos, martillos y otras herramientas, según informó el Ministerio de Industria y Comercio, está en vías de organización la empresa SINANSA, con participación de la Corporación de Desarrollo de Oruro que, paralelamente con la CAF desembolsó para el proyecto la cantidad de 200 mil dólares, y empresarios privados de Oruro, que aportaron 100 mil dólares.

La otra empresa es "Ferritas Bolivianas", con la participación de la Corporación Boliviana de Fomento, que aportará 50 mil dólares, y la Corporación de Desarrollo de Oruro, que ha desembolsado 150 mil dólares.

En cuanto a las cadenas de transmisión, en el curso de los próximos días se establecerá la empresa, en la cual participarán "Volcán" y otra Corporación de Desarrollo.

El Comité ad-hoc informó el Ministerio, mantiene vinculación con el Instituto Nacional de Pre-Inversión, entidad que cuenta, asimismo, con 100 mil dólares para promoción de proyectos y 260 mil dólares para estudios.

**INAUGURACION, Cochabamba 1ª (PRESENCIA).- Con todo éxito comenzaron hoy, a horas 8 y 30, las deliberaciones de las Terceras Jornadas Quirúrgicas Internacionales que se realizan en el "Palacio de Portales" de esta capital.**

**En la Sala "A" de ese local, se dio el Curso Intensivo sobre el avance en el tratamiento del cáncer, que estuvo a cargo de los doctores Jorge E. Barrague, de la Argentina; Jean Maurice Spitaller, de Francia; José del Dr. Juan Carlos Trigo, de Bolivia, y se desarrollaron los temas: "Decálogo Desontológico del Neurocirujano", a cargo del Dr. Horacio Martínez Romero, de México, y "Colon Agudo Quirúrgico", expuesto por el Dr. Miguel Gonzáles Fernández, de Chile.**

**OTROS TEMAS**

**Para mañana está previsto el tratamiento de los siguientes temas científicos: abdomen Agudo Traumático, bajo la presidencia del Dr. Humberto Faraoni, de Argentina; Vice-Presidente, Dr. Julio Villarroel, de Bolivia; Coordinador, Dr. Roberto Perdome del Uruguay Secretario, Dr. Héctor Aranibar, de Bolivia. Se tratará lo siguiente: Lesiones traumáticas de estómago, duodeno e intestino delgado, por el Dr. Humberto Faraoni, de Argentina; lesiones traumáticas de hígado y bazo, por el Dr. Marcelino Brea, de Argentina; traumatismos tóraco-abdominales, por el Dr. Reynaldo Funes de Rioja , de Argentina; hemotoma retroperitoneal, por el Dr. Mistral Aguilera Vischi, de Chile; traumatismo ano-rectales, por el Dr. Gastón Cornejo de Bolivia; Shock traumático, por el Dr. Julio Rodríguez, de Bolivia; y Radiología del Abdomen agudo traumático, por el Dr. Humberto Faraoni, de Argentina.**

**En el panel de discusión estarán los temas, Traumatismos de tórax, por el Dr. Reynaldo Funes de Rioja, de Argentina, Shock Cardiológico, por el Dr. Sergio Almeida de Oliveira, del Brasil. Abdomen agudo inflamatorio, estará bajo la presidencia del Dr. Miguel Gonzáles Fernández, de Chile; Vice-presidente, Dr. Alberto Requena, de Bolivia; Coordinador, Prof. Joaquín J. Gama Rodríguez, del Brasil; Secretario, Dr. Julio Montaño. Se tratarán los temas: lesiones perforativas y traumáticas de recto, por el Dr. Celso Gutiérrez, de Chile; abdomen agudo quirúrgico por patología biliar, por el Dr. Carlos Aguilar Peñarrieta, de Bolivia; apendicitis aguda, por el Dr. Humberto Faraoni, de Argentina; diverticulo de Meckel, por el Dr. Reynaldo Villarroel, de Bolivia; peritonitis post-operatoria, por el Dr. Mistral Aguilera Vischi, de Chile; fisiopatología del abdómen agudo inflamatorio, por el Dr. Humberto Faraoni, de Argentina. En el panel de discusión, bajo la presidencia del Dr. Alberto Requena, de Bolivia, secretario, Dr. Alberto Darrás, de Bolivia, los temas "el dolor visto por un neurocirujano, por el profesor Dr. Alfonso Asenjo, de Chile; pancreatocoliangiografía endoscópica, por el Dr. Ricardo Mitre, de Estados Unidos de Norteamérica.**

**ASISTENTES**

**Asisten a esas Terceras Jornadas, por la Argentina: doctores Jorge Barragué, Ivar Bluske, Marcelino Brea, Jorge Cigorraga, Cipriano D'Alessandro, Osvaldo Falcon, Humberto Faraoni, Reinaldo Funes de Rioja, Felipe Galmarini, Miguel Guerisoli, Jorge Rozzi, José Schavelzon, Carlos Stefani, Roque Valero, José Masayuki Okumara, Arrigo Raia, Manlio Rastllo Speranzini, Olimpyo Texeira Nascimento y Rudolf Url Gonzáles Fernández, César Izzo, Jorge Méndez, Celso Gutiérrez. COLOMBIA: Dr. Sergio Lupi Mendoza. ESPAÑA: Dr. Fernando Buena Martínez. ESTADOS UNIDOS: Drs. Philip Caloppo, Renato Inaña, Enrique Luján, Ricardo Mitre, Nazri Mitre, Julio César Mora, Ramiro Prudencio. FRANCIA: Prof. Dr. Jean Maurice Spitaller; MEXICO. Drs. Horacio Martínez Romero y Manuel Manzanilla Sevilla. PARAGUAY: Dr. Manuel Riveros; SUIZA: Dr. Jean Berney. URUGUAY: Dr. Roberto Perdomo.**

# El BID apoyará el control de la fiebre aftosa en América Latina

El Banco Interamericano de Desarrollo, prestará su apoyo a los esfuerzos que realiza un grupo de científicos para el control y posible erradicación de la fiebre aftosa en América Latina.

De acuerdo a información proporcionada por el BID, el presidente de la entidad, Lic. Antonio Ortiz Mena, manifestó que un grupo de hombres de ciencia de todo el mundo se reunió con funcionarios del Banco para estudiar los medios de controlar la fiebre aftosa que obstaculiza el desarrollo de la región y que ha servido para salvar la brecha entre la investigación científica y los esfuerzos de desarrollo económico de América Latina.

La conferencia tuvo por finalidad reunir a funcionarios del Banco y a un grupo de científicos de diversas disciplinas para promover estudios e investigaciones tendientes a controlar y erradicar la fiebre aftosa.

En la reunión participaron el Dr. Albert Sabin, descubridor de la vacuna contra la poliomielitis, David McCahon, del Instituto de Investigaciones de Virus de los animales de Inglaterra, Jerry Callis del Centro de Enfermedades Animales de Nueva York, Robert Chanock, de los Institutos Nacionales de Salud de Maryland y Raúl Sutmoller, del Centro de Aftosa con sede en Río de Janeiro.

En la oportunidad, el Dr. Sabin, señaló que se habían considerado los recientes adelantos médicos conseguidos en la fiebre aftosa y su posible aplicación a la prevención de la enfermedad en el ganado bovino y otros animales y uno de esos adelantos consiste en preparar vacuna de virus vivo que inmunizaría sin riesgo de causar la enfermedad.

Asimismo, indicó que otro de los objetivos de la reunión fue determinar el grado en que el empleo a nivel mundial de la vacuna de virus contra la poliomielitis y la de virus vivo contra la influenza pudiera ser un factor en la formulación de un nuevo enfoque al control y erradicación de la fiebre aftosa.

Sobre el particular, el Presidente del BID anunció que el Banco consideraará la posibilidad de organizar otra conferencia para reunir a un grupo de hombres de ciencia e investigadores para planificar la primera etapa de la aplicación de la vacuna de virus vivo contra la fiebre aftosa.

**CREDITOS**

La información proporcionada por el BID, señala que hasta la fecha el Banco ha concedido 13 préstamos por un total de 78.100.000 dólares a 10 países de América Latina para combatir la fiebre aftosa.

Agrega que no obstante, la enfermedad registra aún una elevada incidencia en Sudamérica y que para prevenir su propagación hacia el norte del continente.

# Reforma...

(Viene de la Página 1)

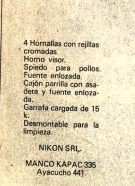
presupuestados, renta desinada.

En la política de gastos, se analizarán la presupuestación y estructura de los gastos, el empleo en el sector público, el gasto público en el desarrollo; política impositiva, estructura de los impuestos, impuesto a la renta de las personas, renta presunta, incentivos a la inversión, el impuesto sobre ventas, el impuesto a la propiedad, aranceles e impuestos indirectos, el impuesto a la gasolina y el tratamiento impositivo de las empresas públicas.

## MUNDOS EN COLISION

**Nueva Teoría Cósmica**

El Dr. Velikovsky expuso en 1950 una aterradora teoría de catástrofe cósmica. Sus predicciones fueron calificadas de absurdas y locas. Sin embargo, los recientes viajes espaciales están dando la razón a muchas de ellas. Entérese leyendo la sección libros de SELECCIONES de Septiembre. Cómprela ya.

para la casa con amor una cocina

TREBOL con color

4 Hornallas con rejillas cromadas.
Horno visor.
Spiedo para pollos.
Fuente enlozada.
Cajón parrilla con asadera y fuente enlozada.
Garrafa cargada de 15 k.
Desmontable para la limpieza.

NIKON SRL
MANCO KAPAC 335
Ayacucho 441


# Terminaron plan para lograr disminución del contrabando

El Subsecretario de Política Financiera Lic. David Blanco en declaraciones formuladas a PRESENCIA manifestó que se ha concluido el trabajo de elaboración de un plan para lograr la disminución del contrabando.

Blanco explicó que este trabajo fue realizado en forma conjunta entre las autoridades de gobierno, representadas por los Ministerios de Finanzas y de Industria y Comercio, y la empresa privada, representada por las cámaras de Industria y Comercio.

Informó que el plan contempla medidas operativas que se puedan llevar a cabo y no filosofías de represión del contrabando.

Por otra parte, indicó que el plan elaborado por el gobierno y la empresa privada comprende los siguientes aspectos fundamentales: cambio de la infraestructura legal existente, conocimiento de la infraestructura física con que se cuenta, conocimiento de los medios por los cuales se interna el contrabando y la forma de reprimirlo, medios humanos, materiales y financieros con que se cuenta y la acción que deben realizar las empresas como ser ENFE, AASANA y otras en la represión del contrabando.

El Subsecretario de Política Financiera manifestó que el plan fue entregado al Ministro de Finanzas Lic. Carlos Calvo, quien probablemente lo presente el próximo viernes a consideración del gabinete ministerial.

### Subsecretario de Política Financiera

# Aumentos de salarios deben estar de acuerdo con la productividad

El Subsecretario de Política Financiera, Lic. David Blanco, en declaraciones formuladas a la prensa, manifestó que "existen principios básicos para implantar una política salarial en el futuro".

Blanco formuló la citada declaración a tiempo de indicar que la nueva reforma fiscal no fijará cargas impositivas a los sectores de menores ingresos y que más bien estas serían reducidas "para asegurar condiciones de vida mucho más dignas que las que actualmente poseen dichos sectores".

Manifestó que esos principios básicos señalan que "los incrementos salariales deberán estar acordes con los aumentos de productividad de los diferentes sectores".

Luego añadió que "la política salarial deberá estar encaminada a no distorsionar el nivel de precios y por ende la estructura productiva del país".

El Subsecretario de Política Financiera explicó que esta política salarial debe complementarse con una mejora sustancial en la calidad de la vida, fundamentalmente en los aspectos sociales como salud, educación, campos deportivos y otros.

Por otra parte, indicó que "para mantener el poder adquisitivo de los salarios, debe asegurarse una tasa mínima de inflación y la política económica del Supremo Gobierno está encaminada a mantener un nivel mínimo de incremento en el nivel de precios, al margen de influencias externas que escapan a nuestro control".

Finalmente el Lic. Blanco agregó que "de la misma manera y continuando con la política de no permitir disminuciones en el poder adquisitivo de los salarios, el Supremo Gobierno subsidia los precios de ciertos productos de primera necesidad como ser trigo, harina, gasolina, y otros, igualmente, algunas empresas del Estado mantienen pulpería barata para sus trabajadores".

# El magisterio no puede desafiliarse de la CNSS

(ANF).- Autoridades del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, declararon que el magisterio no puede desafiliarse de la Caja Nacional de Seguridad Social, por existir disposiciones legales vigentes que no dan lugar a esa actitud.

Se comentó el tema ante pronunciamientos de organizaciones que asocian a profesores y que anunciaron la posibilidad de la desafiliación de la C.N.S.S. de los maestros, por considerar que los servicios que presta adolecen de muchas fallas. El reclamo se originó por la muerte de un profesor que según informes posteriores, se debió a que se le suministró mucha anestesia y también por la falta de adecuada atención en la sala de recuperación.

Las autoridades del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, dijeron que en el caso concreto del deceso del Profesor de Educación Física, se actuará de acuerdo al informe de una investigación.

Se aseguró que serán sancionados y retirados el médico o enfermera si se hubiese constatado irresponsabilidad o negligencia.

Se observó que la CNSS no solo presta servicios sanitarios, sino que da atención en otros ramos de la seguridad social. Se anotó que "si bien, aquí como en cualquier otra parte del mundo puede lamentarse casos como el que dio lugar al reclamo de los profesores y que dará lugar a sanciones para los responsables, será bueno también tener en cuenta los servicios que se presta, por ejemplo, en cirugía.

# Comercio espera disminución de depósito sobre importaciones

El gerente general de la Cámara de Comercio Lic. René Candia Navarro, en declaraciones formuladas a PRESENCIA, manifestó que ese sector espera que el gobierno disminuya el porcentaje del depósito del 25 por ciento sobre el valor de las importaciones.

Explicó que mediante decreto supremo, el gobierno ha disminuido el procentaje a las importaciones de insumos para la industria y bienes de capital al 10 por ciento y que el sector comercio continúa con el 25 por ciento.

"Existe en el sector la expectativa de que en breve también se libere de esta exigencia al igual como se ha hecho con otros sectores en vista de la evolución favorable que presenta la economía del país" afirmó Candia Navarro.

**PORCENTAJE REDUCIDO.**

El Lic. Candia Navarro explicó que, "en la práctica, el campo de aplicación del depósito previo en un porcentaje de del 23 por ciento, ha quedado reducido a un porcentaje muy bajo de las importaciones (menos del 20 por ciento), ya que el gran volumen vale decir más del 80 por ciento que representan los bienes de capital y los insumos para la industria y la agricultura, están o liberados o reducidos considerablemente en el porcentaje del depósito.

# Se ha previsto el abastecimiento de carne de ave para fin de año

El Ministerio de Industria y Comercio, según informó ayer, ha dispuesto la provisión de carne de ave para los próximos meses, especialmente para las fiestas de fin de año, mediante la importación de pollitos BB para los distritos de Cochabamba y La Paz.

A solicitud de la Asociación Nacional de Avicultores, el Ministro Alfonso Villalpando Armaza concedió el permiso de importación para 50.000 pollos destinados a Cochabamba y otros 25.000 para La Paz, durante un lapso de tres meses comprendidos entre Julio, Agosto y Septiembre.

La primera partida se encuentra ya en el país; luego de un período de engorde de 90 días, será puesta a disposición en los mercados de ambos Departamentos. Se estima que a mediados de octubre, los centros comerciales contarán con cantidades suficientes para cubrir los requerimientos de consumo.

Según ha destacado el Ministerio, la medida determinará que la importación del presente mes de septiembre permita el abastecimiento de carne de pollo a Cochabamba y La Paz durante las fiestas de Navidad y Año Nuevo.

En caso de evidenciarse la necesidad de realizar la importación de otras partidas, las autoridades efectuarán una evaluación de los requerimientos antes de autorizar la importación, siempre que los avicultores nacionales disminuyan su producción, justificando así la adopción de la medida, tal como lo hicieron en junio pasado.

# FF.AA. investigarán denuncias de atropellos a campesinos

Las autoridades del Comando General del Ejército procederán a una investigación para sancionar a quienes hubieran cometido abusos con campesinos de la comunidad de Coromata Alta, Cantón Huarina de la Provincia Omasuyos del Departamento de La Paz.

Los campesinos de esa zona han denunciado que una fracción del Regimiento Lanza, al mando del Sgto. Hugo Soto, asaltó la vivienda de Celestino Choquehuanca Choque. Este denunció que dos de los soldados procedieron al secuestro de comestibles mientras que los otros destrozaron una máquina de coser, tres camas, dinero en efectivo por un total de 1.530 pesos bolivianos, cuatro corderos, documentos del Club de Madres, una radio y otros objetos.

La fracción de soldados luego-afirma el denunciante- detuvo a las cohabitantes de la vivienda y las trasladó hasta Achacachi distante siete kilómetros de la casa allanada, los menores fueron obligados a retornar a sus hogares. Agrega que las mujeres fueron detenidas sin ninguna explicación durante seis días y cinco noches en el cuartel de Achacachi, donde fueron objeto de abusos inmorales y amenazadas de muerte.

Celestino Choquehuanca Choque afirma haber recurrido en ayuda y amparo a las oficinas del Pacto Militar-Campesino, de cuyos dirigentes no ha recibido ninguna protección y ahora es objeto de una persecución por el solo hecho de haber sentado denuncia.

Las autoridades militares manifestaron que serán convocados los que participaron en este "supuesto atropello y que una vez establecidas las denuncias, se procederá a la sanción de los infractores".

# Amoco no tuvo éxito en pozo perforado en Robo

La compañía contra Amoco fracasó en su pr intento de hallar hidrocar en la zona de Robore de Santa Cruz, seg informó oficialmente en Y

Anteriormente se anunciado que Amoco tuvo en sus exploraciones tras encontrado manifestacion hidrocarburos en su pozo vaca I en Roboré, y tambi los Bañados del Izozog.

El Gerente General YPFB Ing. Rolando Méndez, al respecto dijo q pruebas de producción luadas en el pozo descub habían resultado insufici para una escala comercial

Señaló que los repr tantes de Amoco, no moralizados por su prime tento se mostraron interes en la exploración en otra ár el departamento de Santa

Esa compañía empez trabajos de perforación proximidades de la localid Tucavaca en Roboré, el 20 brero. Amoco programó su exploratorio para llegar h 4.875 metros.

**PRESO EN ARGENTINA.-** El señor Damián Choque Choquerive, que vive en la localidad de Chocaya, Animas, Departamento de Potosí, visitó la redacción de PRESENCIA e informó que su hijo Fausto Choque Cabrera, de 27 años de edad, fue apresado en la ciudad de Jujuy, cuando retornaba a Bolivia, luego de visitar a parientes radicados en Buenos Aires.

Afirma que su hijo viajó a Buenos Aires el 29 de marzo y retornaba al país en el tren internacional el 5 de abril. Una vez que su padre se enteró del apresamiento, decidió viajar a Jujuy y reclamar por su libertad. Pese a que visitó a las autoridades policiales argentinas no pudo obtener ninguna información sobre el paradero de su hijo. Dijo que similares gestiones efectuó en Buenos Aires, pero sin ningún resultado.

El joven Fausto Choque Cabrera portaba el pasaporte boliviano Nro. 60743 y el carnet de identidad Nro. 474672.

Damián Choque informó que trató de tomar contacto con el Cónsul de Bolivia en Jujuy, pero lamentablemente éste no se encontraba en esa ciudad. Agregó que en Jujuy le informaron que en fecha 9 de abril, su hijo fue trasladado de dependencias policiales al cuartel del Regimiento 20 de esa ciudad y a la fecha no se conoce su paradero.

Manifestó que ha enviado una carta al General Alberto Guzmán Soriano, Embajador de Bolivia en Argentina, para que gestione ante las autoridades de ese país la libertad de su hijo. Por último, dijo que su hijo no tiene antecedentes policiales, viajó a Buenos Aires solamente para visitar a sus parientes.


PISOPA
IMPORTADORA FERNANDEZ
JENARO SANJINES 43
TEL. 64529-CASILLA 174

QUE SERA?
COMERCIO EXTERIOR
política
sociales
INTEGRACION
exportaciones
IMPORTACION
Inversiones
Opinión
MINERIA
Comercio
Industrias
Agricultura
PETROLEO
banca
Petroquímica
electrónica
ENERGIA
SIDERURGIA
construcción
Ferrocarriles
TURISMO
comunicaciones
ARTESANIA
Seguros
TRANSPORTE
METALURGICAS
Productos primarios
TECNOLOGIA
CIENCIA
FINANZAS
MONEDAS
DEUDA
Crédito
Presupuesto
inflación
el hambre
devaluación
planificación
América Latina
Norteamerica
Europa
ASIA
COMECON
Africa
LO MISMO DE LOS NEGOCIOS
MERCADOS
EMPRESARIOS
Y EJECUTIVOS
INGENIERIA DE PLANTAS
Hablan los empresarios

CITIZEN


# Quemadores Wayne

**Industria norteamericana**

Queman: Diesel, kerosene o fuel oil.
Capacidad: 1,2,3 y 4 galones por hora.
Desde 10.000 a 120.000 Kilocalorías hora.
Controles electrónicos HONEYWELL Bomba, ventilador, sistema de encendido automático, todo incorporado en una sola unidad.

Especial para: Panaderías, cocinas grandes, caleras, estuqueras, hornos de ladrillos y cerámicas, calderos, saunas automáticos secos y húmedos, secadores de granos en general, maderas, etc, calefacción central, agua caliente.

No explotan, no despiden humo ni olores, son económicos y su instalación sumamente sencilla, con nuestro asesoramiento se instalan y uno de nuestros TECNICOS lo pone en funcionamiento.

**ENTREGA INMEDIATA**

Consúltenos: Edif. San Antonio local 16 F. Guachalla Esq. Ecuador.

# Aviso a nuestros Clientes Morosos y Avisadores en General

Comunicamos a nuestros clientes, tanto del sector público como privado, con facturas en mora por más de 30 días, que en caso de no ser canceladas ellas, hasta el 15 de septiembre próximo, se procederá al cierre de la Cuenta Corriente que tienen en PRESENCIA y se publicarán sus nombres en nuestra lista de DEUDORES MOROSOS, a partir del 20 de septiembre.

La Paz, 31 de agosto de 1976.

Gerencia de PRESENCIA

"OH LINDA LA PAZ"

# H. Municipalidad de La Paz

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a las Empresas Constructoras legalmente inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y Registro Nacional del Ministerio de Obras Públicas, presentar sus propuestas para la construcción:

| | | |
|---|---|---|
| N°. 113/76 | POLIFUNCIONAL DE ACHACHICALA PRECIO OFICIAL: $b. 1.027.987.60 |
| N°. 114/76 | POLIFUNCIONAL CHIRINOS (MIRAFLORES) PRECIO OFICIAL: $b. 1.373.885.50. |
| N°. 115/76 | POLIFUNCIONAL DE VILLA VICTORIA PRECIO OFICIAL: $b. 1.896.274.70. |
| N°. 117/76 | PARQUE ALTO OBRAJES PRECIO OFICIAL: $b. 1.120.155.50. |
| N°. 119/76 | PARQUE INFANTIL CONAVI (Tembladerani) PRECIO OFICIAL: $b. 294.301.50. |
| N°. 120/76 | PARQUE E.N.F.E.- ZONA: PURA PURA PRECIO OFICIAL: $b. 505.421.55. |
| N°. 122/76 | LIBRERIA MUNICIPAL PRECIO OFICIAL: $b. 94.956.30. |

Los interesados podrán recoger los planos, pliegos de especificaciones y otros datos que precisen en el Departamento de Arquitectura, ubicado en el Edificio Cosmos, tercer piso, a partir de la fecha.

Las propuestas deberán ser presentadas en forma separada, en papel sellado y con los timbres de ley, llenando todas las formalidades señaladas en la Ley de Licitaciones Públicas N°. 10120 de 2 de febrero de 1972, en el Departamento de Licitaciones y Contratos de la H. Alcaldía Municipal, hasta las 18.00 horas del día martes 14 de septiembre del año en curso.

La Paz, 1°. de Septiembre de 1976.

"OH LINDA LA PAZ"

# H. Municipalidad de La Paz

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde Municipal, y en cumplimiento del Decreto Supremo N°. 10120 de 2 de febrero de 1972, se convoca a las Empresas constructoras, a presentar sus propuestas de ejecución de las siguientes obras:

| | |
|---|---|
| N°. 123/76 | ZONA: ACHACHICALA AVENIDA: RAMOS GAVILAN ALCANTARILLADO PLUVIAL Y SANITARIO PRECIO OFICIAL:- $b. 1.132.163.00. |
| N°. 124/76 | ZONA: MUNAYPATA VARIAS CALLES ALCANTARILLADO PLUVIAL Y SANITARIO PRECIO OFICIAL:- $b. 856.942.10. |
| N°. 125/76 | ZONA: MIRAFLORES CALLES: CASIMIRO CORRALES Y PINILLA ALCANTARILLADO PLUVIAL Y SANITARIO PRECIO OFICIAL:- $b. 855.497.50. |
| N°. 127/76 | ZONA: ALTO OBRAJES VARIAS CALLES ALCANTARILLADO PLUVIAL Y SANITARIO PRECIO OFICIAL:- $b. 286.634.30. |
| N°. 128/76 | ZONA: VILLA SAN ANTONIO CALLE: MENDOZA ALCANTARILLADO PLUVIAL Y SANITARIO PRECIO OFICIAL:- $b. 153.658.90. |

Los planos y pliegos de especificaciones podrán solicitarse en la Secretaría de la Dirección de Estudios y Proyectos.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento de Licitaciones y Contratos de la H. Alcaldía Municipal, en sobre cerrado y lacrado hasta el día martes 14 de Septiembre del presente año a horas 18.00.

La Paz, 1°. de Septiembre de 1976.

# nco Agrícola recuperó créditos algodoneros

rograma Algodonero de ón 1975-1976 ha cons- n éxito total, ya que el Agrícola de Bolivia ha recuperar un 97 por e los créditos otorgados se rubro durante la mencionada, quedando saldo recuperable de 17 y medio de pesos boli- Tal es la información proporcionó el Gerente de la institución, Lic. aborga Arandia.

licó que una comisión individualmente, los concedidos por el Banco a los pequeños y e a los demás sectores uarios, para establecer desvíos de crédito, cia de los beneficiarios lemente, existencia de s climáticos, de dalización y de otra ue han determinado que statarios no hubieran o con sus obligaciones de amortizaciones y, en algunos casos, hubieran caído en mora.

Al respecto, el Gerente del Banco Agrícola admitió que en gestiones anteriores a la suya, la entidad otorgó créditos de favor a personas que no pertenecen al sector agrícola. Informó que el Banco Agrícola ha iniciado acciones ejecutivas para recuperar esos fondos, que están destinados exclusivamente al fomento de los programas agropecuarios.

Expresó, de otra parte, que el Banco Agrícola ha fijado una nueva política crediticia, cuya aplicación, además, se extiende a su recuperación. En los casos en que un deudor se ve imposibilitado de cubrir, dentro de los plazos establecidos el préstamo recibido y luego del análisis sobre las causas determinantes, el Banco amplía plazos y pide nuevas garantías; paralelamente, refinancia los préstamos para asegurar el rendimiento de la producción agrícola y, a través de ese medio, lograr la recuperación total del crédito.

Señaló, finalmente, que una vez establecida una clasificación de recuperable o no recuperable, el Banco, en este último caso, procede a la acción ejecutiva.

En el caso particular de los algodoneros, destacó que el aumento en la cotización internacional ha obrado positivamente para que los algodoneros de Santa Cruz cumplan con sus obligaciones crediticias, lo que demuestra, dijo, que la política crediticia del Banco Agrícola aplicada a partir de 1975, está dando resultados exitosos.

Dentro de la nueva política crediticia, dijo, se realizan planeamientos y supervisiones de los desembolsos, efectuándose el control de las inversiones, verificándose los rendimientos que obtienen los prestatarios y, por último, una supervisión de la comercialización del producto. Dijo que con ello, se emprende una verdadera acción preventiva en resguardo de la recuperación de los préstamos.

# B explicará re servicios Riberalta

itinerarios del Lloyd Boliviano para el Beni establecidos de acuerdo a ibilidades existentes para ación de esa región, ex- n funcionarios de dicha a.

aclaración estuvo onada con las aciones de autoridades y ores de Riberalta, s se declararon en estado ergencia, porque consi- que los nuevos itinerarios B no les convienen.

s informantes mani- n que fueron muchos los s que se tomaron en para la elaboración de inerarios, entre los que on resaltar las dis- idades de material de condiciones de opera- de pistas y de orden nico.

cuanto al material de se hizo constar de que el a dejado definitivamente ar aviones DC-3 y que adicionando de naves ild para atender po- nes menores.

vista de que ya no se con aviones DC-3, varias iones estarían ante el do no tener ya servicio razón por la que la Aérea se comprometió a as mediante Transportes Militares (TAM).

a imposibilidad, dijeron ncionarios del LAB, de que las pistas de aje no son adecuadas iones Fairchild, tanto en gitud como en su es- . lo que atañe a la en peligroso para los os.

relación a la parte nica y ventajas de ión, se informó que el ha preferido servir a los s del Beni en vuelos s desde la propia capital amental, Trinidad, y no ite recorrido escalonado lación a población, como a antes.

te nuevo sistema es el parecer, ha sido el mo- los reclamos que se han desde Riberalta, a donde o comisionado el Gerente cial del LAB para ex- estos puntos.

espera que mediante esas aciones, se obtenga la ensión de esa localidad, ron los informantes.

AJAS UERTES

empleadora CASILLA FERNANDEZ 3474
RO SANCHES 930 TEL 643211

## Fondo Complementario de Ferroviarios y Anexos

### Postulantes a cargos de Auxiliaturas

Se ruega hacerse presentes en las Oficinas del Fondo, Calle Ayacucho Nº 288,4º piso, a hrs. 15:00 del día Viernes 3 del presente, a los siguientes postulantes que presentaron su solicitud a la Institución:

Oscar Segovia Velasco, Nora Tórrez L., Gustavo Bustillos, Leonor Mendiola, Nancy Aras Salvador, Jorge Castro L., Gabino Paty, Raúl Veizaga Leitón, Fernando R. Burgos M., Víctor Luna Rojas, Ricardo Sochando R., Licci Herrera, Sergio Marquez, Eduardo Nogales B., Leonor Serrano Serrate, Alicia Saravia Nuñez, Mery Torrico G., Igor Mayer R., Bertha Belmonte, Alicia Arenas, Dora de Flores, Mary Aliaga y Roserio Guarachi.

La Paz, septiembre de 1976

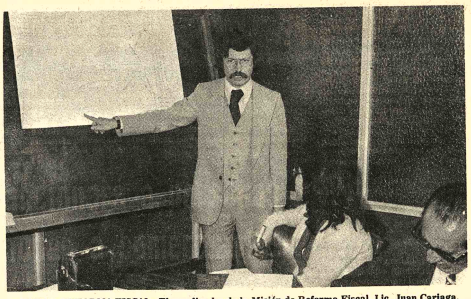
## Comunicado del Ministerio de Educación

### Citación urgente

Se cita con carácter de urgencia a los señores Directores de los establecimientos fiscales y particulares diurnos y nocturnos de los ciclos: Pre-básico, Básico, Intermedio, Medio y Liceos Técnicos; para que se hagan presente en la Dirección Distrital de Educación Urbana a recoger los nombramientos de AGENTES CENSALES y el Rol de Instrucción Audiovisual, a partir del día viernes 3 de los corrientes a horas 14:00 y el día sábado 4 de horas 09 a 12 y de 14:30 a 16.00

La instrucción audiovisual para todos los agentes censales, comenzará el día lunes 6 del presente de acuerdo a un rol especial.

La Paz, septiembre 1º de 1976
Prof. Norah de Los Santos
Directora Distrital de Educación Urbana.



**NUEVA REFORMA FISCAL.- El coordinador de la Misión de Reforma Fiscal, Lic. Juan Cariaga, en conferencia de prensa, informó que los técnicos del profesor Musgrave, 23 en total, han concluido su trabajo de campo y recolección de información sobre la situación fiscal de Bolivia. Anunció que el informe final de la misión Musgrave será conocido el 1º de abril de 1977.**

# Bajas pensiones y falta de aportes a CNSS impiden jubilación de fabriles

Las bajas pensiones y la falta de aportaciones de varias empresas a la Caja Nacional de Seguridad Social son las principales causas que impiden a muchos trabajadores acogerse a la jubilación.

Ese criterio fue expresado a PRESENCIA en un recorrido por centros fabriles de La Paz, donde trabajadores y coordinadores laborales coincidieron en que tales motivos perjudican mucho los intereses obreros.

En cuanto a la falta de aportes a la Caja Nacional de Seguridad Social se dijo que el caso resulta inconcebible porque es asunto que mella intereses sociales de vastos sectores y del propio Estado.

Lo anterior coincide con el criterio que en varias oportunidades fue formulado por autoridades de la CNSS, donde se hicieron también reiteraciones de acciones coactivas contra las empresas morosas.

Los trabajadores fabriles citaron varios casos de firmas industriales que no cumplen con sus aportaciones a la seguridad social y de muchos trabajadores que, por tal razón, están imposibilitados de acogerse a la jubilación.

La situación resulta más aguda en aquellos casos en que se han fijado planes de rehabilitación de fábricas, y en ellos, una parte fundamental se basa en la reducción de personal a través de la jubilación.

Los trabajadores con más de 25 años de labores y la suficiente edad para acogerse a los beneficios de la jubilación tienen por tanto, que continuar en funciones de manera obligada.

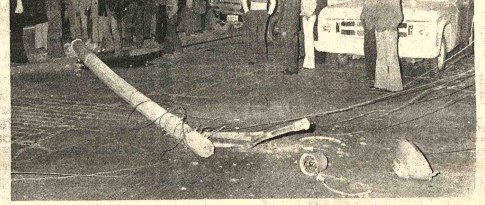
Las instituciones de la seguridad social no hicieron conocer hasta ahora cuáles serán las próximas medidas que adoptarán para solucionar estos problemas. Los trabajadores que fueron consultados dijeron que la práctica corriente de esas entidades es negar la jubilación de los trabajadores cuyas empresas les son deudoras.

**Pero también se da otro tipo de situación. Es la renuencia de trabajadores en condiciones de jubilarse a acogerse a este beneficio debido a que son muy bajas las pensiones que paga la Caja Nacional de Seguridad Social.**

Este caso es frecuente y tiende a ser mayor, dijeron los trabajadores, porque consideran que no es posible acogerse a la jubilación con las magras pensiones que paga la CNSS. Dijeron que se trata de rentas tan bajas que no alcanzan para lo más esencial de la subsistencia de una familia.

Son varios los sectores de trabajadores que, en vista de esa situación, han tenido que formar sus propios fondos complementarios para poder tener una renta adicional y de esa forma tornar posible la jubilación.

Los fabriles dijeron que no pueden ni pensar en formar fondos complementarios, "porque ganamos muy poco y tenemos poca posibilidad de mejoras sustanciales".



**DERRUMBE DE POSTE DE ALUMBRADO PUBLICO.- El martes en la noche, a Hrs. 21 y 25 , se registró en violento choque de una camioneta contra un poste de alumbrado público , en la Avenida Busch, esquina Guatemala**

**El Servicio Departamental de Tránsito informó que el vehículo estaba conducido por José Crespo Zeta, con autorización número 349 . La camioneta placa 4-5731, fue decomisada. No se registraron daños personales y el caso pasó a la Sección Técnica de Tránsito.**

# Alcaldía sancionará a personas que extorsionan a comerciantes

La Alcaldía Municipal de La Paz, recibió varias denuncias en sentido de que ex funcionarios municipales se hacen pasar por inspectores y empleados de SAMAPA y realizan visitas para imponer supuestas multas, pero que plantean "arreglos satisfactorios", en base a pagos de determinada cantidad de dinero.

El Departamento de Relaciones Públicas de la Alcaldía reiteró que toda obligación tributaria y las multas impuestas deben ser canceladas en las oficinas del Tesoro Municipal o en los Sub-Tesoros de Obrajes y El Alto.

Solicitan que en caso de efectuarse otra vez estas visitas de extorsionadores, debe llamarse inmediatamente a la Alcaldía para proceder a la captura de esas personas y aplicarles las sanciones respectivas.

**CONTRATOS DE OBRAS**

La Municipalidad suscribió nuevos contratos de obras urbanas. La Empresa Constructora "Alto Lida.", se hará cargo de la ejecución de obras de emergencia para construir un muro de contención en el río Majahuira, en Villa de la Cruz, a un costo de 1.278.506 pesos bolivianos. Los trabajos se efectuarán en 110 días calendario.

Asimismo se procedió a la adjudicación de trabajos a la empresa constructora COSAL para la construcción de la Plaza Juana Azurduy de Padilla a un costo de 1.348.733.70 pesos bolivianos. La obra deberá concluir en un plazo de 120 días calendario.

### Iniciativa para el retorno de profesionales

Con objeto de facilitar el retorno de los profesionales bolivianos a la patria, se sugiere que el Gobierno decrete la exención de impuestos por la internación de sus bienes personales.

La sugerencia procede de un ciudadano boliviano -César Arce Ferrufino- que recuerda una iniciativa en ese sentido que se originó en la Subsecretaría de Migración, en vista de que el número de profesionales que al presente permanecen en el exterior es importante. La mayoría de ellos se acoge a las facilidades que otros países brindan a los profesionales para su radicatoria.

Al presente existe en oficinas del Poder Ejecutivo, el proyecto de Decreto Supremo sobre esta medida en favor de los bolivianos que han salido al exterior para perfeccionar sus conocimientos y aplicarlos después en la patria.

**Pelucas cabello natural**

Aprenda Diseño y Confección.
Curso del 10 Sep. al 30 Octubre.
INSTITUTO PELUQUERIA "BOLIVIA"
Yungas 534.

## Conferencia

"EL CONGRESO Y LA POLITICA EXTERIOR DE LOS ESTADOS UNIDOS" por el Director de la Sección Latinoamericana de la Facultad de Estudios Internacionales Avanzados de la Universidad John Hopkins, Dr. RIORDEN ROETT, experto Norteamericano en Latino América.

Viernes 3 de Septiembre a horas 7:30 en el CENTRO BOLIVIANO AMERICANO, Av. Arce Nº. 2142. Entrada Libre.

# Entregarán en 1977 refinerías de Cochabamba y Santa Cruz

A fines de 1977, serán entregados los proyectos refineros de Cochabamba y Santa Cruz, declaró a la prensa el Gerente General de YPFB, Rolando Prada Méndez.

Al ser consultado sobre qué tipo de control se ejerce sobre la empresa contratada para la construcción e instalación de las refinerías, Prada Méndez manifestó que una comisión técnica supervisa el cumplimiento del contrato suscrito con la firma McKee.

Esa comisión estaría integrada por dos ingenieros de YPFB en cada proyecto refinero, asesores de dos compañías consultoras, de la Contraloría General de la República y por delegados del Banco Interamericano de Desarrollo.

También se le preguntó en qué plazo McKee entregará las plantas refineras en funcionamiento y respondió que la entrega se verificará a fines de 1977.

Sin embargo, reconoció que probablemente se experimente algún atraso en el plazo de entrega por las demoras que originaría la provisión de equipos por parte de los fabricantes.

**PROYECTOS Y ANTECEDENTES**

Los proyectos se refieren a la ampliación de la refinería de Cochabamba, la instalación de una nueva planta de refinación en la ciudad de Santa Cruz y la modernización de la planta de lubricantes existentes en Cochabamba.

En febrero de 1975, YPFB y la Compañía McKee firmaron el contrato para la construcción e instalación de los tres proyectos refineros.

El contrato se firmó bajo la modalidad de "Honorarios Fijos, más Costos Reembolsables".

El Gerente General de YPFB dijo que los tres proyectos tendrán un costo final de $us 127.000.000.

Una vez más, el Ing. Prada Méndez justificó el haberse habilitado en Buenos Aires una oficina para la licitación de equipos y materiales, al señalar que "McKee ha puesto a disposición toda una composición técnica amplia en la que trabajan más de 200 ingenieros y esto constituye un respaldo técnico para YPFB".

## Crédito de $us. 9 millones para minería

El Banco Mundial aprobó para Bolivia un préstamo de $us. 9 millones, destinado a la ejecución de proyectos del sector industrial minero, según informaron autoridades de la minería estatal.

Para concretar el préstamo, viajó a Washington una misión integrada por el Subsecretario de Minería y el Gerente General del Banco Minero de Bolivia.

Esta misión presentó ayer a consideración de CONEPLAN los términos del contrato de crédito.

La contraparte al préstamo del Banco Mundial sería de alrededor de $us. 3 millones, totalizando una disponibilidad de $us. 12 millones.

El Servicio Geológico de Bolivia recibiría $us. 3 millones para proyectos de prospección mineralógica y el saldo sería administrado por el Banco Minero para abrir una línea de crédito.

Básicamente, los préstamos estarán dirigidos al sector minero chico, ampliándose posteriormente al sector mediano.

# Ampliarán control de narcóticos con el apoyo de 256 mil dólares

- Se instalarán nuevos puestos de control fronterizo de drogas en el país,con el presupuesto de $us. 256.000.- aprobado por el gobierno, dijo a PRESENCIA el Director Nacional de Control de Substancias Peligrosas, Cnl. Ovidio Aparicio.

"Esto constituye un esfuerzo del Gobierno en impulsar aún más la tarea contra el tráfico y consumo de drogas", y además es la contraparte al apoyo externo de EE.UU. y otros organismos internacionales que están interesados en cooperar técnica y financieramente a Bolivia".

Explicó que se contratarán 56 personas para cubrir cargos que se han creado para los nuevos puestos fronterizos.

Dijo que se crearán nuevas oficinas en Puerto Suárez, Bermejo, Charaña y Yacuiba, en las fronteras con Brasil y Argentina.

También señaló que se invertirá parte del dinero en ampliación y refacción de las dependencias de la Dirección de Narcóticos.

Se comprarán equipos e implementos para las secciones de operativos de represión. Este item comprende varios artículos de oficina y equipamiento policial

**EJEMPLO DE BOLIVIA**

Afirmó que "el presupuesto de 256.000 dólares constituye un ejemplo del esfuerzo que hace el gobierno de Bolivia, para combatir la droga, que es un problema mundial; estamos seguros de que el Gobierno de los EE.UU., y otros organismos internacionales responderán a este esfuerzo boliviano".

Expresó que se construirá un casino para el personal de la Dirección Nacional de Narcóticos.

Finalmente, dijo que la instalación de oficinas en zonas fronterizas requiere la dotación de equipos y de la infraestructura necesaria para que cumplan la función en las zonas en que ahora se desarrollan libremente las actividades ilícitas del tráfico de drogas.

## FF.AA. estudian la creación de Fondo de Defensa Nacional

**LA PAZ, 1. (AP).-** Las Fuerzas Armadas bolivianas estudiarán la creación de un "Fondo de Defensa Nacional" para la adquisición de armas "que garanticen la seguridad del país", anunció hoy el Comandante de la Fuerza Aérea, General Luis García Pereira.

"No es una idea nueva y es lo menos que podemos hacer por la seguridad nacional", dijo el jefe militar al señalar que las Fuerzas Armadas de BOLIVIA están preocupadas por el potencial bélico y compra de armamento atribuidos a países vecinos.- Se refiere especialmente a Chile y Perú,cuyas fuerzas armadas llevan una enorme ventaja sobre las de BOLIVIA. Según un estudio conocido aquí sobre los gastos públicos en el mundo por soldado, BOLIVIA ocupa el lugar 114 sobre 120 posiciones, Chile el 62 y Perú el 35.

Los tres países tuvieron una guera hace casi un siglo.

Según García, la ciudadanía boliviana "está consciente de la necesidad de ese fondo, con el que se empezaría a trabajar en caso de que la integridad y soberanía del país corriesen peligro".

Esta ha sido la primera vez que se menciona la posibilidad de crear, por iniciativa militar, un fondo destinado a la compra de armas.

El presidente Hugo Banzer ha dicho reiteradas veces que BOLIVIA no piensa competir con nadie en compra de armas y que sus recursos los empleará en desarrollarse económicamente.

García dijo que el proyecto será estudiado en detalle por el Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas, el máximo organismo militar boliviano, y que luego será presentado a consideración del gobierno. Será financiado con nuevos impuestos y regalías por la explotación de materias primas, según explicó.

# Se equipará el Hospital de Ojos de la ciudad de Potosí

La Confederación Nacional de Instituciones Femeninas (CONIF), filial Potosí, y Socios de Bolivia-Utah, determinaron realizar acciones conjuntas para el equipamiento del Hospital Oftalmológico de Potosí.

Las conversaciones preliminares fueron sostenidas entre el Presidente Bolivia-Utah, Jorge Noya Manzano, y las señoras Esperanza de Poope, Elvira de Moncoso, y Sabina Aval, principales dirigentes de CONIF-Potosí.

Los socios de Bolivia-Utah tomaron contacto con su similar en Utah: Utah-Bolivia Partners, de Sal Lake City, capital del Estado de Utah, con el fin de lograr donaciones de empresas productoras de equipo de oftalmología, o bien adquisiciones de esos equipos a precios de costo, en razón del propósito social que se busca.

Por su parte, CONIF-Potosí realizará acciones en procura de fondos que se utilizarán para el pago de fletes de los equipos desde Sal Lake City a La Paz y Potosí.

El Dr. Gustavo Heredia se ha constituido en asesor de la organización CONIF-Potosí, con el fin señalado.

**COOPERACION**

Delegados de la Confederación Nacional de Maestros han sido autorizados para que cooperen a pacientes de ese sector que buscan atención de centros sanitarios de la Caja Nacional de Seguridad Social. Esa colaboración se extiende también en favor del personal médico, administrativo y paramédico, facilitándoles las labores cuando se encuentren frente a casos de pacientes intransigentes o exigentes en exceso respecto de ciertos tratamientos o medicaciones.

Autoridades médicas de la CNSS informaron que la solicitud de los maestros para que sean admitidos esos coordinadores en servicios de salubridad, fue planteada desde el principio del problema de la muerte, aún discutida, del profesor Hugo Ossio, planteamiento que fue aceptado de inmediato pero que los maestros han oficializado recientemente.

**SUMARIO**

Con relación al sumario informativo que cumple el Departamento Legal de la CNSS, ayer se llevó a cabo una prolongada reunión entre los representantes de la Confederación Nacional del Magisterio y las autoridades de la Caja, Dr. Jorge Rojas Tardio, Director Ejecutivo, y Gabriel Arteaga, Gerente General. No se hicieron conocer oficialmente los resultados de esa reunión.

¡Ah! no, ni pensar 300 a 800 pesos una chompa..!

si...pero no hay remedio..que te vas a poner

Charito compró una maquina de tejer KNITTAX y ahorra dinero

ES VERDAD con Knittax

UD. AHORRA DINERO!

LA MODA SE TEJE CON Knittax

MAQUINAS DE TEJER SIMPLES FUERTES Y ECONOMICAS

VEA LA SUYA EN HANSA Y VERA QUE FACIL ESTENERLA

HANSA Ltda.

La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del país

DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL.50878 Yanacocha esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON-ATOCHA

# ARTE Y CULTURA

CONCIERTO DE PIANO A CUATRO MANOS.- Camila Villalpando (derecha) y Adela Lea Plaza - luego de cumplir una exitosa gira por Potosí, Sucre y Tarija- se presentaron ayer en el Goethe Institut. El dúo -conocido por la calidad de sus interpretaciones- ofreció ayer obras de Beethoven, Mozart, Debussy, Ravel y Villalpando.

OLEO .- Perteneciente a la primera etapa de la producción plástica de la pintora boliviana María Luisa Pacheco. Forma parte de la exposición retrospectiva que presenta la artista en el Museo Nacional de Arte; la muestra podrá ser visitada hasta el 11 del mes en curso.

## Cineasta italiano desea llevar a la pantalla "Cien años de soledad"

DEAUVILLE, FRANCIA, SET-I (AFP).- La novela "Cien años de Soledad" del colombiano Gabriel García Márquez, "es una obra homérica que sigo deseando llevar a la pantalla", declaró hoy aquí el cineasta italiano Sergio Leone.

"Evidentemente —agregó Leone en declaraciones exclusivas a la AFP— García Márquez no careció de razones al negarse a ceder los derechos de "Cien años de soledad" para el cine, porque es imposible hacer un film de sólo dos horas con un tema tan vasto".

"Sin embargo, —puntualizó el cineasta italiano, quien se encuentra en Deauville con motivo del segundo festival del cine norteamericano— la novela de García Marquez podría muy bien filmarse para la televisión".

"Si alguna vez obtengo los derechos de "Cien años de soledad" con esa finalidad —subrayó Sergio Leone—, haría un filme que podría durar entre ocho y diez horas, destinado a pasar en episodios, escalonados, de no más de una hora cada uno, con destino a la pequeña pantalla.

De ese modo, millones de espectadores del mundo entero estarán en condiciones de apreciar una de las obras maestras de la literatura contemporánea, animada por actores de talento".

En otro orden de cosas, Leone expresó que América Latina, en su conjunto, le interesa "desde el punto de vista cinematográfico, es decir como tema de películas, sobre todo en cuanto se vincula con su historia y con su variado y controvertido presente".

# Concurso de ensayo

Para celebrar el 10º aniversario de su fundación, Siglo XXI Editores, S.A. de México, y sus organizaciones paralelas Siglo XXI de España y Siglo XXI Argentina, han resuelto convocar al concurso Ensayo Siglo XXI con la finalidad de llenar el vacío creado por la falta de estímulos al estudio e investigación en el campo de las ciencias sociales. El concurso se convoca de acuerdo con las siguientes

BASES

1. El tema será América Latina: Su historia, su economía, su política. Los ensayos podrán examinar en general cualquiera de esos aspectos o analizar épocas, países, problemas o acontecimientos determinados.

2. Se otorgarán cinco premios: uno de 5.000 dólares, otro de 2.000 dólares y tres de 1.000 dólares cada uno.

3. Podrán participar autores de cualquier nacionalidad y residencia pero los trabajos -inéditos en cualquier idioma- deberán ser presentados en lengua española.

4. Los ensayos tendrán una extensión mínima de 150 páginas de 28 líneas por 70 espacios a doble renglón y una máxima de 300, y deberán entregarse escritos a máquina, por triplicado. En ningún caso se devolverán los originales o sus copias.

5. Los ensayos se presentarán bajo seudónimo y en sobre cerrado se adjuntará el nombre completo del autor o autores y su dirección.

6. Los ensayos podrán enviarse a partir de la fecha de la convocatoria y hasta el 30 de noviembre de 1976 inclusive, de acuerdo con la fecha del sello postal, a una de las direcciones siguientes, bajo el encabezado: Concurso Ensayo Siglo XXI
- Apartado Postal 20626, México 20, D.F., México.
- Calle Perú 952, Buenos Aires, Argentina.
- Calle Plaza 5, Madrid 33, España.

7. El jurado será designado oportunamente por los consejos de administración de las editoriales convocantes y dará su veredicto antes del 30 de junio de 1977. La entrega de los premios se efectuará dentro de los 60 días posteriores a la fecha del fallo.

8. El ensayo que obtenga el primer lugar será publicado por alguna o las tres editoriales convocantes, celebrándose un contrato de edición en el que se establecerá el pago de derechos de autor del 10% sobre las ventas del libro en liquidaciones semestrales.

9. El jurado podrá recomendar la publicación de otros trabajos presentados, hayan sido premiados o no, para los cuales las editoriales convocantes se reservan el derecho de editarlos, en los términos normales de contratación.

10. El jurado podrá declarar desierto alguno de los premios.

11. Cualquier aclaración sobre esta convocatoria podrá ser solicitada a Siglo XXI Editores S.A., Apartado Postal 20626, México, D.F.

12. Las situaciones no previstas en la presente convocatoria serán resueltas por el jurado, sin apelación posible.

L'ACCORDINA DE MULHOUSE.- Este grupo folclórico francés se presentó en el Teatro Municipal de La Paz el pasado sábado. El programa , variado y de calidad, fue del agrado del público.

# Actividad cultural en La Paz

INSTITUTO AMERICANO.- Mañana a horas 19 y 45 tendrá lugar un recital de música nacional de la Escuela Nacional de Folclore. Con esta sesión termina el programa preparado para celebrar el Día Internacional del Folclore.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES.- Exposición fotográfica y documental sobre el filósofo alemán Emmanuel Kant. Auspicios del Goethe Institut y Biblioteca Central de la UMSA.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Hoy a horas 18 y 30, Federico Nielsen Reyes dictará una conferencia sobre el tema "Desde el Alto Perú se decidió en 1824 con Junín y Ayacucho la Independencia Hispanoamericana". La disertación forma parte del ciclo "Sucesos Históricos" organizado por la Dirección de Cultura de la Municipalidad.

GALERIA EMUSA.- Exposición de maquetas y planos del arquitecto Juan Carlos Calderón. Av. 16 de Julio Nº 1607.

SALON MUNICIPAL.- Pinturas de Edith Ocampo Freitas. Calle Colón.

CASA DE CULTURA FRANCESA.- Mañana se iniciará un ciclo teatral a cargo del Teatro Escuela Plástica; durante tres días será presentada la obra "El Escorpión o Réquiem para el ocaso" de J. Egberto Flores. Calle Ingavi , esq. Pichincha.

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Exposición retrospectiva de la pintora boliviana María Luisa Pacheco. Calle Comercio, esq. Socabaya.

LIKAN-ANTAY.- Instituto Folclórico de Chile, recién llegado a nuestro país, ofrecerá una serie de espectáculos a partir de la semana próxima.

CAJAS FUERTES
Importadora
FEBRANOR
CASILLA 3474
JENARO SANJINES 339 TEL 64.329

# Concierto de la pian
## Lourdes Ruzsa de So

La pianista boliviana Lourdes Ruzsa de Soruco se p
liana en el Paraninfo de la Universidad Mayor de S
un programa centrado especialmente en obras de
Chopin.

Será éste el primer concierto de la pianista en lo
de septiembre; el miércoles 8 volverá a presentarse
Goethe Institut, acompañada por Peter Hubert al
La pianista Lourdes Ruzsa iniciará a horas 18 y 30
concierto con las 32 Variaciones en Do Menor de B
mismo compositor interpretará la Sonata "Waldste
En la segunda parte del programa figuran obr
Preludios Op. 29 Nº 18, 22 y 24; Estudios Op. 10 Nº 5
Op. 31.

LA ARTISTA

Lourdes Ruzsa de Soruco inició sus estudios en la A
Césped de Cochabamba, bajo la dirección de Elvir
Gumucio; años después se trasladó a Santiago de Ch
el Conservatorio Nacional y obtuvo el grado de I
Interpretación Superior. En la capital chilena fue
Orquesta Sinfónica y ofreció numerosos concierto
En Bolivia ganó el Concurso Luz Mila Patiño en
representó al país en el Concurso Internacional de R
el mismo año intervino en un similar concurso en Mon
Festival "Chopin" de Varsovia y el "Margarit Lon

CONCIERTO EN EL GOETHE INSTITUT

El miércoles 8 la pianista Lourdes Ruzsa se presenta
the Institut acompañada por Peter Hubert al contra
interpretará obras de F.A. Hoffmeister, S. Kous
Villalpando, H. Schroeder, K.D. von Dittersdorf y A

Se requiere para trabajar a tie
completo en campamento
minero los servicios de :
— Un electricista embobinador de Prime
— Dos electricistas de primera
— Dos ayudantes electricistas

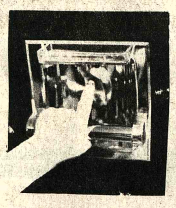
Los interesados deben presentarse co
tificados el día lunes 6 de septiembre de
13:00 hrs. en el edificio EMUSA, 20 de O
1963, sexto piso.



FELICIDAD ES...
DUCHA, SOL Y
MIRARSE UN RATITO EN
GABINETES
Miami-Carey
LA FELICIDAD A SOLAS.

Luz incorporada, tres o cuatro repisas, espacio amplio para todo, espejos dobles. Los gabinetes que acarician con luz y espacio.

Miami-Carey



Jaboneras, portavasos amplios, cómodos. Cromados para larga duración.

KOLGUIN
Camacho 1408
Teléfono 20060

H. Municipal
de La Paz
CONVOCATORIA Nº 86/76
PROYECTO KANTUTANI
Comunicamos a las Empresas que adqu
pliegos de especificaciones y planos del Pr
Vial Kantutani, que las cantidades para la
trucción de las canalizaciones han sid
terminadas, habiendo obtenido el
presupuesto oficial para la carretera y canal
de NOVENTA Y DOS MILLONES SEISCIE
TREINTA Y CUATRO MIL 00/100 PESOS
VIANOS ($b. 92.634.000).
La Paz, 1º de septiembre de 1976

H. Municipali
de La Paz
Retén de emergencia
atiende las 24 horas
- El Retén Municipal de Emergencia, cuyas
instalaciones se hallan ubicadas en la calle Sucre e
Uchumayo, atiende las 24 horas del día todo problem
se presente en la ciudad. La población, en cas
emergencia, puede acudir a ese servicio municipal
recibir el auxilio que precise.
Las llamadas telefónicas pueden hacerse a los nú
26643 y 66193.
La Paz, 1º de septiembre de 1976

DISTRIBUIDORA
EDITORIAL
LIBRERIA
"LOS AMIGOS DEL LIBRO"
BOLIVIA
COCHABAMBA
Casilla 450

GANE $b.
PROMOCION ESPECIAL
10% y 15%

LIBROS
pedidos solo por correo

NO LEER LO QUE BOLIVIA PRODUCE ES IGNORAR LO QUE BOLIVIA ES!

COLECCION ENCICLOPEDIA BOLIVIANA

| | | |
|---|---|---|
| ___Barja/ Cardozo | Geografía Agrícola de Bolivia | $b. 95.- |
| ___Diaz M.P. | Antología de Prosa y Verso (4 tomos) | 350.- |
| ___Fernández N. | Diccionario de Bolivianismos | 80.- |
| ___Frontaura M. | Descubridores y Exploradores de Bolivia | 95.- |
| ___Guzmán A. | Poetas y Escritores de Bolivia | *140.- |
| ___Lara Jesús | El Tawantinsuyo | 100.- |
| ___Lara Jesús | Mitos, Leyendas y Supersticiones de los Quechuas | 95.- |
| ___Oblitas P.E. | Plantas Medicinales de Bolivia (III) | 160.- |
| ___Sileş G.J. | Las Cien Obras Capitales de la Literatura Boliviana | 145.- |
| ___Soriano B.A. | Antología de Cuento Boliviano | 140.- |

OTROS TITULOS DE INTERESES

| | | |
|---|---|---|
| ___Cardenas M. | Disertaciones Botanicas- Amenidades Biologicas (III) | 80.- |
| ___Salinas C.H. | La Tradicción en Cochabamba | 90.- |
| ___Diaz M.P. | Nataniel Aguirre | 60.- |
| ___Haenke Tadeo | Su Obra Boliviana | 135.- |
| ___Man Cesped | Obras Completas | 75.- |
| ___Oblitas A. | Obras | 60.- |
| ___Rojas Casto | Antes que el Olvido lo Olvide | 50.- |
| ___Diez M. F. | El General del Pueblo: Barrientos (Emp.) | 200.- |
| ___Paredes C. | Antología de Tradiciones y Leyendas Bolivianas | $b. 60.- |
| ___Adams Betty | Eloy Quiroga (El obrero que desafió su mundo) | 50.- |
| ___Bedoya B.M. | Manuel Victorio Garci. Lanza | 100.- |
| ___Sanabria F. | Apiguaiqui Tumpa | 80.- |
| ___Sanabria F. | Ulrico Schmidl | 75.- |
| ___Boero R.H. | Bolivia Magica (Enciclopedia Guia) | 240.- |
| ___Romero Loza | Bolivia: Nación en Desarrollo | 120.- |
| ___Paredes C.A. | La Danza Folklorica en Bolivia | 80.- |
| ___Pare des | La Altiplanicie | 60.- |
| ___Ponce | Tunupa y Ekako Arqueologia y Folklore | 80.- |
| ___Squier George | Un Viaje por Tierras Incaicas | 240.- |
| ___Torrico P.B. | Indigenas en el Corazón de América | 70.- |
| ___Querejazu R. | Masamaclay (Historia de la guerra del Chaco) | 175.- |
| ___Ipiña M.R. | La Ciudad Crece | 50.- |
| ___Ipiña M.R. | Maura | 65.- |
| ___Pless Werner | La Luz de la Muerte | 50.- |
| ___Fellman V.J. | Requiem para una rebeldia | 60.- |
| ___Fellman V.J. | Prohibido Ser Feliz | 65.- |
| ___Chinel I. | Sol Sin Ocaso | 50.- |
| ___Palza Soliz | Soroche | 50.- |
| ___Costa du Rels | Los Estandartes del Rey | 100.- |
| ___Francovich G. | Teatro | 135.- |
| ___Costa du Rels | Los Andes no creen en Dios | 120.- |
| ___Kemff M.E. | Pequeña Hermana Muerte | 50.- |
| ___Lara Jesús | Paqarin; Sujñapura; Sasañan y Yawarninchij | 250.- |

Marque con una X los libros que Ud. desea comprar, por un pedido de hasta 19 libros se le concederá un descuento especial del 10 % más el porte de envio pagado; y por un pedido de mas de 20 libros se le concederá un descuento especial de 15 % mas el porte de envio pagado a cualquier lugar del pais. Envie el catalogo con un giro bancario a nombre de "LOS AMIGOS DEL LIBRO" Casilla 450 Cochabamba Bolivia y Ud. sera prontamente atendido.

NOMBRE _____
DIRECC. _____ CIUDAD _____
IMPORTE $b. _____ DESC. % $b. _____ TOTAL $b. _____
BANCO _____ GIRO Nº _____ FECHA _____

☆ PIDA INFORMES O CATALOGOS A LAS AGENCIAS DE "LOS AMIGOS DEL LIBRO" EN TODO EL PAIS

(Esta oferta tiene validez solo por 30 dias)

Tupac
Ltda.
Ventas al
por mayor
Ofrece
FIERRO A-44 EN 6 MM.-
$b. 10.-/KG.
FIERRO A-63 EN 6-10-12-16-18 y 26 MM.
$b. 10.50/Kg.
SIN IMPUESTO
REYES ORTIZ 65

ES

...bajador de Israel y la ...Palzur ofrecerán hoy ... en honor de sus ... sociales y diplomá-

El Agregado Laboral a la Embajada de los Estados Unidos y la señora de Murphy ofrecerán el próximo lunes un cocktail, en ocasión de celebrar el Día del Trabajo en su país.

# Sociales

El Director General del Servicio Nacional de Correos, señor Edgar Prudencio Velasco, ofreció un cocktail a representantes de la prensa local.

El personal de Televisión Boliviana se reunió en una parrillada para celebrar su séptimo aniversario de fundación.

El personal de YPFB se reunió en una parrillada en honor del Gerente de la Empresa, señor Rolando Prada y con motivo del descubrimiento del campo petrolero de Montecristo.

**CONFEDERACION NACIONAL DE EMPRESARIOS PRIVADOS**

El presidente de la Confederación Nacional de Empresarios Privados y la señora de Lonsdale ofrecerán el próximo miércoles una cenabuffet, con motivo de celebrar el XIV aniversario de la fundación de la entidad.

**ASOCIACION DEL PERSONAL DIPLOMATICO**

La Asociación del Personal Diplomatico se reunirá el próximo miércoles en un cocktail, en la Nunciatura, para despedir al Consejero de la Embajada del Ecuador y la señora de Buchelli y presentar a los nuevos socios de la Asociación.

**CONFEDERACION NACIONAL DE PROFESIONALES**

La Confederación Nacional de Profesionales realizará mañana, a horas 19 en los salones del Club de La Paz, una sesión de honor, para celebrar su XIX aniversario de fundación. En esa oportunidad, se entregarán el Distintivo al Mérito Profesional a socios de la entidad que cumplieron 40 años de trabajo. Pasado el acto, se ofrecerá un cocktail, seguido de baile.

**COMPROMISO**

Con la visita de estilo, se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Renée Mendoza con el señor Fernando Loayza.

**NACIMIENTOS**

El hogar de los esposos Angel Santalla y Rocío Alzérreca ha sido alegrado con el nacimiento de su primogenita.

**NACIMIENTO**

El hogar de los esposos Orlando Brinckhaus y Maricarmen Calderón ha sido alegrado en los Estados Unidos con el nacimiento de su primogénito, encontrándose en perfecto estado de salud la madre y el recien nacido.

## Fallecimientos

...az del Señor y confortada con los auxilios de la ...n Católica ha dejado de existir la que en vida fue ...r madre y esposa

**Dña. SEBASTIANA NOGALES vda. de VARGAS (Q.E.P.D.)**

**...Manuel, Antonio y Nelly Vargas Nogales, hijos; ...ata Eyzaguirre de Vargas, Hortencia M. de Vargas, ...olitizas; las hermanas políticas, nietos, bisnietos, ...os y demás familiares, ruegan a sus parientes, amista...on forma especial a los residentes Italaqueños, Em...s del Banco Mercantil, Politécnico de Aviación, Magis...tural, se dignen asistir a la traslación de los restos ...es al Cementerio General el día de hoy Jueves 2 a ...de la tarde.**

**...ejo fúnebre partirá de la Av. General Lanza Nº. 1900 ...kayi). Favor que comprometerá la gratitud de la ...doliente.**

**La Paz, Septiembre 1976.**

## Misas

...ilia de la que en vida fue

**Señora LILY OCAMPO de AUZA (Q.E.P.D.)**

**...s los parientes, amigos, personas piadosas é Instituciones católicas a las que perteneció, elevar una oración por el descanso de su alma y recordando los dos años de su ...e fallecimiento, se celebrará una misa en la iglesia ...nticua, el día de mañana viernes 3 de septiembre a ...11 de la mañana.**

**...que agradecerá la familia doliente.**

...ilia del que en vida fue:

**...Don SEVERO LOZANO LAZCANO (Q.E.P.D.)**

**...a sus parientes, amigos, Personal de la Alcaldía ...pal, personas piadosas se dignen asistir a la misa ...recordando el primer mes de su irreparable pérdida, se ...rá el día de mañana jueves 2 del presente, en la ...de María Auxiliadora (Prado) a horas 11. a.m. ...que comprometerá la gratitud de la familia doliente.**

**La Paz, 2 de septiembre de 1976**

...una oración por el eterno descanso del alma, del que ...o fue, ejemplar hijo, esposo y padre

**Ing. FRANCISCO VEGA SORAIDE (Q.D.D.G.)**

**...a C. v. de Vega (esposa), Maritza, Sandra, Yovana ...), ausentes; el padre Marcelino Vega O., Jaime Vega y ...Vega de Salinas (hermanas); hermanos políticos, tíos, ...s, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amista...n especial a la Asociación de Técnicos e Ingenieros de ...SOL, así como residentes potosinos y a las personas ...sas; se dignen asistir a la misa que en sufragio de su ...y recordando el primer mes de su llorado fallecimien...mandará oficiar el día de hoy jueves 2 de septiembre ...s 19 p.m. en el templo de los Padres Carmelitas (Av. ...Octubre); será favor que comprometerá la eterna ...ud de la familia doliente.**

**La Paz, septiembre de 1976.**

**Rosa Miranda v. de Mostajo, madre, Martha Prieto v. de Mostajo, esposa; Ing. Félix Jiménez, René Mostajo (ausentes), Nelly y Miriam Mostajo, hermanos; Moisés Prieto y Eva de Prieto, padres políticos; Wálter Herrera, Casiodoro Beltrán, Mery Castro y Lucy de Alvarez, hermanos políticos; tíos, primos, sobrinos y demás familia, del que en vida fue ejemplar hijo, Profesor**

**Dr. RAUL MOSTAJO MIRANDA (Q.E.P.D.)**

**invitan a sus colegas Médicos, a los Directores y personal docente de los Colegios San Jerónimo, Reyes Ortiz, San Calixto, Capriles y San Luis, Promoción 65 del Colegio Don Bosco e Instituciones a las que perteneció, a sus amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su irreparable pérdida, se mandará a oficiar el día sábado 4 del presente a horas 10.30 en la Catedral de Nuestra Sra. de La Paz.**
**Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.**

**La familia de la que fue**

**Sra. EMMA DEL CASTILLO de WILDE (Q.E.P.D)**

**ruega a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que, recordando los seis meses de su llorado fallecimiento, mandarán oficiar el día de mañana viernes 3, a horas 19.00 en la iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, situada en la Av. 20 de Octubre.**

**La Paz, septiembre de 1976.**

## Misas

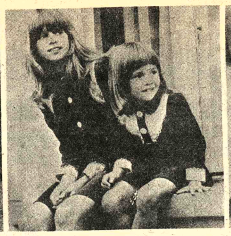
## AGENDA FEMENINA

**COMITE PRO RECLUSOS Y LIBERADOS**
El Comité pro Reclusos y Liberados se reunirá hoy, en su sesión mensual, en casa de la señora Lucy de Urioste.

**HERMANDAD DEL SEÑOR DE LOS MILAGROS**
Hoy tendrá lugar el te-rummy mensual preparado por la Hermandad del Señor de los Milagros, dentro de su campaña de recaudación de fondos.

**VOLUNTARIADO HOGAR NIÑO JESUS**
Las Voluntarias del "Hogar Niño Jesus" se reunieron para elegir su nuevo directorio que está integrado por las siguientes señoras: Benigna de Carrasco, Blanca de Teleache, María Dolores Mendoza de Agudo, Alicia de Lugones, Angélica Urquidi de Marañon, Hortensia de Moscoso, Paz Nery Nava, Emma Violand, Elda de Cárdenas, Frida de Aranibar, Gladys de Solón Romero, Rosa Fernández de Carrasco.

**ASOCIACION DE DAMAS DE TARIJA**
El Decano Director de Extensión Universitaria y la Asociación de Damas de Tarija invitan para hoy a horas 18 y 30 en el Paraninfo de la UMSA al acto de homenaje al Sesquicentenario de la incorporación de Tarija a Bolivia.



**MODELOS EN ALGODON.- Izquierda, un conjunto invernal de chaqueta con capucha y pantalón, en pana de algodón estampada. Al centro, dos festivos y románticos vestidos en fina pana de puro algodón, color marrón. A la derecha, un clásico y deportivo "trench" para niña en veludillo de puro algodón (Foto EFE).**

### Primer año

El 28 del mes pasado apagó su primera velita el niñito RAMIRO JIMENEZ ALTUZARRA; con ese motivo sus padres ofrecieron un te piñata a sus pequeñas relaciones.

**AMIGOS DE LA CIUDAD**
La Agrupación Femenina de Amigos de la Ciudad se reunió en casa de la señora Laura de Pardo Valle, presidenta de la

Hoy cumple su primer año de vida el niñito RICARDO IVAN GOTTRET RIOS; con ese motivo sus padres ofrecerán un te infantil a sus pequeñas relaciones.

entidad, con motivo de agasajar a su past-presidenta, señora Irma Barrera de Bedregal y hacerle entrega de una plaqueta de plata como reconocimiento a su labor durante su gestión.

### Al exterior

El Dr. JUAN DE DIOS SAN MARTIN REVERDITTO viajó en días pasados a Venezuela, en compañía de su familia, contratado como catedrático de la Escuela de Medicina de Ciudad Bolivar.

- El Ministerio de Planeamiento y Coordinación y el Instituto Superior de Administración Pública invitan a funcionarios del Gobierno Central, Administración Descentralizada y empresas públicas al Primer Curso Nacional de:

## "Análisis Administrativo"

que con la colaboración de la Organización de Naciones Unidas se realizará en el ISAP del 20 de septiembre al 29 de octubre de horas 8:30 a 12:00.

PARTICIPANTES: Se aceptarán a 30 funcionarios públicos que presten servicios como analistas administrativos (o expresamente designados a esas funciones una vez aprobado el curso) y que acrediten haber realizado estudios a nivel universitario. Se dará preferencia a los titulados o egresados en ciencias sociales o a los que tengan certificados equivalentes.

OBJETIVOS: Preparar analistas administrativos de un adecuado nivel técnico,que puedan actuar en las oficinas sectoriales del Sistema con conocimientos relativamente detallados en técnicas de análisis administrativo.

PLAN DE ESTUDIOS: El curso tendrá cinco unidades: I Administración Pública y Desarrollo; II Conceptos Organizacionales; III Investigación y Técnicas de Análisis Administrativo; IV Elementos de Teoría de Sistemas y Decisiones, y V Seminario.

Las solicitudes de admisión serán recibidas en el Departamento de Administración de Cursos del ISAP (Calle Carrasco Nº 1391, Miraflores, Teléfono 57652)

INFORMACION ADICIONAL: Los postulantes aceptados deberán cancelar la suma de $b. 150.- por conepto de matricula.

La Paz, septiembre de 1976
RELACIONES PUBLICAS


# Un busto firme, firme

La estética del busto de la mujer reviste importancia considerable ya que la condición física del pecho resulta directamente responsable de su encanto, garbo y belleza.

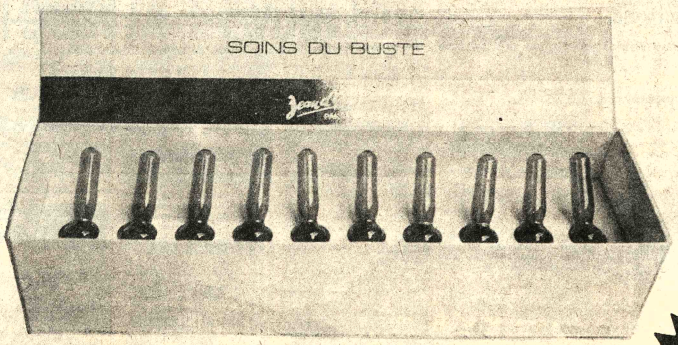
Presentado en forma concentrada en ampolla, dicho producto permite alcanzar eficacia máxima por la utilización de jugos biológicos NATURALES puros, que no contienen ninguna hormona o en sintesis.

Constituye este producto a base de jugos de los tejidos orgánicos no directamente activos sobre la glándula mamaria pero que, dentro de plazos más o menos rápidos según la hipertrofia del pecho que presenta ptosis, proporciona mediante meras aplicaciones externas sucesivas :

° El fortalecimiento del pecho
° Su nueva tonificación

## SOINS DU BUSTE

Jean d'Aveze
PARIS



NO ES INYECTABLE

MODO DE EMPLEO

Con preferencia aplicar previamente al tratamiento unas compresas tibias durante 2 ó 3 minutos.

Luego tomar, por pequeñas cantidades, hasta la mitad del contenido de una ampolla y efectuar ligero masaje circular de la base del pecho hacia el pezón.

Este masaje debe resultar suave y continuarse hasta la penetración completa del producto.

Basta una ampolla completa para tratar ambos pechos.

FRECUENCIA DE UTILIZACION

Utilizar diariamente a 1 ampolla, durante 10 días. Dejar un intervalo de 20 días antes de reutilizar, si llega el caso, una nueva serie de 10 ampollas. Esperar 2 días después de los menstruos antes de empezar el tratamiento.

Distribuidores exclusivos :

**KATTAN y CIA.**

Calle Mercado Esq. Socabaya Casilla 2696 — Tel. 29336

De venta en farmacias y perfumerías de categoría

# El aviso oportuno

## COMERCIALES

### 1 Abarrotes

**CARNICERIA ESPAÑOLA** El mercado a su alcance, ofrece Azúcar, Aceite, Huevos $b. 1.40. Federico Zuazo 1573. Telf. 24366.

### 5 Alfombras

**A L F O M B R A S Y CUBRECAMAS "TUFTING"** Variedad de colores Av. Villazón N°. 1964 Tel. 28092 - 25528.

**"GLORIA"**: Alfombras, cubrecamas, variedad de colores. Instalaciones rápidas. Informes Telf. 82406. Almacen de ventas. Edif. Cosmos P.B. Av. 16 de Julio. (1/1).

### 17 Artículos Deportivos

**ZAPATERIA "CRACK"** Linares 991 Ofrecen calzados de lera. calidad para equipos profesionales, últimos modelos, suaves, guante.

### 18 Artículos de Cuero

**"ETERNA"**.-C. Ballivian 1382. Artículos de cuero y lona en general Carpas.

### 19 Artículos Electrodomésticos

**"SERRIMON" BOLIVIANA.** Créditos en cuotas de .50 $b. Cocinas, radios, relojes y mercaderías en general. Comercio 872. Tel. 53924 La Paz Galería España, local 17 Santa Cruz.

**ARTICULOS ELECTRODOMESTICOS**
**CASA SEUL:** Potosí esq. J. Sanjinés 498 pantallas, radios, tocadiscos, radiolas, juguetes y gran variedad de cocinas.

### 21 Artefactos eléctricos

**SE VENDE** un amplificador STEREO, mas su Tocadisco, marca PHILIPS. Referencias Colombia N°. 479. Tel. N°. 63895. (6/12).

Se vende un amplificador STEREO, mas su tocadisco, marca PHILIPS. Referencias: Colombia N°. 479 Teléfono N°. 63895 (6/12).

**"MOBLART"**. Juan de la Riva 1487. Se vende Lámparas FLUORESCENTES de 3, 2 y 1. Tubos con plafones Precios sin competencia. (23/22)

**TALLER ELECTRICO ELECTROMOVIL:** Se reparan baterías, generadores, alternadores, motor de arranque. Gral. Gonzales N°. 1376.

### 22 Artesanías

**ARTESANIAS NACIONALES:** C. Santa Cruz 206. Artículos de cobre, Juegos de ajedrez, Ratoneras de agua y jaulas.

### 30 Acido Sulfúrico

**"DASBOL"**.- Ventas por MAYOR Y MENOR de 98.4% 66o Bé Peso especifico 1.84. Color Cristalino Translúcido, especial para toda clase de Industrias. Informaciones DASBOL. Tel. 23030. Casilla 7880. (9/9).

## COLCHONES

**COLCHONES PULLMAN:** Colchones y catres de la mejor calidad, México N°. 1516.

### 53 Casimires

**COMERCIAL "LEQUIPE"**, Av. América 158 Tel. 20961. Venta de: Paños, Casimires Superior 70, Supertex liso, Mantas, frazadas, mantas de viaje. AGENCIA.

### 82 Fábricas

**INMETAL C.B.F.**- Fábrica de carrocerías. Planta Industrial en El Alto, frente a Aduana. Telf. 30943, Casa 4784. La Paz (16/13/XI).

**FABRICAS DE CERAS JUHO:** Jenaro Sanjines N°. 540 Tel. 20057 Venta al por mayor y menor. (3/2)

### 85 Ferreterías

**FERRETERIA "NACIONAL" OFRECE DE IMPORTACION DIRECTA** Juegos de Baño-Azulejos Decorados Modelos y colores variados-Fierro de Construcción y cañerías. Precios sin competencia. Av. Montes N°. 741 Tel. 26846

**FERRETERIA "SIMAJIO"** Avenida Montes 648 Venta de sanitarios en general.

**FERRETERIA "ROMA-CRUZ"** Colombia 519. Teléfono 28599 PINTURA PARA MOVILIDADES.

**FERRETERIA "NACIONAL" IMPORTACION DIRECTA** Sanitarios Ideal-Standard, Azulejos Clavin Alto relieve y Ferretería en general Av. Montes 741 Tel. 57574 (9-15).

**FERRETERIA "LOS ANGELES"** Importación directa de materiales de construcción. Av. Montes 715 (9-9).

**FERRETERIA "PORCEL LTDA"**. Importaciones directas para Mineros e Industriales. Aceros en Mallas. Cables de acero. Acero redondo, ochavado. Planchas, carretillas, cañería negra, galvanizada, herramientas en general. Repuestos de llantas para carretillas. Accesorios. Pisagua 626 Tel. 63979 Casilla 2061

### CALZADOS

**CALZADOS "IDEAL"** Comercio 826. CALZADOS PARA DAMAS, CABALLEROS Y NIÑOS (1/1)

### 87 Florerías

**"CAN CAN"**.- Telf. 43205. Av. 16 de Julio 1806 H. Copacabana. (16/15/VI).

### 89 Frisales

**FRIAL BUENO** C. Bueno 341 venta de productos Stege, pollos, licores, abarrotes.

### 110 Industriales

**EMPRESA METAL MECANICA ANDINO.**- Camino a Oruro, parada col. 22 Fábrica de carrocerías y galpones en general. (16/13).

### 126 Juegos electrónicos

**VENDEMOS** Juegos Electrónicos con monedero, sin estrenar. Tel. N°. 28781. (11/13).

### 130 Licores

**BODEGA BALANZA:** Ofero de la Vega N°. 268 Vinos, licores y vinagre de pura uva pedidos al Tel. 55311. (16/16)

### 151 Motores

**MOTORES LLEGARON** Llegaron motores usados de Dodge, Chevrolet, Internacional, cajas diferenciales, alternadores, generadores, carburadores, hojas de resortes, tambores trenes delanteros Zoilo Flores 1284 (14-13).

### 153 Muebles metálicos

**ESTANTERIA METALICA**

**CASA FIEL S.R.L.** Colombia 250 Telef. 54948 Cas. 344.

**METALICA LTDA.**- Muebles para Hospitales, Clínicas y Consultorios. Cromáticos y Niquelados. Av. Saavedra Esq. Corrales, final Yungas Tel. 54971. (3/18)

### 154 Muebles en general

**MUEBLES BELLO HORIZONTE:** Ofrece muebles para oficina y el hogar en varios modelos, revestidos en fórmica a precios de fábrica Calle México N°. 1485. Telf. 26202.

**MUEBLERÍA MOBLART.** Juan de la Riva 1487. Nuevos y a medio uso. Precio sin competencia. Permutas. (16/15/VI).

**INDUSTRIAS RICARDÍ S.R.L.**- Av. 16 de Julio 1439. Fabricantes de muebles en general. (16/15/VI).

**MUEBLES MAESTRANZA "CARVIS"** C. Murillo 1282 - 1286. Tels. 62662 - 22208. (9-9).

### 170 Pinturas

**FERRETERIA ROMACRUZ.** Colombia 519. Tel. 28599 Pinturas para Movilidades. (27/1°.).

### 193 Repuestos

**POR MOTIVO DE VIAJE:** Vendo negocio acreditado, venta de repuestos, lubricantes ramachado, balatas y discos COSMOS Jaimes Freyre 2042 parada línea N° 2 Tembladerani.

**FERRETERIA "ROMACRUZ"** Calle Colombia 519, telf. 55631 (25/31)

**CASA "INTERTOYO"** Telf.: 51371 Repuestos para vehículos INTERNACIONAL. Venancio Burgoa Esq. Boq. (San Pedro).

**AUTOMOTIVOS "PAULCAR"** C. Almirante Grau No. 543 (7/15)

### 210 Televisores

**¿FALLA SU TELEVISOR?** Av. Simón Bolivar 1993, personal capacitado en el exterior Tel. 65224 y 53195 (24/31)

**TELE SERVICE "EDKU"**. Reparaciones de TV. RADIOS, PICK UP, GRABADORAS, CALCULADORAS, etc. Nicolás Acosta N°. 583. (14/20)

### 217 Vehículos

**VENDO CAMION** Sinestrado Cañada Strongest. 1857 (7/9)

## PROFESIONALES

### 222 Abogados

**DR. CLEMENTE CHUQUIMIA Y. JUICIOS** AGRARIO, CIVIL, PENAL, ADMINISTRATIVO EN GENERAL. Comercio 1036 Of. 2 (3/18)

**DR. EDUARDO VERGARA ROJAS** Cheques - Juicios Civiles - Transferencias. Comercio N°. 994. Of. 7. (29/12 VIII).

**DR. RAUL MANSILLA RIOS** C. Mercado 996. 1er. piso Of. 4 Edif. Almaraz Tel. 50212.

**DR. ALBERTO ROJAS F.**- C. Mercado 996, 1er. piso, Of. 4, T. 50212 Asuntos civiles, penales, aduaneros.

**DR. GASTON RIOS ANAYA**
**DRA OLGA MURILLO.** Atención: Asuntos judiciales sociales, penales, tributarios, mercantiles, Yanacocha 301 Edif. Asbún 5° piso Of. 1. Telf. 21583 Cas. 3386 (16/16)

**DR. JOSE M. CABRERA TAPIA.**- Atiende asuntos en general. Comercio 1036, Of. 2 (29/12 VIII).

**DR. ALBERTO ROMAY D' ANDREIS.**- Criminales - Civiles - Sociales - Transferencias y otras del ramo. Judicial. Comercio 1036 Of. N°. 2. (29/12 VIII).

**DR. MIGUEL ANGEL VIRRUETA A.** Yanacocha N°. 301 1er. p. Of. 7 Telf. 40298 (12/28)

**CARLOS GOMEZ GARCIA U.** Yanacocha 599 3° Piso Of. 15 La Paz. Calle 25 de Mayo N°. 633 Cochabamba(15/15)

### 237 Consultorios

**CIRUJANOS.- DR. JAVIER OSSIO QUEZADA.** Cirujano General Edif. Castilla 3°. piso. Loayza 250. Telf. Cons. 20754, Dom. 82082.

**DR. JAVIER OSSIO QUESADA.** Cirujano General Edif. Castilla. 3°. Piso. Loayza 250. Teléfono Cons. 20754. Dom. 82082. (16/15/VI).

**ADMINISTRADOR** Con $b. 50.000 Necesito para Fábrica. Pagamos buen Interés y Sueldo. Sagárnaga 173. Segundo piso Of. 4 (24/26)

### 240 Dentistas

**ODONTOLOGO**
**DR. SAMUEL CALDERON DURAN:** Odontólogo - Odontotécnico Av. 20 de Octubre 1983 Esq. J. J. Pérez. Telf. N°. 43193. Hrs. 14 a 20 p.m.

**DR. RODOLFO SANCHEZ.** Isaac Tamayo 616.

**Dr. VICENTE M. FABIANI AGUSTI "ODONTOLOGO"** Loayza 317 Tel: 29646 (24/6)

**DR. RENE TORRES VALDA - CIRUJANO ODONTOLOGO** Nicolás Acosta 379. Tel. 51052.

## SERVICIOS

### 317 Agencias Aduaneras

**AGENCIA ADUANERA QUIROGA.**- Plaza Murillo Edif. Paris. Of. 15. Teléfono 5742 (29/28).

**AGENCIA DESPACHADORA DE ADUANAS "LOS ANDES".** Calle Jenaro Sanjinés. Teatro Princesa 3er. piso Of. 8 Telf.

**AGENCIA DESPACHADORA DE ADUANAS "LOS ANDES".** Calle Genaro Sanjines, Teatro Princesa, 3° piso Of. 8 Tel. 24837. (28/11).

### 344 Comercializadoras

**MOLINOS PARA CAFE DIAMANT 81 FIEL S.R.L.** Colombia 250 Tel. 54948 Cas. 344 (22/-

**"C.I.E.D.A."** S.A. C. Murillo N°. 629. Telfs. 27527 - 55727. Importaciones de Materiales de Construcción y Artículos para el hogar.

### 330 Bebidas Gaseosas

**BEBIDAS GASEOSAS "ORIENTAL".** C. Colombia 520. Pedidos al Tel. 22982. (7/15)

### 349 Copiadoras

**COPIAS DE PLANOS Y FOTOCOPIAS a 3 $b. " TORREJON" Bueno 370 Telf. 20148**

### 355 Distribuidora

**"LA AMERICANA".** México N°. 1519. Ofrece Artefactos Electrodomésticos. Elija su plan de pago. (6/12).

### 374 Farmacias

**FARMACIA "LA PACEÑA".** Colombia 334. (16/30/V).

### 315 Fotocopiadoras

**INCEBOL FOTOCOPIAS CANON a 3 $b.** Calle Loayza 143. Telf. 29122.

### 394 Importadoras

**IMPORTADORA RIV.**- Av. América 249. Ofrece en liquidación cuchillos "2 Okapi" procedencia alemana, docena $b. 176.

### 395 Imprentas

**IMPRENTA "MEDINA"** C. Nicolás Acosta 415. Interior. Tel. 58284. Trabajos de Imprenta en general (1/1)

**LIBRERIA IMPRENTA AVANCE.**- Ingavi 789. Tel. 26720.

**IMPRENTA W. ARGOTE V.:** Realiza trabajos en 24 Hrs., precios al alcance de todo bolsillo, puntualidad, esmero, presentación. Sagárnaga 432.

**IMPRENTA "NOVEL"** Calle Sucre 740

### 406 Laboratorios Fotográficos

**ARTE FOTO "VILLEGAS".** Almirante Grau 272. Tel. Dom. 54008. Foto Carnet, pasaportes en el día. (11/13).

**LABORATORIOS DE COLOR VISION.**- Sagárnaga 309. (13/13 VIII).

**FOTO ESTUDIO "GISMONDI"** Comercio 948. Tel. 27914 ATIENDE FOTO DE ARTE. ESPECIALIDAD EN NIÑOS (24/24)

### 408 Lavanderías

**LAVANDERIAS INDUSTRIALES**
**MOVAGO LTDA.** Tumusla 416 esq. M. Kapac. Tel. 65424

**TINTORERIA JAPONESA A VAPOR** Cochabamba 190. Tel. 51546.

### 410 Laboratorios electrónicos

**ELECTRONICA LA PAZ.** Ingavi 694. Telf. 63457. Reparación de radios, televisores y equipos electrónicos en general.

**TALLER ELECTRICO ELECTROMOVIL:** Se reparan baterías, generadores, alternadores motor de arranque Gral. Gonzales 1376.

**LABORATORIOS ELETRODOMESTICOS "KEN".** S E R V I C I O S DE REPARACIONES Y MANTENIMIENTO. Plaza Israel 603. Telef: 55449. (9/18).

**LABORATORIO RADIOTECNICO "GUZMAN".** Av. América 192. Reparaciones T.V. toda marca, Radios a corriente y transistores de toda marca, repuestos originales.

### 421 Peluquerías

**PELUQUERIA "BARBER SHOP".** El Atelier del corte y peinado masculino moderno. Mercado esq. Yanacocha 300 Edif. Asbún Nuevo Tel. 62187.

**PELUQUERIA LIBANO.**- Vita y Hrechcs, atiende con nuevos modelos de cortes Venancio Burgos N°. 989.

**"BARBER - SHOP VELOZ".** Av. 20 de Octubre 1554. Especialidad en cortes de cabellos para Masculino. (8/15).

**OSTER.**- Av. Báptista N°. 1096 Atención a partir de hrs. 18 p.m. (23/26)

**BARBER SHOP "OSCAR".** Av. América N°. 289 Esq. Pando. Altos, Tel. 28834.

### 431 Representaciones

**VER-VEL de G.V.J.** Representaciones de cosméticos en general. Loayza 460

### 433 Restaurantes

**RESTAURANT "RIO LAUCA".**- Figueroa 693. Tel. 58163. Se sirven platos especiales y criollos.

**RESTAURANT "CUERNAVACA"** Av. 16 de julio 1680 Ed. Avenida P. Baja. Cocina típica mexicana Telef.: 53393.

**BAR "JULIO"** Av. Villazón 1936 Tel: 29949 Especialidad de la casa Arroz a la valenciana.

### 439 Sastrerías

**SASTRERIA BARTOS:** Realiza trabajos para instituciones públicas, privadas, en alta moda masculina. Héroes del Acre N°. 1535 San Pedro Telf. 21160.

**SASTRERIA SAN LUIS.**- C. Max Paredes 479. Atención esmerada.

**SASTRERIA SAMUEL.**- Av. Alfonso Ugarte (Lado Barraca). El Alto. Sastre Cortador (2/3/VI)

**SASTRERIA LUBERLI.**- Alto Cine París. 1er. piso. Of. 16.

**SASTRERIA "CALLEJOS"** Cañada Strongest No. 1813 Especialidad para ambos sexos. (7/21)

**SASTRERIA "CADENA"** Trajes de lujo. Casimiro Corrales 1072

**SASTRERIA "VELAZCO"** Cañada Strongest N°. 1561 Especialidad para caballeros (6/12)

**SASTRERIA "NATANIEL PAZ.**- C. Linares 982. Se confeccionan trajes a la última moda para damas y caballeros. (13/13).

**SASTRERIA PEREZ.**- Av. Mcal. Santa Cruz 1282. Tel. 53335. Confecciones de alta calidad.

**"SASTRERIA NAVIA".**- C. Nicolás Acosta N°. 254. Especialidad para caballeros. (13/31).

**SASTRERIA AGUILAR:** Dicta clases en cualquier sistema diplomado de la academia Internacional Corte Rocosa Barcelona España. Calle EE.UU. N°. 690 pasj.

**SASTRERIA "BALBOA".**- Loayza 460 Confección fina para caballeros.

**SASTRERIA "MODART. CONFECCION".** Comercio 994. Planta baja. CONFECCIONES FINAS DE TERNOS A MEDIDA Y TRAJES DE ETIQUETA PARA HONORABLE. PUNTUALIDAD Y ESMERO (1/1)

### 443 Snacks

**SNACK FOUR SEASONS:** Especialidad Pollo a la Canasta, refrescos, bebidas Potosí Esq. Loayza N°. 1375. SNACKS, FUENTE DE SODA.- Juan de la Riva 1444. Telf. 27676. Salteñas, Sandwichs, pastel paraguayo. (16/22).

### 444 Sombrererías

**ALMACEN DE SOMBREROS** Sagárnaga Esq. Murillo 196 Tel. 58214 Venta de sombreros Borsalinos para Cholitas y caballeros.

### 451 Talleres

**TALLER SERVIMAC:** Calle Cochabamba 140. Telf. 65117, especialidad en Máquinas fotocopiadoras, Electrostáticas, de cualquier marca, Máquinas Electrónicas, calculadoras, sumadoras y de escribir. (27/27).

### 452 Talleres Automotores

**TALLER DE MOTORES FATIMO.** Calle "A" N°. 335 El Alto. La Ceja. (16/15/VI).

### 459 Talleres de Mecánica

**TALLERES ELECTRICO:** Se reparan motores, generadores, transformadores Uchumayo 627 (14/13).

**LUFTHAFEN.**- Reparación de motores en general. Av. Antofagasta N°. 385. El Alto. V. Dolores. (29/3).

### 463 Veterinarios

**VETERINARIA "LOS ANDES"** México N°. 1460. Tel. 56500. Consultas, Cirugía, Variedad de implementos para su perro. Venta de Cachorros de Raza. (del 21/21 IX)

**VETERINARIA "SAN ROQUE".**- Vacunaciones contra moquillo, Hepatitis - Leptospirosis y Rabia Canina - Antiparasitarios internos y externos Suplemento alimenticio. Leche en polvo Bordens - Champús - Juguetes - Collares - Peines - Raspadores - Spray Repelente para evitar el cruce. Atención permanente a cargo del Dr. ARTURO LIZARRAGA M. C. Federico Zuazo 1508. Teléfonos Nos. 25260 - 64162 - 40711. (10/25).

### 446 Salones de Peinado

**SALON DE BELLEZA AVENIDA.** Av. 16 de Julio Ed. Avenida Pta. Baja (tintes, cortes, masajes, cosmetología clarítos (16/26)

**SALON DE BELLEZA RINAH** : Rinah, Teresa, Charo, Noriko, ofrece a su distinguida clientela, una esmerada atención, plaza San Francisco 893 1°. piso Edif. Fabril Telef 54038 (24/24)

**SALON DE PEINADOS "POCHI".**- Av. América N°. 289 Esq. Pando, Altos. Tel. 28834.

### 465 Técnicos

**EXPERTOS EN MAQUINAS OLYMPIA:** Mantenimientos, reparaciones, mecánica Colón N°. 463 Tel. 51091.

## ¡COMERCIALES!

**EL ARCA DE LA ESPERANZA:** Informamos que nuestra oficina central para su mejor atención, está situada en la Galería LUZ, 2°. piso. Of. 13 (28/28 VIII).

**"AYOROA LTDA."** Comercio 822. Tel. 29907. Cas. 2913. GUIAS TARAS NACIONALES E IMPORTADAS. CHAPAS Y MATERIALES PARA LA FABRICACION DE INSTRUMENTOS DE CUERDA (1/1)

### Churrasquería

**CHURRASQUERIA "LA CARRETA"** Abrió sus puertas, lo esperamos Batallón Colorados N°. 32 Tel. 22771.

### ARTICULOS PARA EL HOGAR Y REGALOS

**"AYOROA LTDA."** Comercio 822. Tel. 29907 Cas. 2913.(1/1)

### VENTA DE INMUEBLE

**VENDO TERRENO.**- Alto Calacoto. Referencias: Tel. 62138.

### PESCADERIAS

**PESCADERIA MENDOZA.** Sagárnaga 139 Tel. 41191. PESCADOS Y MARISCOS FRESCOS Y FILETES frescongelados, Congrio, Albacora, Lenguado, Corvina, Meluza, Pulpos, Calamares, Erizos, COLAS DE LANGOSTINOS Y CAMARONES FRESCOS.

### OCASION

**PRENSA CHANDLER** por viaje Sagárnaga N°. 432.

## DANIEL EL TRAVIESO

Bien, que es lo que sucede CONTIGO que me miras así? ¡Es que tomaste su plato! .....

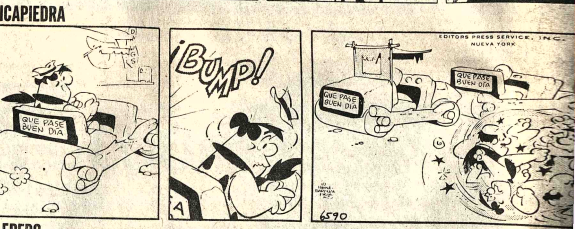
## DIVULGUELO

## JUSTO Y FRANCO

## MARIA DE ORO

## APARTAMENTO G

## PICAPIEDRA




## ALFREDO

## GUMERCINDO

## EGOISTO

* EMISION

s Magníficos Jus-
ieros.

ónicas de Francia
rionetas
enoticioso Bolivia-

das del Oeste
rre emisión.

* EMISION

urnino
eclases
Isla de las Tortu-

abuelito "Tino"
y
tura Norte-Sud
portivo 7
enoticioso Bolivia-

pais un mañana
enovela:
iguien por quién vi-

stimonio
jer Policía
rre emisión.

programación está
ariaciones de último

tanda TACOS AL
y LA VENGANZA DE
RONA Noche LA
ZA DE LA LLORONA
5,10 - 4,10 Tanda y
- 4,60

16 DE JULIO Telf. 52119

Matinée, tanda y noche SECCION ESPECIAL (Mayores de 14 años) Matinée. 7,10 - 9,10 Tanda y noche 9,10 - 11,10

BOLIVAR

Matinée. tanda y noche VALERIA DENTRO Y FUERA (21 años) Matinée. tanda y noche 9,10 - 11,10

AVENIDA

Matinée, tanda y noche SHAFT EN AFRICA Matinée, 7,10 - 9,10 Tanda y noche 9,10 - 11,10

EBRO Telf. 42939

Matinée, y tanda dobles: CLEOPATRA JONES Y EL CASINO DE ORO y KID BLUE NO NACIO PARA LA HORCA Noche KID BLUE NO NACIO PARA LA HORCA Matinée, 5,10 - 4,10 Tanda y noche 5.60 - 4,60

MONJE CAMPERO Telf. 23333

Matinée, tanda y noche UN NUEVO AMANECER (Censura 14 años y noticiero Español NODO Nº. 117 Matinée. 9,10 Tanda y noche 11.10

ROXY

Matinée doble LOS PRIMOS DE TRINITY Y ARRUZA Tanda doble ARRUZA Y LOS MALOS DE SAN PAULI (21 años) Noche LOS MALOS DE SAN PAULI (21 años) Matinée. 5,10 Tanda y noche 5.60

TESLA Telf. 53803

Matinée, tanda y noche UNA VEZ NO VASTA (Prohibida menores de 18 años) el noticiero El Mundo al Instante Matinée. 12.00 - 10.00 Tanda y noche 14.00 - 12.00

PRINCESA Telf. 53803

Matinée, tanda y noche YO EMMANUELLE (Prohibida menores de 21 años) Además el noticiero El Mundo al Instante Matinée, tanda y noche 6,10 - 5,10 - 4,10

LUX

Matinée, tanda 36 ASESINOS CHINOS Y SIETE ORQUIDEAS MANCHADAS DE SANGRE Noche 36 ASESINOS CHINOS Y LOS CABALLEROS DE LA CAMA REDONDA (Censura de 21 años)

NOBEL

Matinée, tanda dobles: LOS KARATISTAS SANGRIENTOS - AVENTURAS EL MAGNIFICO Noche ESPEJO DE ALEMANIA y LOS KARATISTAS SANGRIENTOS Precio 7.10

MUNICIPAL

Hoy tanda y noche últimos días del exito RAZA DE BRONCE de Alcides Arguedas, Mery Rada, David Mondacca, Julieta Ortiz, Julio de la Barra, Rodolfo Serrano y El Niño Jorgito Pereyra

Dirección: María Eugenia Ruiz y Julio Moldes

CENTER Telf. 22026

Matinée doble EL VENGADOR ASESINO y KARATE TROMPADAS Tanda y noche doble ARRUZA Y LOS MALOS DE SAN PAULI (21 años) Noche LOS MALOS DE SAN PAULI (21 años) Matinée. 5,10 Tanda y noche 5.60

LIBERTAD Telf. 53925

Matinée. tanda y noche dobles CANTON KID y MACISTE, GLADIADOR DE ESPARTA Matinée. 5,10 Tanda y noche 5.60

IMPERIO Telf. 40451

Matinée, tanda dobles EL TRIUNFO DE LOS CAMPEONES JUSTICIEROS y LA VENGANZA DEL CAMPEON DEL KUNG FU Noche Cortos y CON ALMA Y VIDA (Mayores de 21 años) Matinée, 5,10 - 3,60 Tanda y noche 5.60 - 4,10

6 DE AGOSTO Telf. 23829

Matinée. Hrs. 15,45 Tanda 18,45 y Noche 21,45 LAS DOS EN UNA (May. de 14 años) Actualidades Mundiales Nº 30 Matinée, 7,10 - 9,10 Tanda y noche 9,10- 11,10.

ABAROA Telf. 50252

Matinée. tanda dobles LA MARY (18 años) y EL ANGEL EN CADENAS (18 años) Noche LA MARY noticiario de actualidad y cortos Matinée, 5,10 - 3,60 Tanda y noche 5.60 - 4,10

MURILLO Telf. 52647

Matinée, y tanda doble CINCO LOCOS EN LA GUERRA y EL KARATISTA LOCO Noche CINCO LOCOS EN LA GUERRA Y Noticiario Aleman Matinée. 5,10 - 3,60 Tanda y noche 5.60 - 4,10

ILLIMANI Telf. 42755

Matinée. doble EL GRAN DESFILE DEL CIRCO y LOS GUARDIANES ASESINOS Tanda y noche doble EL GRAN DESFILE DEL CIRCO y LA MUJER QUE RIE (S.M. 21 años) Matinée, 3,10 Tanda y noche 4,10

SCALA Telf 23535

Matinée tanda y noche EL REY LA REINA Y EL CABALLERO Prohibida menores de 21 años Matinée. 7,10 - 9,10 Tanda y noche 9,10 - 11,10

SAN CALIXTO

Matinée, tanda y noche dobles JESUS EL NIÑO DIOS y AHI ESTA EL DETALLE con Cantinflas.

ESMERALDA Telf. 52454

Matinée doble EL INVENCIBLE YUDOKA y EL DRAGON FURIOSO Tanda y noche Actualidades Francesas Nº 9 y ENFERMERAS NOCTURNAS May. 21 años Matinée, 5,10. Tanda y noche 5.60

PARIS Telf. 29701

Matinée, tanda y noche LAS TRAVESURAS DE UNA BRUJA Matinée, tanda y noche 7,10

MONUMENTAL ROBY

Matinée, tanda y noche DOC SAVACE EL HOMBRE DE BRONCE (Censura 14 años) Matinée Plat. 7,10 - 4.60 Tanda y noche Plat. 9,10 - 5.10

UNIVERSO Telf. 42666

Matinée, tanda y noche DOS CONTRA TODOS Matinée, 9,10 - 7,10 Tanda y noche 11,10 - 9,10

BUSCH

Matinée, tanda doble 12 DEL PATIBULO Y CABALLO TORERO Noche doble CABALLO TORERO y LA JAULA DEL AMOR (Estrictamente prohibida para menores de 21 años)

Música culta en Cristal

Hs. 21,30
Concierto para violin principal y violin de ecs.- Vivaldi
Obertura 1812 Tchaikovsky
- Los planetas Holts

TOMMY LONSDALE CALIDAD INTERNACIONAL!


## Informe de CEPAL sobre...

(Viene de la Página 3)

las importaciones duplicó al de la oferta global, en circunstancias que el año anterior ya había mostrado la extraordinaria tasa de 29%.

Desde el punto de vista de la demanda global resaltan, de un lado, el extraordinario crecimiento de la inversión bruta interna (que alcanzó en 1975 una tasa de 24%), y, de otro, la muy intensa caída en el quántum de las exportaciones (11%). (Véase de nuevo el cuadro 2).

Aunque no se dispone de antecedentes completos, el dinamismo que cobró la inversión hay que atribuirlo, en mayor medida, al sector público. Mediante el endeudamiento externo, además de la utilización de reservas internacionales la inversión pública se habría incrementado a una tasa del orden del 30%.

El decremento de las exportaciones tuvo como causas principales, de un lado, las regulaciones a la exportación establecidas por el Consejo Internacional del Estaño con el objeto de defender los precios de este producto, y, de otro, el agotamiento de yacimientos minerales y el empobrecimiento de vetas cuya ley baja progresivamente. La inestabilidad de los mercados externos no siempre permitió destinar los recursos adecuados a la prospección de este tipo de recursos no renovables.

En la demanda global es notorio, asimismo, el elevado ritmo de crecimiento del consumo. Por segundo año consecutivo alcanzó una tasa de 11% - muy superior a la del producto - que triplica a las que caracterizaron al trienio 1971 - 1973. (Véase otra vez el cuadro 2). Dada la composición de esta variable, hay que destacar que la mayor expansión correspondió al consumo privado. La tasa de 12% que alcanzó en 1975 contrasta con el 3% que experimentó el consumo del gobierno general.

El intenso crecimiento anotado se apoyó, de una parte, en los sectores agrícola y de la producción de manufacturas en general, y de otra, en las importaciones.

Si se tienen en cuenta la composición de las importaciones, en la que los bienes prescindibles incrementaron significativamente su participación, 3/ y la fuerte expansión de las actividades comerciales y de servicios en las ciudades, parece legítimo suponer que el crecimiento del consumo se concentró preferentemente en los sectores urbanos de altos ingresos. Por otra parte, hay indicios que la producción industrial habría experimentado mayor dinamismo en los rubros de consumo selectivo que en los de consumo masivo, dados los exiguos niveles de ingreso de una parte importante de la población; ello también insinúa que el 12% de crecimiento del consumo privado en 1975 no se habría distribuido equitativamente.

Los ritmos de incremento de las componentes de la oferta y la demanda globales determinaron cambios significativos en sus estructuras. Es menester destacar, en este sentido, la apreciable elevación del coeficiente de importaciones, que de un 21% en 1970 pasó a representar un 29% en 1975. (Véase nuevamente el cuadro 2) Cambios de esta magnitud, que se produjeron principalmente en 1974 y 1975, significan que la activación del sistema economico boliviano a partir de 1974, se debió, en buena medida, a la extraordinaria capacidad para importar.

(Continuará)

## VUELVE EL...

(Viene de la Página 3)

planteasenos una opción entre totalitarismo o democracia. Persuadido estoy de que en las altas esferas del gobierno se repudia la primera alternativa, mas no así en los niveles medios en general, en los que parece anidar un secreto entusiasmo ante la alternativa de un totalitarismo marxista.

Sólo cabe advertir que el crecimiento económico a base de inversiones estatales no ha probado nunca ser tan dinámico, en las sociedades en proceso de desarrollo, como una economía mixta en la que prevalezca un vigoroso sector privado, preeminente, o mejor aún, en simbiosis con el Estado. Creo haber demostrado esto en mi libro "Teoría del Desarrollo" próximo a aparecer.

UNIVERSIDAD BOLIVIANA
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
DIVISION DE EXTENSION UNIVERSITARIA
DEPARTAMENTO DE MUSICA

## Concierto de Piano

**Lourdes Ruzsa de Soruco**

**Viernes 3** **Horas 18:45**

**Paraninfo**

La Paz, Septiembre de 1976

Marcelo Calvo, DECANO DIRECTOR EXTENSION UNIVERSITARIA

VºBº Dr. Victor Hugo Guerra, SECRETARIO GENERAL U.M.S.A.

## Aviso

Se hace conocer a todos nuestros clientes y público en general que las oficinas del BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA-AGENCIA REGIONAL Y PROVINCIAL MURILLO se trasladaron a su nuevo local ubicado en la calle Figueroa esquina Santa Cruz s/n. 1º. piso, donde serán atendidos con toda eficiencia y puntualidad a partir de la fecha.

La Paz, 2 de septiembre de 1976.

BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA
AGENCIA REGIONAL LA PAZ


¡Cuidado... ya llegan!

UNA PELICULA PARA PONERLE TEMPERATURA A SU BUEN HUMOR..!

LOS IRROMPIBLES

Nada ni nadie los detiene...!

EN OTRO IMPACTO DE ¡INCOFIDA!

UN SUSPENSO INTOLERABLE HASTA EL ULTIMO MINUTO¡

LAS DOS EN UNA

debia morir en la cámara degas; en el último minuto se impuso la verdad y la justicia!!

ANDINA

marisa mell, elsa martinelli, jean sorel

director lucio fulci: technicolor

HOY Cine 6 de AGOSTO GRAN ESTRENO

¡Vea: EL SENSACIONAL CLASICO FUTBOLISTICO ENTRE ANIMALES!

LA NUEVA MAGIA DE WALT DISNEY

La película más comentada por grandes y chicos

"TRAVESURAS DE UNA BRUJA"

Robert STEVENSON

TECHNICOLOR

TODO PUBLICO

Junto al censo por un mañana mejor

¡¡QUINTA SEMANA!!

HOY CINE PARIS

Su mente ....una maravilla
Su cuerpo..un fenómeno
Su lucha ...demoledora

RON ELY es DOC SAVAGE

EL HOMBRE DE BRONCE

Todo Público

JUNTO AL CENSO POR UN MAÑANA MEJOR

MORHAIM - Based upon the novel by KENNETH ROBESON - Directed by MICHAEL ANDERSON - Technicolor ® DOC SAVAGE The Man of Bronze - Starring RON ELY - Produced by GEORGE PAL

MENTAL ROBY

JACQUES PERRIN y GIORGIO SILVAGNI PRESENTANO

UN FILM DI

COSTA - GAVRAS

"SECCION ESPECIAL"

TECHNICOLOR

mayores de 14 años

ANDINA

HOY

cine 16 de julio


Solicitada

## Carta abierta

Al Excelentísimo Señor Presidente de la República
Señor Ministro del Interior
Señores Presidente y Ministros de la Excelentísima Corte Suprema de Justicia de la Nación.

Después de numerosos intentos fallidos de establecer comunicación con vuestras excelencias, a través de distintos canales y frente al estrecho e impenetrable círculo que evita la relación entre gobernantes y gobernados que no gozan de influencia ni tienen "padrinos", es que me tomo la libertad consagrada por el artículo 7º inciso b) de la Constitución Política del Estado a fin de hacer escuchar mi voz de protesta y hacer pública mi DENUNCIA contra la administración de justicia del Distrito de La Paz por RETARDO en su administración y resolver las causas contra lo que las leyes expresamente determinan incurriendo en la comisión del delito de PREVARICATO y otros.

Efectivamente, en mi caso particular, cuando ni siquiera la tinta que se ha utilizado en la impresión de los Códigos "BANZER" ha secado, y se halla todavía fresca, ellos están siendo inmisericordemente violados por los que deben darles estricta y correcta aplicación, unas veces por ignorancia, otras por malicia y otras figuras delictuales; atentando contra los principios enunciados por su Excelencia el Señor Presidente de la República en ocasión de la entrega al pueblo de dichos instrumentos legales, cuando expresaba su convencimiento de que ellos establecían la PRONTA y CORRECTA administración de Justicia en TODO el territorio de la República.

El día martes 23 de Agosto del presente año de 1976 planteé, para ante la respetable Corte Superior del Distrito Judicial de la ciudad de La Paz, recurso Constitucional de "HABEAS CORPUS" y la Corte Superior, en la Sala respectiva, que seguramente se constituyó conforme lo estatuído por el artículo 759 del Código del Procedimiento Civil vigente a partir del 2 de abril del presente año de 1976.

En dicha Audiencia demostré que me hallaba ilegalmente DEPOSITADO, en condiciones infrahumanas, como una carga de tubérculos o cualquier otra mercancía, por orden de una autoridad que no es judicial, que no tiene facultades legales para el efecto, en un local que se denomina "Carcelería de San Pedro" en esta ciudad, por el lapso de 22 días a la fecha de la presentación del recurso; y de que un Juez que no es competente por razón del territorio, el Dr. Javier Arroyo Ibañez, Juez Instructor 4º en lo Penal de esta ciudad pretendía abocarse el conocimiento de la causa con infracción violenta del artículo 29 del Código del Procedimiento Penal, incurriendo con esta su actuación ilegal en la nulidad de sus actos establecida en el artículo 31 de la Carta Magna, 27 de la Ley de Organización Judicial de 19 de mayo de 1972, conculcando flagrantemente la garantía constitucional establecida en el artículo 16 del ordenamiento jurídico Supremo Nacional, que señala expresamente que "nadie puede ser condenado sin haber sido oído y juzgado previamente en PROCESO LEGAL ante autoridad COMPETENTE".

Denuncio públicamente la comisión del delito de "negativa o retardo de justicia" establecido en el artículo 177 del Código Penal, al tribunal constituído para conocer de mi recurso heroico de "Habeas Corpus"; porque según lo establecido por el artículo 18 de la Constitución Política del Estado y párrafo 2º del artículo 760 del Código del Procedimiento Civil, la resolución correspondiente debería haberse dictado "EN LA AUDIENCIA MISMA", lo que no ha ocurrido hasta la fecha en que hago pública la presente carta, subsumiendo, en consecuencia, su conducta en las previsiones de los artículos 177 y 173 del Código Penal citado, debiendo darse aplicación al artículo 206 del Código del Procedimiento Civil, aplicable por imperio del artículo 355 del Código del Procedimiento Penal.

En todo caso, y por falta de recursos económicos no me extiendo más en la denuncia sobre las irregularidades judiciales que se cometen, pero que protesto poner en conocimiento de vuestras excelencias cuando así lo ordenen, me pongo públicamente bajo amparo y protección de Uds. a fin de evitar venganzas y represalias sobrevinientes, dejando expresa constancia de que hasta la fecha me hallo depositado en la Carcelería de "San Pedro", sin que pueda asumir defensa "LEGAL" ante Juez "COMPETENTE" a pesar de ser de profesión Abogado.

La Paz, 2 de Septiembre de 1976

(Fdo.) Adolfo Ustares Ferreyra
ABOGADO
Padrón Nº. 48268 Reg. Corte Nº. 577

Dr. Arnio Lowenthal O'kroy
ABOGADO Interesado

# AVISOS ECONOMICOS

## Revistas Libros

**$b. 100.000** Doy por pequeño departamento en anticrético. Ref: Teléfono 22748. (R)

**SOPOCACHI ALQUILO** dormitorio a Matrimonio con PENSION confort, teléfono 28079 (1º-4/74806).

**GISBERT Y CIA. S. A.**
**Casilla 195**

LA PAZ BOLIVIA
OFRECEMOS A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA:

LAWSON - Perspectiva para Dibujantes
SCHENEIDER - Manual práctico del Dibujo Técnico
THOMAS - Dibujo de Ilustración Técnica
ROGERS - Interpretación del Dibujo Mecánico
NERDINGER - Alfabetos para Publicidad y Artes Gráficos
ROCKWELL - Dibujo sin maestro
BELL - Acuarela en Cinco Lecciones
BELL - Oleo en cinco lecciones.

## Profesores Academias

**POLIGRAFIADOS PARA CONSCRIPTOS** 1977 exámenes Ascenso para Policías ("ICEP") Yanacocha Nº. 682 (28-3/74594)

**SE ENSEÑA A DOMICILIO** tejidos en máquinas Singer, Toyota, Turmix y otras marcas- Fábrica selectores para diseños en general, especialmente Tiahuanacotas. Llamar al teléfono Nº. 50014 (31-3/74600)

## Departamentos Habitaciones

**DOY ANTICRETICO** Departamento completo Calacoto, Calle 8. Referencias teléfono 28721 (1º-4/74805).

**MATRIMONIO SOLO PRECISA** 2 habitaciones en ALQUILER lugar céntrico. Independiente. Ref. teléfono 29616 (1º-4/74805).

# AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz, Edif. Esperanza CENTRAL Tel. 40460 - 41125 y 52184 - GERENCIA: Tel. 52172. PUBLICIDAD Tel. 52178 REDACCION: Tel. 51998.- Casilla 1451 Cajón Postal 3275.

**FARMACIAS DE TURNO**
**DEL 28 DE AGOSTO AL 4 DE SEPTIEMBRE**

**VIRGEN DE REMEDIOS** Dra. Aida de Oviedo, Ballivián 1446, Tel. 41444 **ARMONIA** Dra. Silvia Ramírez, Rosendo Villalobos 1604. **SAN JUAN DE DIOS** Dra. Amalia de Novillo, Av. Pando 206 Tel. 22131, **BENI** Dra. Sonia Catacora, Av. 20 de Octubre 1726, Tel. 22544. **SAN MARCOS**, Dr. Carlos Rocha. Ricardo Bustamante 3910. **ARKANSAS**, Dra. Lily Bascopé, Av. Hernando Siles 5896, Tel. 83619. **LA ECONOMICA**, Dra. Susana Alvarez Villa Armonía (Edif. Municipal).

**FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE**

OBRAJES Plaza Franz Tamayo Tel. 82081. SAN CARLOS Av. República 26 Tel. 20224. VILLA Victoria, VERACRUZ Av. Antofagasta Nº. 100 Tel. 59107 Alto de La Paz. CRISTO REY General Lanza 2110 Tel. 27534 Sopocachi Alto.

**TELEFONOS DE URGENCIA**

BOMBEROS 119 - ASISTENCIA PUBLICA 118-2211 - RADIO PATRULLA 110 - TRANSITO 26148 SAMAPA 26628 - 26548 - ENERGIA 54957 - TELEFONOS (RECLAMOS) 113 INFORMACIONES 104 SEÑORITA HORA 117 LARGA DISTANCIA EXTERIOR 52907-09 INTERIOR 20402-03 HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL 22821 - 22872 - AASANA 59333-59310.

**FLOTAS**

**ABAROA** Alonso de Mendoza 242, Tel. 27096. **ALIAGA** Montes 700, Tel. 26376. **ANDINO**, León de la Barra 360, Tel. 20471. **ATLAS**, Alonso de Mendoza y Bozo 226, Tel. 28621. **AUTO LINEAS INGAVI**, (viajes al Desaguadero) Manco Kapac 445 (frente a Vita) Tel. 28981. **BUSTILLOS**, Calle Tumusla, al lado Hotel, Tel. 26894. **BOLIVIA**, Alonso de Mendoza, Tel. 55854. **CONDOR**, Bozo esquina Montes Tel. 25893. **CONTINENTAL** Montes 675 Tel. 29081. **COPACABANA** Montes 620 Tel. 20377. **CINTA DE PLATA** Av. Manco Kapac (Prolong. I. Tamayo 417) Tel. 65658. **EXPRESO PANAMERICANO** Bozo 167 Tel. 20803. **EL CISNE** Bozo 169 Tel. 61321. **EL DORADO** Bozo 106 esq. Montes Tel. 40375. **EL CHAPACO** Chuquisaca 536 Tel. 40258. **FLOTAS UNIDAS 15 DE ABRIL** Calle Tiquina 131 Tel. 28811. **IMPERIAL** Pando 159 Tel. 57522. **KIRQUINCHO** Bozo 108 Tel. 54612. **KORILAZO** Montes 700 Tel. 23810. **LA VELOZ DEL SUD** Tiquina esq. Figueroa 739 Tel. 23146. **MANCO KAPAC** Tumusla 330 (Hotel Tumusla) Tel. 50033. **MONTANA DE PLATA** Manco Kapac. **ORIENTE** Alonso de Mendoza esq. América 278 Tel. 27551. **SAMA** Plaza Riosinho 98 Tel. 64436. **SAN JORGE** Manco Kapac 450 (a 1/2 cuadra Vita) Tel. 61324. **TRANSPORTE DE CARGA A LARGA DISTANCIA** Plaza Alexander 180 Tel. 27775. **TRANSPORTES RIVEROS** Montes 660 Tel. 20984. **TRANSPORTE PESADO** Montes 511 Tel. 28983. **TRANS SERVICE LTDA.** Alto de la Alianza 630 (Casilla 3922) Tel. 43154. **UNIVERSO** Montes 638 Tel. 42851. **URUS** Bozo 194 Tel. 50793. **VICTORIA** Calle E. Ballerén 583 (Gran Poder). **YUNGUEÑA** Calle Vir ' ' i esq. Av. Américas 497 Tel. 43001.

**EMPRESAS AEREAS**

LLOYD AEREO BOLIVIANO Tels: 54649 - 53132 - 55769 - 51155 - 51183 - 59053 LUFTHANSA Tels. 20383 - 25780 - 50499 - 50602 AEROPUERTO Tel. 59151 AEROLINEAS ARGENTINAS Tel 50792 AVIANCA Tels. 43909 - 40883 AIR FRANCE Tel. 51740 LAN Tel. 25536 - 57750 KLM Tel. (2965 SWISSAIR Tel. 28924 PANAM Tels. 54117 - 41863 BOA Tel. 26387 VARIG Tel. 21450 ECUATORIANA Te.. 54472 - IBERIA Tels. 20270 - 24378 - ALITALIA Tel. 23484 B .O.A.C. Tel. 55541 CANADIAN PACIFIC Tel. 55341 SOUTH AFRICAN AIRLINES Tel. 55541 BRITISH CALEDONIAN Tel. 55541 TAM Tel. 25542 AEROPUERTO 59125. BRANIFF INTERNATIONAL VENTAS INFORMES Tels. 21106- 21105 AEROPUERTO Tel. 59303 CARGA Tels. 58535 - 59012 LAN Chile Tel. 23538 - 57750

**FERROCARRILES**

ESTACION CENTRAL Tels. 52510 - 53510 ESTACION GUAQUI Tel. 888.

**ANTICRETICO** Pequeño departamento precisamos zona Sopocachi o San Pedro. Referencias teléfono 52178 (R)

**DOY DEPARTAMENTO** Matrimonio solo ANTICRETICO 100.000.- $b. Referencias 51422 (1º-6/74858).

**SE ALQUILA** Departamento amueblado, dos dormitorios, living, comedor, y dependencias. Ref. Teléfono 26333-50138. (2-3/74816)

## ofertas especiales

**VENDO PROYECTORA** de Slides. Máquina Fotográfica Minolta flamantes. Referencias teléfono 40976 (1º-3/74731).

**HELADERAS INDUSTRIALES FABRICAMOS** Pichincha 589 (26-2/74570)

## Técnicos

**PLOMERO** Se hacen instalaciones y reparaciones. Teléfono 54306 (30-3/74599)

**PLOMERO** Instala **PLOMERO** Instalaciones sanitarias. Teléfono 26823 (30-4/74596).

**REFRIGERACION** Se reparan Heladeras cámaras friseer a DOMICILIO teléfono 43560 (28-2/74558)

**ARREGLO RADIOS** Televisores a DOMICILIO teléfono 27801 (22-6/74394)

**TELEVISORES SE REPARAN** con garantía a DOMICILIO teléfono 60120. (1º-5/74803).

**ELECTRICISTA** Instalaciones, reparaciones, teléfono 24313. (2-6/74814)

**RELOJERIA "ROLEX"** Ofrece a su distinguida clientela Reparaciones de relojes de cualquier marca. Nos especializamos en relojes automáticos puntualidad y GARANTIA Ref. Calle Cochabamba Nº. 129 (27-2/R)

## Casas

**VENDO CASA** Calle Los Andes Nº. 1155 (1º-2/78811).

**VENDO OFICINA** Edificio Avenida (Prado) 6º. piso. Of. 6-13 A, acondicionada para oficina. Consultorio Dental o Médico. Referencias teléfonos 41698 - 24236 (1º-3/78812).

**VENDO** Casita pequeña en Santa Cruz, un dormitorio, dependencias, precio ocasión Ref: Ana Barba esquina Cañote. Sra. Ninfa (2-7/74817)

**PRECISAMOS PARA OFICINA** 1 pieza amplia, en anticrético. Calles Max Paredes, Santa Cruz - Garita. Buenos Aires. Sr. Andrade de 19 a 21 ó mediodía Max Paredes 644 azotea. (1º-6/78810).

## Orquestas

**RAUL BUSTILLO** y su conjunto orquestal Artistas de Radio y TV de Lima Perú, Yanacocha 1161 teléfono 52801 - 53081 (R)

**LOS ONIX"** Conjunto eléctronico teléfono 54333 - 65996 (26-4/74566)

**CONJUNTO ELECTRONICO "CANO Y SU COMBO"** teléfono 52651 (26-3/74573)

**CONJUNTO ELECTRONICO "CANO Y SU COMBO"** teléfono 52651 (2-9/74818)

**ORQUESTA ELECTRONICA "CARAVELL"** Teléfono 64206 (1º-8/74804).

## Muebles

**JUEGO NUEVO DE LIVING** Se vende por motivo de viaje. Ref. Teléfono 50138 -26333. (2-3/74816)

**MUEBLERIA ELVA** Vendo a plazo dormitorio, comedor grande, comedor chico 9 piezas $bs. 12.000 Livings circular con cojines $bs. 12.000 Juan de la Riva 1419. teléfono 65836 - (27-2/74577)

## Vehículos

**VENDO CAMIONETA "DATSUN"** modelo 76 Ref. Juan de Vargas Nº 2159 teléfono 28374 (24-31/74554)

**CAMIONETA DATSUN** Doble cabina, modelo 1970, se vende en buenas condiciones. Ref. Teléfono 40423 -26333. (2-3/74816)

## Varios

**TAXIDERMISTA VENDE** insectos y Diseca animales Referencias teléfono 25839 (28-31/ 74584)

**CURTIEMBRES ATENCION** Sulfuro de sodio casilla 7108 (26-2/74570)

## COCHABAMBA

**EN COCHABAMBA VENDO** LOTE en Avenida San Martín entre Uruguay y Ladislao Cabrera Acera-oeste Nº. 6658 Referencias Jordán 3482 teléfono 2-7210 horas de Oficina o teléfono 2-9745 (28-2/73008)

**EN COCHABAMBA** Ofrezco en anticrético o VENTA casa con innumerables piezas aptas para Oficinas. Hotel o departamento. Referencias teléfono 66135 La Paz (1-3/74809).

**EN COCHABAMBA** venta de casa nueva y terreno tres dormitorios, living - comedor, dependencias, agua y luz. Sup. 7.200 m2. sobre carretera SACABA Km. 10 (tranca) Referencias teléfono 2-4034 - 2 - 6817 (28-7/64464)

## SANTA CRUZ

**SANTA CRUZ VENDO** dos hermosos chalets confortables con 2.000 Mts. terreno apto para cualquier negocio ubicado 30 Mts. Terminal Omnibús La Riva 486, teléfono 6186, casilla 2964. (1º-4/64468).

**EN SANTA CRUZ VENDO** terreno 3.960 M2. sobre Avenida cerca aeropuerto el Trompillo, tiene agua, luz, teléfono 55 M2. de frente por 72 M2. fondo. Referencias teléfono 28688 - 2-4539 casilla 725. (1º-9/64467).

## POTOSI

**EN POTOSI** Ha sido extraviada la libreta de ahorro Nº. 4202 del Banco del Estado, perteneciente a Rómulo Valdez Gómez por haberse extendido la duplicada. La anterior queda nula (31-3/R)

# Corporación Minera de Bolivia

CONVOCATORIA A PROPUESTAS
SERVICIO DE TE

2 do. AVISO

Se amplía el plazo de convocatoria a propuestas para la atención del servicio de té al personal de empleados de Oficina Central hasta el 6 de octubre, pudiendo las personas interesadas solicitar el pliego de especificaciones en la Secretaría del Departamento Administración de Edificios Av. Mariscal Santa Cruz Nº. 1092, 3er. piso en horas de oficina.

La Paz, septiembre de 1976.

Departamento Administración Edificios

PR- 645/76

"OH LINDA LA PAZ"

# H. Municipalidad de La

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde Municipal y en c
to del Decreto Supremo Nº. 10120 de 2 de febrero
convoca a las Empresas Constructoras legalm
tuidas a presentar sus propuestas para la ejecu
siguientes obras de pavimentación:

| | |
|---|---|
| Nº. 104/76 | ZONA: SAN ANTONIO SUD<br>AVENIDA - REGIMIENTO CASTRI<br>PRECIO OFICIAL: $b. 2.291.188.70 |
| Nº. 105/76 | ZONA OBRAJES<br>VARIAS CALLES, CONSTRUCCIO<br>CERAS Y CORDONES DE HORMIG<br>PRECIO OFICIAL: $b. 2.437.038.80. |
| Nº. 108/76 | ZONA: ACHACHICALA<br>CALLE - ANTONIO DE LA CALANC<br>PRECIO OFICIAL: $b. 528.323.90. |
| Nº. 110/76 | VIADUCTO AVENIDA TEJADA SO<br>PRECIO OFICIAL: $b. 3.741.400. |
| Nº. 140/76 | ZONA: PARQUE URUGUAY<br>CALLE SEBASTIAN SEGUROLA<br>PRECIO OFICIAL: $b. 771.044.50. |
| Nº. 141/76 | ZONA: SAN PEDRO<br>CALLES: PIONEROS DEL ROCHE<br>MELCHOR PALMA<br>PRECIO OFICIAL: $b. 1.188.101.33. |
| Nº. 142/76 | ZONA: VILLA PABON<br>CALLE SUCRE<br>Obra pavimentación patio (Retén de cia)<br>PRECIO OFICIAL: $b. 253.650. |
| Nº. 143/76 | ZONA: VILLA VICTORIA<br>CALLE: GRAL. CORDOVA<br>PRECIO OFICIAL: $b. 115.187.44. |
| Nº. 145/76 | ZONA: ACHACHICALA<br>CALLES: S. BURGOS<br>PRECIO OFICIAL: $b. 406.470.71. |
| Nº. 146/76 | ZONA: LA FLORIDA<br>CALLE: LAS RETAMAS<br>PRECIO OFICIAL: $b. 100.214.89. |
| Nº. 147/76 | ZONA: CALACOTO<br>CALLE PROLONGACION AV. BALL<br>PRECIO OFICIAL: $b. 522.963.00. |
| Nº. 148/76 | ZONA: OBRAJES<br>VARIAS CALLES<br>PRECIO OFICIAL: $b. 2.437.038.83. |
| Nº. 149/76 | ZONA: TEMBLADERANI<br>CALLE: IGNACIO WARNES<br>PRECIO OFICIAL: $b. 140.053.18. |
| Nº. 150/76 | ZONA: VILLA NUEVO POTOSI<br>CALLES: VILLAMIL DE RADA Y M<br>JOFRE<br>PRECIO OFICIAL: $b. 1.563.613.30. |

Los planos y pliegos de especificaciones podr
tarse en la Secretaría de la Dirección de Estudios y
tos.

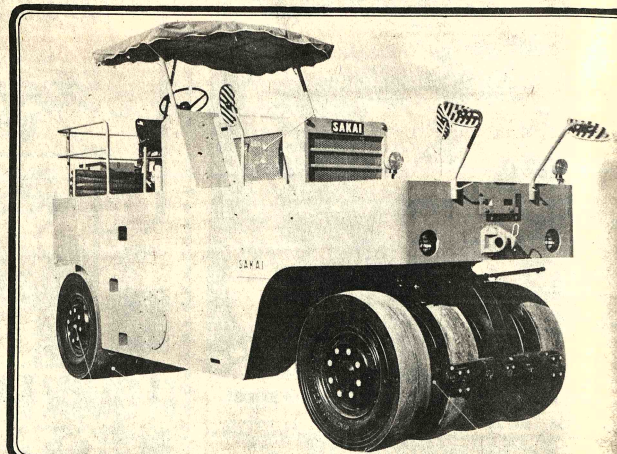
Las propuestas deberán ser presentadas en for
rada, en el Departamento de Licitaciones y Contra
H. Alcaldía Municipal, en sobre cerrado y lacrado
día martes 14 de septiembre del presente año a hor

La Paz, 1º. de Septiembre de 1976.

# SAKAI

## CON SU LINEA DE COMPACTADORAS

PARA EL DESARROLLO CAMINERO



**Representantes: "TOYOTA" BOLIVIANA LIMITADA** agencias en todo el pais

# Ovidio Mezza y Bastida puntean los goleadores

La AFLP ha hecho conocer la nómina oficial de goleadores del torneo de Primera "A" tras la última fecha cumplida el domingo. He aquí el detalle completo:

CON DIEZ GOLES: Luis Fernando Bastida, T. Strongest; Ovidio Mezza, Bolivar.

CON NUEVE GOLES: Adolfo Flores, Chaco.

CON SIETE GOLES: Juan Farías, 31 de Oct.

CON SEIS GOLES: Oscar Ochaizpur, T. Strongest; Uber Acosta, Chaco; Ramiro Portugal, Chaco; Guillermo Aliaga, Ferroviario; Vicente Castro, 31 de Oct.

CON CINCO GOLES: Domingo Gatto, Mcl.S.Cruz; Carlos Dalmazzone , Mcl.S. Cruz; Ernesto Linares, Municipal; Ricardo Troncone, Bolivar; Carlos Aragonés, Bolivar; Mario Bracamonte, Always Ready.

CON CUATRO GOLES: Adolfo Olivares, Municipal; Juan Carlos Artieda, Municipal. Natalio Flores, T. Strongest.

CON TRES GOLES: Rubén Almagro, 31 de Oct.; Viviano Lago, Bolivar; Carlos Prieto, T. Strongest; Pedro E. Palacios, Olimpic; José Herrera, Always Ready; Nicolás Linares, Municipal; Manuel Blanco, Municipal; Jorge Carpio, Figaro.

CON DOS GOLES: Guido Costa, Always Ready; Guery Agreda, Always Ready; Rolando García, Mcl. S. Cruz; Remberto Gonzáles, Mcl. S. Cruz; José R. Salazar, T. Strongest; Victor Montoya, T.Strongest; Victor Hugo Romero, Olimpic; Mario Adet Zamora Olimpic; Juan Américo Díaz-Olimpic, Luis G. Gallo-Olimpic Jaime Rimazza-Municipal, Javier Aspiazu-Municipal, Ramiro Berrios-Municipal-Pacífico Lino-Ferroviario, Carlos Leaño-Ferroviario, Tomás Porcel- 31 de Oct.

CON UN GOL: Jorge G. de Lira, Ferroviario; Julio E. Cansillieri, Ferroviario; Luis Villalva, Ferroviario; Edgar Góngora, Bolivar; Julio C. Oropeza, Bolivar; Pablo Baldiviezo, Bolivar; Juan C. Fernández, Bolivar; Carlos Lird. Bolivar; Raúl Alberto Morales, Bolivar; Juan Carlos Oropeza, Bolivar; Jaime J. Jiménez, T. Strongest; Oscar Soliz, T. Strongest; Jorge C. Latini, T. Strongest; Carlos Barreiro, Mcl.S.Cruz; Patricio Maldonado, Mcl.S.Cruz; Luis Mariscal, Mcl.S.Cruz; Wilfredo Cañelas, Mcl.S.Cruz; Javier Orrico, Mcl.S.Cruz; David Caero, Figaro; Armando Peredo, Figaro; Cupertino Revollo, Figaro; Ismael Revollo, 31 de Oct.; Telmo Paredes, 31 de Oct.; Ramiro Fernández, Chaco; Juan Machicado, Chaco; Eduardo Añez, Chaco; Benjamín Robles, Olimpic; José Pastor Achi, Olimpic; José Arce, Always Ready; Max Rougcher, Always Ready; Vicente Gómez, Always Ready.

PENALES CONVERTIDOS (21): Domingo Gatto, Mcl.S.-Cruz, CUATRO; Ricardo Troncone, Bolivar, CUATRO; Oscar Ochaizpur, T. Strongest, TRES; Vicente Castro, 31 de Oct., DOS; Luis Fernando Bastida, T. Strongest, UNO; Victor Montoya, T. Strongest, UNO; David Caero, Figaro, UNO; Juan Farías, 31 de Oct., UNO; Nicolás Linares, Municipal, UNO; Ovidio Mezza, Bolivar, UNO; José Pastor Achi, Olimpic, UNO; Carlos Dalmazzone , Mcl.S.Cruz, UNO.

PENALES FALLADOS (8): José A. Missarl, Ferroviario, UNO; Ricardo Troncone, Bolivar, UNO; Ovidio Mezza, Bolivar, UNO; Benjamín Robles, Olimpic, UNO; José Pastor Achi, Olimpic, UNO; Guido Costa, Always Ready, UNO; José Herrera, Alw. Ready, UNO; Juan Farías, 31 de Oct., UNO.

ER EN SANTA CRUZ.– El piloto de la máquina número 2, Dieter Hubner llegando a Santa a ganar la novena etapa del Gran Premio Banzer de automovilismo, conservando su posición ro en la general (FOTO PRESENCIA DE SANTA CRUZ).

## Olympic reinicia entrenamientos

ner equipo de fútbol Olympic, reanudará renamientos de 12 a en la cancha que la

Asociación de Fútbol de La Paz posee en la regiòu de Calacoto.

Dirigentes de la institución sanpedrina manifestaron que no existen lesionados en el primer equipo a raiz del último partido sostenido frente a Bolivar y que se perdió por 4 a 0.

Este fin de semana Olympic tendrá fecha libre en el certamen oficial de Primera "A". Dirigentes del club descartaron toda posibilidad de que el primer plantel efectúe, aprovechando la ocasión, una posible presentación en el interior del país.

Olympic sostendrá su próximo compromiso el próximo 11 frente a Always Ready. El representativo de San Pedro se encuentra a salvo de cualquier eventualidad y es intención de jugadores y dirigentes mejorar la ubicación del conjunto en la tabla de posiciones del certamen que ya toca a su fin.

## Equipo de Pelé en una gira

VA YORK, AGO 31 comando del "Rey" lub de fútbol Cosmos rá mañana en Cle-Ohio una serie de xhibición que incluye iones en París y otros países europeos, rmó hoy a la AFP un club.

En Cleveland, el Cosmos enfrentará al Tornado de Dallas, Texas. Ambos cuadros finalizaron en el segundo lugar de su división respectiva en el campeonato de 1976 de la Liga Norteamericana (NASL) de Fútbol, conquistado por el Metros de Toronto, Canadá.


**QUITA ATAQUE DE ASMA EN POCOS MINUTOS**

**Fórmula especial combate la causa del ataque de asma**

El ASMA proviene de desórdenes alérgicos, tóxicos, nerviosos, etc., pero la causa del ataque o ahogo asmático es la inflamación de los bronquios. Esta inflamación reduce el diámetro de los bronquios e impide el paso libre y normal del aire. Para quitar el ahogo, la inflamación bronquial debe ser eliminada primero, y para ese fin se ha perfeccionado una fórmula que quita rápidamente la inflamación de los bronquios, permitiéndole expulsar la flema y respirar a todo pulmón.

NEOASMA es el nombre de este producto que se presenta en tabletas fáciles de tomar y en sobres de papel-celofán que permite tenerlo siempre a mano. N.1h


## Nicolino Locche ha ratificado retiro

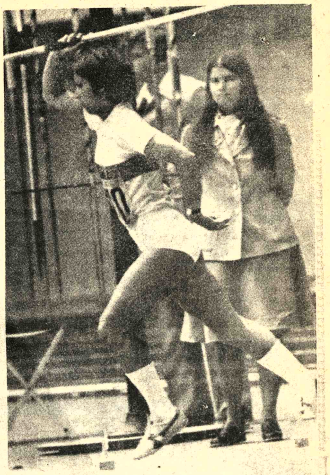
MENDOZA, ARGENTINA, 1 (AP).- Nicolino Locche, una vez más, anunció que ha decidido retirarse definitivamente del boxeo y aseguró que "esta vez el caso va en serio, porque no veo ninguna posibilidad de llegar a una pelea para recuperar la corona mundial".

Locche, que "oficialmente" dice tener 36 años, pero que según los aficionados debe haber pasado ya los 40 estuvo varios años retirado del pugilismo después de fracasar en un intento ante el colombiano Antonio Cervantes. Había perdido el título un año antes frente al panameño Alfonso "Peppermint" Frasser.

Pero a fines de 1974, con anuencia de su segundo Francisco "Paco" Bermúdez, decidió retornar a las lides del ring, y sostuvo varias peleas donde ganó con relativa facilidad, validó de su experiencia tanto de la poca entidad de sus rivales.

Ahora, con siete u ocho kilos por encima de su peso habitual, el ex campeón mundial de los semimedianos juniors, ha reconocido que no tiene "la menor posibilidad de llegar a una pelea por el título del mundo."

Locche es un hombre sin apremios económicos. Ha ganado mucho dinero.



– MONTREAL (INB).– De un milagro olímpico en la esgrima hablaron los participantes de la República Federal de alemania, cuando Alexander Pusch (foto) obtuvo la medalla de oro en espada y el Dr. Jurgen Hehn la espada. Mediante un complicado sistema de valoraciones, Alexander Pusch pudo hacer posible la disputa por parte del Dr. Jürgen Hehn - su compañero de equipo - de la medalla de plata, luego el primero venció al húngaro Gyozo Kulcsar, campeón olímpico en 1968. Otro éxito alemán en esgrima corrió por cuenta del equipo de florete, que otuvo también la medalla de oro. (Pel).

## Nuevos aportes para el "Gran Premio Nacional"

La Secretaría General de Deportes recibió ayer dos nuevos aportes destinados al "Gran Premio Nacional de Automovilismo, Presidente de la República", actualmente en disputa.

Los aportes fueron efectivizados por la Sociedad Automotriz "SAURER" que contribuyó con 5 mil pesos bolivianos y el Instituto Departamental de Deportes de Cochabamba con 10 mil.

El titular de la SGD agradeció a los representantes de ambas entidades.

**DIRECTORIO DE GIMNASIA**

En acto especial a cumplirse a las 17 horas de hoy en el despacho del Secretario General de Deportes, Guillermo Bulacia Salek, será posesionado el directorio de la Federación Boliviana de Gimnasia. La directiva, constituida transitoriamente, estará integrada por las siguientes personas: Presidente, Jose Luis Rodríguez, vice presidente, Aparicio Zacari; secretario general, Roberto Cardenas, de actas, Susana de Lugones, tesorera, Gladys Loza; de prensa, Policarpio Benavidez; comisión técnica María Elena de Zacari y Hugo Quinteros.

**FELICITACION**

El Secretario General de Deportes envió ayer nota de felicitación al dirigente Rolando Diez de Medina, por haber sido reelegido como presidente de la Federación Boliviana de Bowling.

## Revista del COJ enviarán a los países bolivarianos

Con la finalidad de realizar la respectiva distribución en los países del circuito Bolivariano, el Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos editó -con un poco de demora- una revista dando a conocer la labor que se cumple hasta el momento con miras a los Juegos del próximo año en esta capital.

La publicación realizada en el sistema "offset" fue impresa en la imprenta local "CASEMA" y consigna interesante material informativo donde destaca sin duda alguna el programa general de actividades a cumplirse del 1º. al 15 de octubre del próximo año en diferentes escenarios deportivos de la capital.

Los Juegos constarán de 15 disciplinas deportivas oficiales: Atletismo, básquetbol, boxeo, ciclismo, ecuestres, esgrima, fútbol, gimnasia, judo, levantamiento de pesas, lucha amateur, natación (clavados y polo acuático) tenis, tiro y vóllbol.

Las disciplinas de exhibición serán: Andinismo, bowling y golf.

La revista cuenta con la dirección de José Pacheco Padilla, actual Jefe de Relaciones Públicas del Comité Organizador.

## Posiciones en Inferiores

| SEGUNDA "A" | Pj | Pg | Pe | Pp | Gf | Gc | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Bolivar | 4 | 3 | 0 | 1 | 21 | 6 | 6 |
| Ferroviario | 3 | 3 | 0 | 0 | 9 | 1 | 6 |
| 31 de Octubre | 3 | 3 | 0 | 0 | 8 | 1 | 6 |
| The Strongest | 5 | 2 | 1 | 2 | 8 | 14 | 5 |
| Mariscal Santa Cruz | 3 | 2 | 0 | 1 | 5 | 5 | 4 |
| Figaro | 2 | 1 | 0 | 1 | 0 | 1 | 2 |
| Municipal | 2 | 0 | 1 | 1 | 1 | 2 | 1 |
| Chaco | 2 | 0 | 0 | 2 | 3 | 6 | 0 |
| Olimpic | 4 | 0 | 0 | 4 | 3 | 13 | 0 |
| Always Ready | 2 | 0 | 0 | 2 | 0 | 9 | 0 |
| | 30 | 14 | 2 | 14 | 58 | 58 | |

| TERCERA "A" | Pj | Pg | Pe | Pp | Gf | Gc | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Municipal | 5 | 5 | 0 | 0 | 19 | 4 | 10 |
| Chaco | 5 | 4 | 1 | 0 | 27 | 8 | 9 |
| The Strongest | 7 | 3 | 3 | 1 | 11 | 9 | 9 |
| 31 de Octubre | 7 | 4 | 0 | 3 | 21 | 14 | 8 |
| Figaro | 6 | 3 | 0 | 3 | 15 | 14 | 6 |
| Bolivar | 5 | 2 | 1 | 2 | 9 | 6 | 5 |
| Always Ready | 6 | 0 | 3 | 3 | 9 | 20 | 3 |
| Mariscal Santa Cruz | 7 | 1 | 1 | 5 | 16 | 39 | 3 |
| Ferroviario | 4 | 0 | 1 | 3 | 0 | 13 | 1 |
| Olimpic | 2 | 0 | 0 | 2 | | | |
| | | | | | (Eliminado del Campto.) | | |
| | 54 | 22 | 10 | 22 | 127 | 127 | |

| CUARTA ESPECIAL | Pj | Pg | Pe | Pp | Gf | Gc | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 31 de Octubre | 7 | 7 | 0 | 0 | 47 | 4 | 14 |
| The Strongest | 7 | 5 | 1 | 1 | 13 | 5 | 11 |
| Figaro | 6 | 5 | 0 | 1 | 17 | 3 | 10 |
| Bolivar | 6 | 5 | 0 | 1 | 11 | 4 | 10 |
| Ferroviario | 5 | 3 | 0 | 2 | 5 | 13 | 6 |
| Chaco | 5 | 2 | 1 | 2 | 9 | 9 | 5 |
| Municipal | 5 | 1 | 0 | 4 | 3 | 7 | 2 |
| Mariscal Santa Cruz | 6 | 0 | 0 | 6 | 0 | 14 | 0 |
| Olimpic | 5 | 0 | 0 | 5 | 1 | 22 | 0 |
| Always Ready | 6 | 0 | 0 | 6 | 2 | 27 | 0 |
| | 58 | 28 | 2 | 28 | 108 | 108 | |

## Bayern y Cruzeiro juegan por la Copa

MUNICH, ALEMANIA FEDERAL, SET 1, (AFP)- El equipo de fútbol de Alemania Federal, el Bayern Munich, campeón de Europa de clubes, disputará en noviembre próximo en partido ida y vuelta la copa mundial de clubes contra el detentor del título sudamericano, Cruzeiro Belo Horizonte, campeón de Brasil.

Esta información fue comunicada hoy aquí por Wilhelm Neudecker, Presidente del Bayern.

Neudecker, que se negó a comentar la terrible derrota, por cuatro a uno sufrida por el Bayern frente a Anderlecht en la super copa de Europa declaró: "ahora el equipo juega por la copa del mundo".


**Universidad Boliviana**

**Universidad Mayor de San Andrés**

La División de Extensión Universitaria de la UMSA y la Asociación de Damas de Tarija invitan al acto de homenaje al Sesquicentenario de la incorporación de Tarija a la nacionalidad, que se realizará en el Paraninfo Universitario, el día jueves 2 del presente, a horas 18:30.

El discurso inaugural estará a cargo del Secretario General de la Universidad, Dr. Víctor Hugo Guerra, en representación del Sr. Rector; y la participación de la pianista Lourdes Ruzsa de Soruco, y la de la Sra. Yolanda Raña de del Villar, Presidente de la Sociedad de Damas Tarijeñas.

El acto será clausurado por el Dr. Carlos Morales Avila.

La Paz, septiembre de 1976.

Marcelo Calvo Valda
DECANO DIRECTOR DE LA DIVISION DE EXTENSION

Dr. Víctor Hugo Guerra
SECRETARIO GENERAL DE LA UNIVERSIDAD



**Centro Boliviano Americano**

**El C.B.A. ofrece cursos intensivos de Inglés para oficinistas, en los siguientes horarios.**

8 - 10 A.M.
12 - 2 P.M.
1 - 3 P.M.



**sterio de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil**

**ubsecretaría de Aeronáutica Civil**

**ección General de Aeronáutica Civil**

PLIACION DE PLAZO A LA CONCATORIA A PROPUESTA N° 2-76

e pone en conocimiento de las personas insadas en la Convocatoria a Propuestas que a el Ministerio de Transportes, nunicaciones y Aeronáutica Civil, para la pro-ón de Equipos de Radio Transceptores con ino a la Dirección General de Aeronáutica , que a petición de varios interesados, se ha elto ampliar el plazo para la presentación de puestas por 30 días más, o sea hasta el 8 de bre del año en curso, a horas 14:30.

La Paz, 1º de septiembre de 1976

l. Div. Aé (r) JAVIER CERRUTO C. DE LA B.
UBSECRETARIO DE AERONAUTICA CIVIL



**FLYGT**

**Recibimos para la minería y la industria bombas sumergibles eléctricas**

**Andean Industrial Supplies Ltda.**

Avda. Arce 2031 Edif. Victoria - Casilla 4820
éf. 55701-26456 ALMACEN: Calle Colombia 125
Teléf. 63205



**GOODYEAR**

**MAS SEGURAS MENOS CARAS**

**850 $b**

**ALL SERVICE 700 X 15**

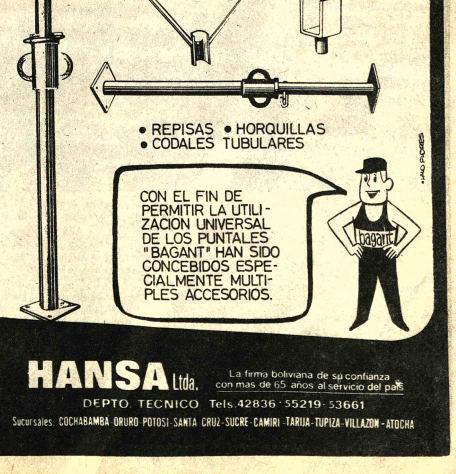
COBANA
AV. ARCE ESQ. ROSENDO GUTIERREZ
SUCURSALES EN: COCHABAMBA–SANTA CRUZ–ORURO–SUCRE–POTOSI TARIJA



EQUIPOS DE CONSTRUCCION

**PUNTALES**

**bagant**



TELESCOPICOS
Y ACCESORIOS
PARA PUNTALES.
ALTURA 2-3,40 Mts. RESISTENCIA 1250 Kg.

• REPISAS • HORQUILLAS
• CODALES TUBULARES

CON EL FIN DE PERMITIR LA UTILIZACION UNIVERSAL DE LOS PUNTALES "BAGANT" HAN SIDO CONCEBIDOS ESPECIALMENTE MULTIPLES ACCESORIOS.

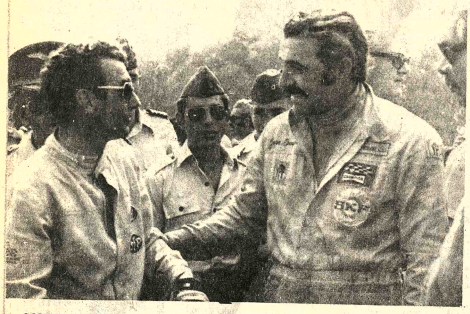
**HANSA** Ltda. La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661

Sucursales: COCHABAMBA ·ORURO ·POTOSI ·SANTA CRUZ ·SUCRE ·CAMIRI ·TARIJA ·TUPIZA ·VILLAZON ·ATOCHA

# PRESENCIA Deportes

¡La Paz, Bolivia, jueves 2 de septiembre de 1976



LOS DOS PUNTEROS.- ¿Por qué te apuras...? parece decirle el argentino Jorge Recalde a Dieter Hubner, en la ciudad de Santa Cruz con la presencia de oficiales de la Fuerza Aérea Boliviana. El duelo de ambos proseguirá hoy. (FOTO PRESENCIA DE SANTA CRUZ)

# El Gran Premio ingresa a su fase decisiva, hoy

## Se corre 10a. etapa hasta Vallegrande

- SANTA CRUZ 1°.- PRESENCIA Por Carlos Dalence L.- El Gran Premio Presidente Hugo Banzer Suárez, ingresa a una fase de notable expectativa en mérito a que las distancias entre los punteros Hubner y Recalde se acortaron notablemente, al punto que en determinado momento se llegó a dos minutos a favor del corredor del Ford Escort y posteriormente se amplió a más de siete. El argentino con su Fiat, no le pierde pisada al puntero, de ahí que las etapas que se cumplan entre Santa Cruz y Vallegrande, y posteriormente Vallegrande - Cochabamba y La Paz, será de una gran importancia para el resultado.

UN GRAN RIVAL

- Entrevistado por "PRESENCIA", Recalde dijo que la carrera se pintaba linda y que Hubner estaba mostrando toda su maestría y su gran habilidad conductiva. Manifestó que estaba satisfecho de su actuación y comprendía que las desercones de figuras de notable capacidad como Rocha, Chino Méndez, Atala, Rolando Bass Werner, le habían quitado verdaderos animadores a la carrera, pero entendía que había que cuidarse de los que integraban el grupo porque tratarían de escalar posiciones.

Tienen buenos caminos, dijo y sólo algunos tramos estaban en condiciones un tanto difíciles, pero en general todo se ha compensado con el recibimiento de la gente boliviana que nos ha colmado de atenciones, y con la conducta de los pilotos bolivianos que se han portado maravillosamente bien.

ESTOY TRANQUILO

Mientras tanto Dieter Hubner fue recibido apoteósicamente en finales de etapa, siempre estuvo acompañado de miembros de la Fuerza Aérea Boliviana, a quienes los va representando con notable brillo. Estoy tranquilo dijo a este corresponsal porque la máquina me está respondiendo bien. Tuve un problema en un sector del camino y la máquina sufrió algo y eso me perjudicó de manera que la diferencia con Recalde se fue acortando, pero estoy satisfecho porque la máquina está bien y espero que las cosas me salgan bien. Jorge Recalde es una atracción de suerte que por ello sería más meritorio el final de la carrera porque estamos en situación de mucha atención.

EXPECTATIVA GENERAL

—No puede negarse que el Gran Premio va acaparando los mejores elogios. El interés se elevó notablemente porque la lucha será entre Hubner y Recalde. El tercero en este caso Zamora está un tanto alejado y de todas maneras podría darse el caso de que viniendo desde atrás haya ganadores de etapa por tiempo porque que se va buscando esa satisfacción.

LA ETAPA DE HOY

Luego de un día de descanso, la carrera se reiniciará a las 9 horas de hoy desde Montero hasta Vallegrande con un recorrido de 243 kilómetros pasando por Mataral . 26 corredores se mantienen en competencia después de las nueve agotadoras etapas anteriores, y de este modo la carrera ingresará a su tramo decisivo con las tres últimas etapas.

DE SANTA CRUZ.- Este es uno de los hermanos Jo pilotos que representan a la ciudad oriental. Cum actuación en la 9ª etapa entrando en el cuarto pu PRESENCIA DE SANTA CRUZ)

# T. Paredes reforzará a Strongest en su gira

El jugador Telmo Paredes, ex 31 de Octubre y Bolívar, reforzará al primer equipo de fútbol de The Strongest que deberá jugar el 7 y 9 del presente en el estado brasileño de Río Branco.

De acuerdo a lo que se informó a PRESENCIA la actuación que cumplirá Paredes, en los partidos en el Brasil, determinará su incorporación al primer equipo "atigrado" si este clasifica para el próximo torneo nacional por la copa "Simón Bolívar".

Por otra parte se dijo que una vez finalizado el actual certamen local el jugador Juan Farías, retornará a filas "atigradas" ya que su pase es propiedad del club y actua ahora en otra institución en calidad de prestamo.

DEFENSOR PARAGUAYO

Nuestros informantes hicieron saber también que, en caso de clasificar el equipo para el nacional, se gestionará la contratación de un defensor de nacionalidad paraguaya. No se reveló el nombre pero se dijo que existen ya, al respecto conversaciones adelantadas.

En los planes de Strongest, en caso de clasificar, está tambien el nombre de un defensor local cuyo nombre se lo mantiene tambien en reserva.

NO JUGARAN

Finalmente se informó que debido a las fuertes lesiones que confrontan los jugadores Bastida, Fontana y Jimenez, éstos no serán de la partida, el próximo sábado, frente a Always Ready. Los tres jugadores son sometidos a intensas sesiones de diatermia por parte del cuerpo médico de la institución

# Material deportivo de México para el C.O.J.

Para concretar envió del respectivo material y la adquisición de otros, el próximo martes viaja a México el Jefe del Departamento Deportivo del Comité Organizador de los Bolivarianos, Roger Quiroga.

La misión específica del mencionado directivo será la de concretar el envio oficial de todo el equipo que será instalado en la "Villa Bolivariana" que actualmente se construye en el Colegio Militar de esta ciudad.

El equipo consiste en catres, ropa de camas y otros.

Quiroga, durante su estada en México seleccionará el equipo electrónico que el mencionado país prestará, gentilmente y sin cargo alguno, al Comité Organizador de los Bolivarianos para el respectivo control y puntuación en los ramos deportivos en que será utilizado.

En México el enviado del COJ gestionará la venida al país de un instructor de ciclismo para la preparación del equipo nacional.

Finalmente Roger Quiroga, en visita a los organismos olímpicos mexicanos se munirá de las reglamentaciones actuales que rigen las competencias de este tipo y que dependen del Comité Olímpico internacional.

# Banzer estará en acto inaugural del Volibol

El lunes 13 se inaugurará el III Sudamericano Juvenil de Volibol en ambas categorías, en la cancha principal del Coliseo Cerrado. Habrán dos partidos, luego del desfile y toma del juramento de honor. El Presidente de la República, Gral. Hugo Banzer Suárez, ha sido invitado a la ceremonia inaugural y el acto contará además con la presencia de los Ministros de Estado.

PROGRAMA DE PARTIDOS

El Comité Organizador del mencionado evento dijo que se había preparado el programa de juegos de acuerdo al siguiente detalle:

LUNES 13 DE SEPTIEMBRE: Inauguración con dos cotejos en el Coliseo Cerrado.

Martes 14:4 partidos de damas y tres cotejos de varones.

Miércoles 15:4 partidos de damas y 3 cotejos de varones.

Jueves 16:4 partidos de damas y 3 matchs de varones.

Viernes 17:4 partidos de damas y 3 cotejos de varones.

# Se presentará en el grupo de atletas ale

Del 13 al 18 del próximo mes se presentará en el país una delegación de 20 atletas integrantes del equipo olímpico de Alemania Federal y que recientemente compitió en las Olimpíadas de Montreal-Canadá.

El grupo realizará, en breve, una gira por diferentes países de Sud América y se presentará con serie de demostraciones en las ciudades de La Paz, Cochabamba y probablemente Santa Cruz.

Entre las figuras consagradas del equipo alemán vendrán al país las siguientes: Annegreet Richter, campeona olímpica y mundial tros planos; Annegreet Kroning Becker y otras. E masculino vendr destacados atletas

La delegación el país estará p Eberhard Munzer, la Federación Alemania Federal trenador vendrá Bergmann.

Actualmente el diante su depart pectivo viene cont programación res coordinación con l Boliviana de Atleti

# Condiciones para ser clubes profesionales en el Perú

LIMA, SET. 1 (AFP).- Los 16 equipos profesionales del fútbol peruano cumplieron con adecuarse a la primera parte de la ley de profesionalismo, cuyo plazo venció anoche.

La obligación consistía en presentar una relación de por lo menos 2.000 socios al Instituto Nacional de Recreación, educación física y Deportes, máxima autoridad deportiva del país. El incumplimiento significaba la pérdida de categoría.

Los clubes tendrán también que contar con campos deportivos y con equipos en cinco disciplinas deportivas, por lo menos, pero para ello disponen hasta 1980.

Sporting Cristal, de Lima, presentó el mayor número de socios, 10.525 mientras que Carlos Mannucci, de Trujillo, al norte de Lima, registró la cantidad más baja, 2.011.

Por su parte Alianza Lima presentó 2.847 socios. Universitario de Deportes 3.272, Deportivo Municipal 2.460, Atlético Chalaco 2.480, Sport Boys 2.027, Defensor Lima 2.186 y Unión Huaral 2.408.

En cuanto a Juan Aurich registró 2.130 socios, Colegio Nacional de Iquitos (CNI) 2.297, Leon de Huanacu 2.014, Cienciano 2.344, Deportivo Junin 2.100 Atletico Melgar 2.025 y Alfonso Ugarte 2.150.

# Argentino Reuteman fue contratado por Ferrari

MARANELLO, ITALIA, 1 (AP) - El volante argentino Carlos Reutemann ha sido contratado por la Scuderia Ferrari hasta tanto pueda retornar a las pistas el lesionado piloto austriaco Niki Lauda, según se anunció aquí hoy.

Reutemann pilotearía una máquina italiana en el Gran Premio de Italia, que se disputaba en Monza el 12 de este mes.

El anuncio agrega también que el equipo Ferrari para la temporada de 1977 se dará a conocer después del Gran Premio del Japón.

Lauda no ha podido conducir desde que su auto se incendió en Nurburgring el primero de agosto. Sin embargo, Lauda confía volver al volante antes de fin de año.

# Strongest jugaría en Guayaramerín

Existe la posibilidad de que el primer equipo de fútbol del club The Strongest se presente en la localidad fronteriza de Guayaramerín-Beni, el próximo domingo, de acuerdo a lo manifestado a PRESENCIA por dirigentes de la entidad.

Se indicó que se espera una confirmación en las próximas horas. De concretarse la actuación de los "gualdinegros" en la citada población el plantel rivalizaría con un seleccionado.

La actuación de The Strongest en Guayaramerín se produciría a la vuelta del equipo que previamente –los días 7 y 9 del presente– se presentará en Río Branco-Brasil a donde viajará en los próximos días.

ENTRENAMIENTOS

El primer equipo de The Strongest, que dirige Wilfredo Camacho, reinició sus prácticas, ayer de 10 a 12 horas en su cancha de Achumani. Hoy el plantel entrenará en el estadio "Las Lastra", de 10 a 12, frente al representativo del club Municipal. Strongest se prepara para enfrentar este sábado a Always Ready y Municipal para cotejar con Figaro Constructor.

# Servicio "Pío" colaboró con corredores

Santa Cruz.-PRESENCIA.-En gesto digno de destacarse; los pilotos utilizaron las instalaciones de "Servicio PIO" que facilitó todo y no cobró nada.

Un gesto que nos pidieron relievar los corredores que están en carrera. De esta forma, en ese establecimiento todo el personal de mecánicos y ayudantes se concretaron a atender a los corredores sin cobrarles un sólo centavo. Un lindo gesto que ponderamos.

# Grave crisis en fútbol peruano

LIMA, SET 1 (AFP).- La crisis económica del futbol profesional peruano amenaza otra vez, informaron anoche los dirigentes de la Asociación Nacional de Fútbol profesional.

Añadieron que solo con la pronta ayuda del gobierno podrá continuar el actual campeonato, y que, en caso contrario, se jugará hasta donde se pueda y luego tendrá que paralizarse el torneo.


# NO LLEGARAN MAS !!!

APROVECHE DE NUESTRAS ULTIMAS UNIDADES PARA ENTREGA INMEDIATA

RENEGADE

RENEGADE

Un nuevo concepto en materia deportiva:

Motor V-8 de 150 HP

Tracción en las 4 ruedas

WAGONEER

El coche familiar por excelencia:

- 4 puertas
- 3 velocidades
- Gran capacidad interior

WAGONEER

CHEROKEE

CHEROKEE

La combinación exacta para la ciudad y el campo

Motor 6 en linea

Traccion en las 4 ruedas

Caja auxiliar

CJ-6

Tradicionalmente fuerte, rendidor en cualquier trabajo:

- Capota méralica
- Chassis extra largo
- Tracción en las 4 ruedas

CJ6

AMPLIOS PLANES DE FINANCIACION

HOWSON SAIC

COCHABAMBA, España 5706 — LA PAZ: Plaza Venezuela No. 1413 — TARIJA: Bolivar Esq. Méndez — SANTA CRUZ Libertad No. 657

201



# FACILITE SU TRABAJ CON...

FACIT

PERFIL-76

Máquinas de escribi y calcula manuales eléctricas y electrónica s

•También a su disposición las máquinas de escribir con tipo PUNTEADO protector de sus documento y cheques

VEA SU FACIT EN HANSA Y VERA QUE FACIL ES TENERLA

HANSA Ltda.

La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del país

DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL. 50878 Yanacocha esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON-ATOC